

25 AÑOS EN LA BRECHA
LOS LECTORES OPINAN
VOCES DE ALIENTO
LA FUNCION DE MANDO Y EL CONSEJERO DE SINTESIS
EL LATINOAMERICANO Y EL TIEMPO
PERSPECTIVAS DE LA LABOR MISIONERA
EL MAPA DE GUAYANA DEL P. B. ROTELLA, S. J.
INGLATERRA ANTE EL MERCADO COMUN EUROPEO

REVISTA VENEZOLANA DE ORIENTACION
1938-1962
SIC

CRONICA DEL CONCILIO
III CENTENARIO DE LAS MISIONES JESUITICAS
EN EL ORINOCO
LA VIOLENCIA EN COLOMBIA
COMENTARIOS
VIDA NACIONAL



AL SERVICIO DEL AGRICULTOR

EL SERVICIO SHELL PARA EL AGRICULTOR se dedica al estudio e investigación de modernas prácticas agrícolas para divulgarlas entre la gente del campo venezolano. Si usted necesita ayuda sobre algún problema que tenga en su hacienda -ya sea de control de malezas, plagas y enfermedades, riego

y drenajes, equipos agrícolas o fertilizantes de suelos- el *SERVICIO* está en disposición de prestarle, en forma completamente gratuita, orientación técnica necesaria, solicitándolo personalmente o por escrito en su Estación Experimental de Cagua.



SERVICIO SHELL PARA EL AGRICULTOR
CAGUA (ESTADO ARAGUA)



LA VIOLENCIA EN COLOMBIA

ANALISIS DE UN LIBRO

Por MIGUEL ANGEL GONZALEZ, S. J.

Está circulando un libro titulado "La Violencia en Colombia", el primero de una serie de volúmenes sobre el tema según anuncian sus autores (1).

Figuran como co-autores el señor Orlando Fals Borda, Decano de la Facultad de Sociología de la Universidad Nacional. Monseñor Germán Guzmán, quien se presenta a sí mismo como "autor principal de la obra" (2), y el señor Eduardo Umaña Luna.

Los inspiradores y promotores del libro son, como se afirma en el prólogo, la Escuela de Sociología y el señor ex-Presidente Alberto Lleras. "La comisión" financiera estuvo a cargo de "La Fundación de la Paz", cuyo sostenedor es el señor Emilio Urrea, ex-tesorero del partido liberal.

El autor principal fue miembro de la "Comisión Investigadora de las Causas Actuales de la violencia" junto con otro personaje. Fabio Martínez, cuya ubicación actual ha sido difícil efectuar. Monseñor Guzmán prestó su colaboración con la aprobación del señor Obispo de Ibagué, Monseñor Rubén Isaza, a petición del Presidente de la República, según escribe el señor Fals Borda (3), quien expresa al prelado "la más sincera gratitud". Además de proceder con el beneplácito de su Prelado, el autor principal se "somete de antemano a la doctrina de la Iglesia y declara que rechaza formalmente cualquier concepto reñido con la cristiana ortodoxia" (4).

En esta forma el libro es presentado dentro de un ambiente de respeto y "sometimiento" a la autoridad eclesiástica y la colaboración del autor principal como algo hecho de común acuerdo con el Prelado correspondiente. Tal presentación, más que otros aspectos, contribuye a rodear el libro de una importancia y responsabilidad especiales y a darle un respaldo moral aun religioso de primer orden.

Más aún, el libro se presenta como una contribución de carácter científico en el plano sociológico. Afirma el señor Fals Borda

(1) Mons. Germán Guzmán, Orlando Fals Borda, Eduardo Umaña Luna, "La Violencia en Colombia". Estudio de un Proceso Social, Tomo I, Monografías Sociológicas, Facultad de Sociología, N° 12, Universidad Nacional, Bogotá, 1962, Editorial Iqueima, Bogotá, Colombia, p. 13.

(2) Op. cit., 18.

(3) Op. cit., p. 15.

(4) Op. cit., p. 18.

S I C

REVISTA VENEZOLANA
DE ORIENTACION

DIRECTOR:

Manuel Aguirre Etorriaga, S. J.

Jefe de Redacción:
JUAN M. GANUZA

Administrador:
ANTONIO AGUIRRE A.

Redactores: Alberto Ancizar Mendoza,
Pedro P. Barnola, Mauro Barrenechea,
Rafael Carías, José F. Cortá, Hermann
González, Víctor Iriarte, Federico Muniá-
tegui, Pablo Ojer, Roberto Pérez Guerre-
ro, José Manuel Ruiz.

Dirección y Administración:

ESQUINA DE PAJARITOS

APARTADO 628 — TELF.: 41-57-07

CARACAS — VENEZUELA

SUSCRIPCION ANUAL: Bs. 15

EXTRANJERO: Bs. 18

NUMERO SUELTO: Bs. 2,00

Editorial GRAFICAS FERALBA

TRABAJOS DE TIPOGRAFIA EN GENERAL

Cumplimiento a satisfacción del cliente

Rapidez en la entrega

Colinas de Bello Monte - Calle Cervantes - Ed. Verdi - Tel. 71.11.45 - CARACAS

EN ROPA HECHA PARA CABALLEROS. — ESQUINA DE LAS GRADILLAS—TLF.: 81-59-87

Productos

"EL TUY"

AGENTE EXCLUSIVO:

Andrés Sucre

CARACAS

TELEFONOS:

42.01.21 - 42.01.22

42.01.23

que se trata de un "estudio", de "una iniciación al análisis de la violencia" (5), y que ésta "se plantea como un proceso dentro del contexto teórico del conflicto social" (6). Aunque existe una larga serie de ensayos sobre la violencia, el señor Fals Borda estima que:

"aún así quedaba por hacer un trabajo sistemático de síntesis" "que sirviera no sólo como documental histórico-político del disolvente proceso", "sino como documentación empírica de un proceso de desintegración y de reorganización social..." (17).

para lo cual

"se emplearon ocho técnicas de investigación" (8) y entre ellas se destaca "la experiencia personal del investigador principal"

en áreas de violencia y el empleo de su archivo personal autocitado profusamente a lo largo de todo el libro (9).

Aspiran los autores a no sumarse a la bibliografía sobre la violencia que:

"ha echado por el atajo de la escuela enumeración de crímenes nefandos con inculpaciones partidistas o de fácil casuística lugareña vertida en novelas que no han logrado todavía la total dimensión interpretativa del fenómeno" (10).

En síntesis, la presentación de la obra, hecha por los autores, tiene estas dos características: a) el respaldo moral de elevados personajes y el beneplácito por parte de los superiores jerárquicos; b) un estricto carácter científico siguiendo altas técnicas de investigación sociológica.

Tal presentación del libro apenas es lógico que despierte el interés en el lector. Mucho más tratándose del problema más grave del país, enfrentado ahora a un nuevo recrudecimiento del fenómeno.

Con natural expectativa se emprendió la lectura de la obra sin ningún prejuicio, con el único objeto de analizar sus ideas. Lo que estudia este comentario no son los autores sino lo que escriben; es conveniente aclarar esto una vez por todas.

"HISTORIA Y GEOGRAFIA DE LA VIOLENCIA"

La primera parte del libro fija el marco histórico del fenómeno y es esencialmente descriptiva, documental, "con referencia a grupos, personas e instituciones" (11). Es la parte fundamental porque el análisis sociológico está en función de la manera como se describa el conflicto. Por tal motivo la historia de tanto crimen y barbarie no puede ser objeto frívolo de curiosidad; en esa historia y en el modo como se presente, está ya el germen del análisis y se anticipan las conclusiones de la investigación. Por tanto es lo primero examinar cómo hace la historia el autor principal. No intenta este comentario entrar en los hechos mismos de la violencia, sino analizar objetivamente "la historia y la geografía de la violencia" tal como la presentan los autores. Sólo así se puede comprender su filosofía sobre el proceso.

Monseñor Guzmán parte de 1930 y concluye en 1958. A los sucesos de los años 30 le dedica tres páginas en tanto que a los hechos de violencia a partir de 1946 les concede unas 232 páginas. Si prescindimos de las citas su pensamiento sobre el conflicto del año 30 se resume así:

a) Los hechos se circunscriben a los Santanderes y Boyacá, con resonancias en Cundinamarca, Antioquia y algunas otras regiones del occidente de Caldas (12).

b) El "pretexto" del conflicto fue el cambio de gobierno o "quizás" un residuo del "quijotismo pendenciero de los Mil Días" (13).

c) El fenómeno no perdura, y "se diluye" a la postre en odio entre familias, "nadie vuelve a pensar en ello" (14).

El autor principal omite hacer una descripción detallada de los hechos y entrar en un juicio de responsabilidades. Esta manera de presentar los sucesos de los años 30 es lógica dentro de la mentalidad de los autores pues opinan que el verdadero

(5) Op. cit., p. 13.

(6) Op. cit., p. 13.

(7) Op. cit., p. 15.

(8) Op. cit., p. 16.

(9) Op. cit., p. 47, véase nota N° 6.

(10) Op. cit., p. 14.

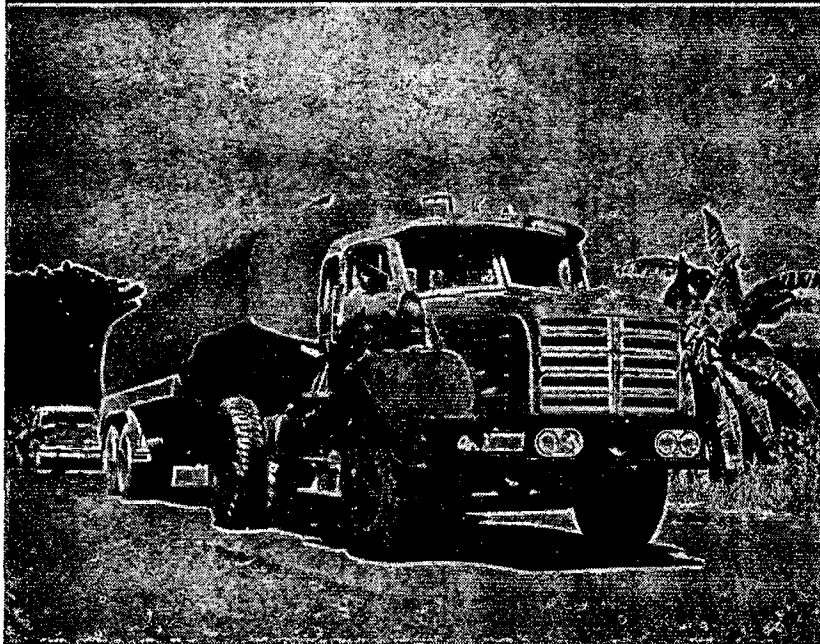
(11) Op. cit., p. 16.

(12) Op. cit., p. 22.

(13) Op. cit., p. 22.

(14) Op. cit., p. 25.

CON POTENCIA Y ECONOMIA DIESEL CATERPILLAR...



**UD. LLEGA SIEMPRE ANTES
QUE EL OTRO CAMION**

Porque el sistema de turboalimentación del motor Diesel Caterpillar 1673 MANTIENE su fuerza constante en todas las regiones montañosas del país.

Este camión, provisto de Motor Diesel Caterpillar 1673, de 220 H.P. compite con otro camión equipado con motor de otra marca, también de 220 H.P. Viaje tras viaje el 1673 siempre llega muchos antes a su destino.

El 1673 con más potencia en las ruedas, aun cuando se le aumente la carga, no requiere frecuentes cambios de velocidades. El motor Diesel Caterpillar 1673 puede instalarse en los principales camiones europeos o americanos.

Para mayores detalles consulte a los distribuidores exclusivos

Caterpillar

MARCA REGISTRADA



GENERAL ELECTRIC DE VENEZUELA S.A.

CARACAS: 55.94.11
MARACAIBO: Telef. 72.901
VALENCIA: Telef. 4089

PUERTO LA CRUZ: Telef. 2.181/4 - 1.138
BARQUISIMETO: Telef. 21.37.5
PTO. ORDAZ - STA. BARBARA (ZULIA)

EFFEctivamente...

FIESTA EMPIEZA CON



DOVILLA UNA JOYA EN ROPA.— CAMEJO A COLON, 5-1—TELF.: 41-65-42

ECLESIA

Conrado Insam C. A.

Capital Bs. 500.000,00
(Enteramente Pagado)

La Campana es
la Voz de Dios.
La Voz de Dios es
con Campanas
y no con discos o
aparatos
artificiales.
La Voz de Dios
es con Campanas
de Bronce.

Instale campanas de bronce legítimas holandesas, para tocarlas mediante teclado desde la Sacristía.

Si tiene reloj de torre, las mismas campanas pueden servir para el Culto.

Si tiene campanas viejas, ellas también pueden tocarse desde la Sacristía mediante el nuevo sistema.

Pida referencias de 25 Parroquias donde las campanas de bronce funcionan a control remoto, para repiques, dobles, y volteo.

Pinto a Miseria, 106

Tef. 41.03.54 - 41.35.82

CARACAS

comienzo de la violencia en Colombia se sitúa hacia 1948(15). El señor Fals Borda no hace ninguna referencia a los hechos del año 30. El autor principal los recuerda sin darles importancia mayor, en una página superficial, a la que no se le pone mayor interés y que no deja huellas en el resto del libro.

El relato detallado comienza con el cambio de gobierno en 1946. La fuente principal es la Revista "Semana" (16). El país está bajo una ola de agitación, conflictos laborales y disturbios callejeros especialmente en el Departamento del Valle del Cauca. Se suspende la personería a la C.T.C. y el Ministro del Trabajo, Herrera Anzoátegui. "denuncia la huelga petrolera como pretexto para ocultar un vasto plan de violencia que se prepara en el país" (17). Se enumeran actos de violencia política sobre todo contra ciudadanos liberales (18) y se condenan, citando a "Semana", los hechos acaecidos en la Casa Liberal de Cali.

Llega así el relato a lo que se denomina "el año aciago de 1948", aumentan los motines, saqueos y la actividad comunista (19), ataques al ejército en Norte de Santander. De nuevo aparecen las citas de "Semana" para describir la situación (20). Gaitán organiza manifestaciones en Bogotá. A este propósito el autor principal comenta: "Gaitán pronuncia su célebre oración por la paz, en la que pide al primer mandatario que cese la persecución de las autoridades: "Impedid, señor Presidente, la violencia..." (21).

El 9 de abril es descrito así:

"El 9 de abril de 1948 cae asesinado el doctor Jorge Eliécer Gaitán (...) casi todos los colombianos condenaron el crimen abominable que segó la vida de Gaitán, pero nadie previó sus tremendas consecuencias" (22).

No se analizan las posibles causas del asesinato ni se hace alusión alguna a responsabilidades. Una fecha tan vergonzosa y lamentable pasa casi inadvertida, el suceso parece haber sido únicamente la muerte de un político. La actitud de los demás jefes, el asalto a Palacio, el derrocamiento de autoridades, los numerosos asesinatos, incendios, saqueos y sarilegios, no aparecen en el relato. Falta un enjuiciamiento moral sobre tales hechos.

Pasado el 8 de abril se habla de "la creación de la tensión popular" (23).

El autor se lamenta de que "no aparezcan las medidas indispensables para prevenir el caos", de la lucha sectaria entre los partidos, de la sangre vertida ominosamente en la Cámara y de la policía que.

"para desgracia común siembra por todas partes el terror" (24)

Añade que

"simultáneamente gravitó sobre los campesinos un asediante clima de engaño y conspiración, que preludia su propia tragedia". "Así surgió la lucha armada. El campesinado fue arrastrado a ella, obligado, coaccionado sin que los condotieros de turno se percataran de cuán peligroso es jugar en Colombia a la revolución con labriegos" (25).

En este punto el autor principal dice que el pueblo se defiende en "resistencia civil" (26) contra el gobierno y admira la valentía de un "magro escritor" político quien "clama por la guerra sin eufemismos. Guerra con mayúscula. Tiene el valor de decirlo muy alto" (27). La cita anterior está tomada del libro "Las Guerrillas del Llano" y dice así: "Era de esperarse que los eminentes hombres públicos del liberalismo que llevaron hasta el último extremo la lucha civil contra el gobierno del Doctor Ospina y que comprometieron al pueblo en esa lucha, estaban espiritual y personalmente preparados para afrontar las consecuencias de sus actos. No fue así, sin embargo. Sino que por el contrario cuando

(15) Op. cit., p. 12.

(16) Op. cit., pp. 25, 26, 27, 30, 31, 32, 33, etc.

(17) Op. cit., p. 28.

(18) Op. cit., p. 30.

(19) Op. cit., p. 31.

(20) Op. cit., pp. 32, 33.

(21) Op. cit., p. 33.

(22) Op. cit., p. 34.

(23) Op. cit., p. 34.

(24) Op. cit., p. 35.

(25) Op. cit., p. 38.

(26) Op. cit., p. 36.

(27) Op. cit., p. 38.

CORTESIA DE



INSCRITA EN EL MINISTERIO DE FOMENTO CON EL No. 12

TELEFONO: 81-16-79

AUTORIZADA ESTA PUBLICACION POR EL MINISTERIO DE FOMENTO CON EL No. 6

BANCO DE VENEZUELA

SOCIEDAD ANONIMA

Capital: Bs. 105.000.000,00

Reservas: Bs. 74.440.000,00

Descuentos de Efectos de Comercio - Créditos en Cuenta Corriente - Departamento de Ahorros y toda clase de operaciones bancarias en las condiciones más liberales.

1) Sucursales en:

BARQUISIMETO, BARCELONA, BELLO MONTE D.F., CATIA, CIUDAD BOLIVAR, EL SI-LENCIO D.F., MARACAIBO, MARACAY, PUERTO CABELLO, PUERTO LA CRUZ, SAN CRISTOBAL, VALENCIA.

2) Agencias en:

ACARIGUA, ANACO, ALTAGRACIA DE ORITUCO, ARAGUA DE BARCELONA, BARINAS CABIMAS, CALABOZO, CANTAURA, CARIPITO, CARUPANO, CATIA D.F., CORO, CUMANÁ, EL CALLAO, EL TOCUYO, EL TIGRE, GUACARA, GUANARE, GUIRIA, LA GUAIRA, LA VICTORIA, LAS PIEDRAS, LOS TEQUES, MATURIN, MAIQUETIA, MERIDA, OCUMARE DEL TUY, PORLAMAR, PRADO DE MARIA D.F., PUNTO FIJO, PUERTO AYACUCHO, RIO CHI-CO, RUBIO, SAN ANTONIO DEL TACHIRA, SAN CARLOS, SAN FELIPE, SAN FERNANDO DE APURE, SAN FELIX, QUINTA CRESPO D.F., QUIRIQUIRE, TRUJILLO, TUCUPITA, VALE-RA y VALLE DE LA PASCUA.

- 1) Las SUCURSALES son las únicas autorizadas para entenderse directamente con nuestros clientes.
- 2) Los asuntos relacionados con nuestras AGENCIAS deben ser tratados por conducto de esta Oficina Central.

DOVILLA UNA JOYA EN ROPA .—CAMEJO A COLON, 5-1—TLF.: 41-65-42

LA BIBLIA Y EL ORIGEN DE LA VIDA

por Abbe G. Remy

de la Sociedad Astronómica de
Francia y de la Sociedad fran-
cesa de Microscopía.

Ediciones SIC No. 2
Esquina Pajaritos
Apartado 628
Caracas - Venezuela

En 50 páginas se tratan temas
de palpitante actualidad:

Creación y organización de
mundo. Origen de la vida. La
Biblia y el origen del hombre.
En el Jardín del Edén: la prueba,
el pecado, el castigo. Monoge-
nismo o Poligenismo.

Este folleto es indispensable pa-
ra el estudioso de los proble-
mas modernos.

Detrás de estas enjundiaspá-
ginas tiene el autor varios libros
interesantísimos sobre estos te-
mas. En este folleto encontra-
rá el estudiante universitario,
el profesor, el sacerdote, un
guía eficaz: ciencia y fe.

SIC se complace en reco-
mendar su lectura.

Precio Bs. 0,75

la violencia oficial planificada se estrelló contra los pueblos, y las gentes del campo se vieron ante la alternativa de perecer o resistir y optaron por la resistencia (28).

entonces los prohombres liberales hasta ayer tan valerosos, exigentes e insatisfechos, o se recluyeron en sus casas y particulares ocupaciones, u optaron por la circunspección, la moderación, las buenas maneras, la cabeza fría, los amistosos acercamientos y los respetuosos memoriales" (29).

Para el autor principal este fue el origen de lo que él llama "la lucha armada". Termina así el capítulo sobre "los antecedentes históricos de la violencia".

Antes de seguir adelante conviene exponer un caso concreto que el autor refiere. El 9 de abril se escapa de la cárcel un facineroso llamado "Tirofijo" y se va a hacer la "revolución". "Sus muchachos" más tarde asesinan a un trabajador y hieren a tres" (30). El comentario del autor principal es el siguiente: "Desde ese momento se constituyen en defensores de la región, custodios de los campesinos y adalides de la libertad. Imponen cuotas, comparten cosechas, roban ganados, exigen respaldo. ¿Acaso ya no se habían codeado con los principales, con el "señorío" en la casa de uno de los hombres más connotados de la aldea?" (31).

Es oportuno observar que los hechos de trascendencia nacional, como el 9 de abril, desaparecen entre la brillante narración de las aventuras de un expedicionario, de su "innegable habilidad" (32), de los crímenes de sus "compañeros", quienes al final del relato se transforman en "defensores de la región, custodios de los campesinos y adalides de la libertad" (33).

La tesis central contenida en el capítulo sobre los antecedentes históricos de la violencia, repetida insistentemente a lo largo del libro, es ésta: "la violencia oficial planificada se estrelló contra los pueblos", lo que obligó a los jefes liberales a extremar "la lucha civil legal", y puso a los campesinos ante "la alternativa de perecer o resistir y optaron por la resistencia" (34).

LA PRIMERA OLA DE VIOLENCIA

Según el autor, la primera ola de violencia principia en 1949 y termina en 1953. Este capítulo no comienza haciendo su historia, sino expresando categóricamente juicios de valor sobre asuntos políticos. Empieza afirmando que "la campaña electoral de 1949 se basó en tres factores determinantes:

- a) Estabilización del grupo conservador en el Poder, con exclusión violenta del contendor liberal.
- b) Utilización de la Policía en una campaña de persecución, innegablemente pensada y planeada desde altas esferas de Gobierno.
- c) Declaración de la resistencia civil por el partido liberal perseguido." (35).

Es una nueva repetición de la tesis central sobre los orígenes históricos de la violencia. Lo que sigue es "la floración lógica", "inevitable era el choque, la violencia" (36).

Queda así clara, sin ningún atenuante o distinción, de manera absoluta, la tesis central del libro. No se mencionan, por otro lado, los antecedentes de la campaña electoral de 1949, ni la discusión sobre la ley de elecciones. Simplemente se transcribe de uno de los directorios políticos su opinión sobre la elección presidencial: "La elección fue ilegítima, ilegítimos e insólidos sus resultados... (37), "no se deriva de un título jurídico, sino de la imposición de la fuerza" (38).

(28) Op. cit., p. 38.

(29) Op. cit., p. 38.

(30) Op. cit., p. 36.

(31) Op. cit., p. 37.

(32) Op. cit., p. 35.

(33) Op. cit., p. 36.

(34) Op. cit., p. 38.

(35) Op. cit., p. 39.

(36) Op. cit., p. 39.

(37) Op. cit., p. 39.

(38) Op. cit., p. 40 tomado del Informe de la Dirección Nacional del Liberalismo a la Convención del Partido, Bogotá, Jun. 23, 1951, transcrito por Carlos Lleras Restrepo, De la República a la Dictadura, Bogotá, 1955, p. 303.

BANCO CARACAS

COMPANÍA ANONIMA

CAPITAL: Bs. 26.500.000,00

RESERVAS: Bs. 42.017.009,30

TELEFONO: 81.62.31 (10 líneas)

OPERACIONES BANCARIAS EN GENERAL

Corresponsales en todas las Plazas importantes del mundo.

CUENTAS DE AHORRO Intereses 3% — DESCUENTOS — CARTAS DE CREDITO
COMERCIALES — PRESTAMOS — CHEQUES DE VIAJEROS — VENTA DE GIROS
COBRANZAS — CAJAS DE SEGURIDAD

SUCURSAL EN PUENTE MOHEDANO
Al costado Este de Edificio Planchart
Teléfono: 55-69-35

SUCURSAL CATIA
Avenida España, Número 50
Teléfono: 82.43.31

SUCURSAL CHACAO
Avenida Francisco de Miranda, N° 56
Teléfono: 32.24.41

SUCURSAL SAN JUAN
Angelitos a Jesús, Número 117
Teléfono: 41.74.73

CARACAS - VENEZUELA

HUM!!

QUE SABROSO
DESAYUNO...

Y QUE FACIL
SEÑORA!

Una taza de Agua o
leche, 2 cucharadas de
Crem-Arroz Polly, azú-
car al gusto, un punto
de sal, una conchita de limón, hervir
durante un minuto... y listo!

Con galletas o pan tostado un delicioso
desayuno rápido y apetitoso!



ADEMAS

Con
CREM-ARROZ POLLY
puede prepararse:
Chicha
Panquecillos
Tortas y
la sabrosísima
Torta de queso POLLY

AL MISMO PRECIO
ANTERIOR
en latas que garantizan
su perfecta conservación.

AHORA!

CREM-ARROZ POLLY

en todas las casas de abastos y bodegas del país

Hecho en Venezuela por
INDUSTRIAS POLLY - C.A.
Capital Bs. 200.000

DOVILLA UNA JOYA EN ROPA.— CAMEJO A COLON, 5-1—TELF.: 41-65-42

La Encíclica MATER ET MAGISTRA

por el P.
Juan Ma. Lumbreras M.
S. J.

Contiene: texto completo con numeración marginal, cuatro apartados generales con 33 temas de estudio sistemáticamente agrupados, cuadros estadísticos y bibliografía.

Un librito manuable y de impresión muy clara al precio de Bs. 2,00

Adm. de "SIC"

Una vez establecida la tesis central, el autor principal entra a describir los hechos de violencia en las diversas regiones del país. En el caso del Tolima obraron causas remotas y próximas. Entre éstas se enumera la exaltación política de las gentes, la actuación de la Policía sublevada el 9 de abril, el asesinato de sacerdotes, el sacrilegio, saqueo, "la acción punitiva e indiscriminada de las tropas", etc. (39). En esta enumeración se confunden las causas de la violencia con algunos de sus efectos, tales como el asesinato de sacerdotes, el sacrilegio y saqueo de los templos.

Según el autor, existió al parecer una "sangrienta consigna" para diezmar al campesino tolimense. ¿Quién la dió? A renglón seguido el propio autor dá la respuesta afirmando que el golpe inicial fue "asestado" por "los emisarios oficiales" (40). Al narrar los hechos de Anzoátegui (Tolima) se responsabiliza a la Policía de crímenes y atropellos (41), empleando como fuente la llamada "Colección Guzmán", o sea, el propio archivo personal del autor principal (42). Desafortunadamente, no se hace referencia a otros documentos, oficiales o privados, para confrontarlos y poder así establecer con toda equidad la verdad de los sucesos. Por otra parte, las declaraciones fueron suministradas por las propias víctimas y damnificados (43).

La violencia en El Líbano, que el autor parece conocer bien, es descrita con detención; en cambio, los hechos de Falan, Fresno, Ibagué, Rovira, etc., son apenas objeto de una enumeración superficial sin ningún análisis. Ibagué ha sido martirizada terriblemente por los violentos y ha visto innumerables crímenes; el autor apenas le dedica nueve líneas. Pero el caso de Rovira parece conmovedor. Allí la "comisión de la policía" atropella, y el agricultor Borja (El Lobo) es asaltado por un elemento sectario, lo que lo obliga a convertirse en "líder creado por la scircunstancias", después de asesinar al atacante (44). En este punto comenta el autor principal:

"A medida que se expande la acción punitiva oficial surgen los grupos de campesinos como organismos defensivos" (45).

surgen los "Córdobas" y "Santander" y más tarde "Chispas". Por primera vez en el relato se presenta a "Chispas" como empeñado en dirigir "los organismos defensivos".

¿Quiénes fueron éstos "líderes creados por las circunstancias" y cuáles los "organismos defensivos"? El autor transcribe un testimonio en el que el propio "Chispas" describe las características de "Santander" (Arsenio Borja). Dice así:

"Arsenio Borja, que se hacía llamar Santander de quien no puedo olvidar sus famosas hazañas, pues todo lo que cogía por delante lo acababa, pues él nos decía y hacía ver el enemigo lo componían los godos, los policías, el ejército, y los que él llamaba chulos, godos malparidos, había que acabarlos. . . como nada le costaba ir a robar y matar godos, todo nos lo facilitaba".

Se presenta este testimonio como auténtico, sin que el autor exprese un juicio moral al respecto sobre estos "líderes" y estos "organismos" creados para defender a los campesinos (46).

La fuente más consultada para describir la violencia en los Llanos es el escrito de Eduardo Franco, que tomó parte activa en aquellos hechos, junto con la "Colección Guzmán" y algunos otros escritores cuyas cualidades se desconocen y que relatan las atrocidades del Ejército (47). La violencia en el Llano es considerada como una **revolución** contra las fuerzas del Gobierno (48): "Se organiza el comando **revolucionario** (49), los **revolucionarios** son, entre otros, Eliseo Velásquez, Eduardo Franco, Guadalupe Salcedo, Dumat Aljure. El sistema empleado fue "la guerrilla", que se impuso sobre "las acciones masivas" (50). Su objetivo fue la "aniquilación de la policía"

(39) Op. cit., p. 44.

(40) Op. cit., p. 45.

(41) Op. cit., p. 46.

(42) Op. cit., p. 47, nota 7.

(43) Op. cit., pp. 46 y 47.

(44) Op. cit., pp. 52, 53.

(45) Op. cit., p. 53.

(46) Op. cit., p. 166.

(47) Op. cit., p. 68.

(48) Op. cit., p. 66.


(49) Op. cit., p. 60.

(50) Op. cit., p. 58.

BECK KASSEL

CBS

DE/DE
1892



CHR. BECK & SÖHNE - KASSEL

MICROSCOPIOS

Agente Exclusivo: J. R. HEYMANN K.

Avda. Vollmer, Edif. Locales Comerciales, No. 4 - Telf. 55-84-44
San Bernardino - Caracas

CONSTRUCCION DE VIVIENDAS CREDITOS A LA CONSTRUCCION Y DESARROLLO COMUNAL

SON TRES FUNCIONES BASICAS DEL BANCO OBRERO, DIRIGIDAS A RESOLVER EL PROBLEMA DEL DEFICIT DE VIVIENDA EN ESCALA NACIONAL Y A ENSEÑAR A VIVIR EN UN AMBIENTE SANO DE CONVIVENCIA SOCIAL Y DE DISFRUTE DE LA FELICIDAD, A QUE TODO CIUDADANO TIENE DERECHO.

EL BANCO OBRERO TRABAJA POR DOTAR DE VIVIENDAS ECONOMICAS, COMODAS Y FUNCIONALES, DENTRO DE UN AMBIENTE EN PERFECTAS CONDICIONES SANITARIAS, A PARTE DE LA POBLACION VENEZOLANA CARENTE DE RECURSOS ECONOMICOS PARA ADQUIRIR SU VIVIENDA PROPIA EN EL MERCADO PRIVADO.

PAGALE PUNTUALMENTE AL BANCO OBRERO

DOVILLA UNA JOYA EN ROPA .—CAMEJO A COLON, 5-1—TLF.: 41-65-42

**CARTA PASTORAL COLECTIVA
DEL
EPISCOPADO VENEZOLANO**

Profunda resonancia ha tenido la Carta Pastoral del Episcopado Venezolano en todas las capas de la opinión nacional.

El sobrio y claro planteamiento de los problemas nacionales y las sabias directivas de nuestro episcopado encaminadas a su solución hacen de la Pastoral, texto imprescindible de estudio e inteligente guía para una acción cívica en pro del Bien Común.

Estas fueron las razones que nos impulsaron a editar con la debida autorización, en nuestras Ediciones "SIC", este trascendental documento que honra a la Iglesia de Venezuela.

En un bien presentado folleto por Bs. 0.25

Adm. de "SIC"

(51). El autor principal parece identificarse con la tesis de uno de tales "jefes", a quien cita profusamente (52).

Del relato sobre la violencia en los Llanos se desprenden lógicamente estas opiniones del autor principal:

- a) La violencia fue dirigida y llevada a cabo por las altas autoridades y las fuerzas militares, especialmente de Policía.
- b) Se presentaron también causas económicas por parte de los hacendados, quienes se sirvieron del Ejército en la segunda fase del conflicto con el fin de "extirpar al hombre llanero".
- c) Como reacción forzosa los "líderes" y "jefes de guerrillas" organizaron la "revolución" para sobrevivir.

Cuando se hace la descripción del conflicto en Boyacá, Cundinamarca y Antioquia aparecen innumerables crímenes. Aquí las fuentes empleadas son el libro de un eclesiástico excomulgado por su Obispo y un autor desconocido. La violencia también es oficial y origina la resistencia (53). Se cometen crímenes atroces, pero fuera de ser narrados con gran detalle, no son analizados de modo constructivo, ni si llega a un juicio moral de los mismos, ni de los "más destacados jefes de comandos revolucionarios", como denomina el autor a muchos criminales.

No es lógico que a los graves y numerosos hechos de violencia en el Valle, Caldas y otras regiones se haga una simple alusión en breves párrafos, sin ninguna originalidad ni profundidad y sin que la descripción conduzca a algo útil, pretendiendo el autor describir la violencia como un fenómeno nacional.

¿Cuál es la conclusión del autor principal después de narrar tanta miseria? Dice así:

"El raciocinio es monstruoso, pero de una macabra elementalidad: los conservadores sostienen el gobierno que hace la violencia, luego deben ser aniquilados; los liberales hacen la revolución contra el gobierno conservador, luego deben ser aniquilados. Es la guerra a muerte. En realidad se trató de operar una expansión electoral debilitando al enemigo; pero en el proceso mecánico no se discriminaron los medios, y ante los echos, o se los ignoró deliberadamente o se los deformó con arbitrariedad manifiesta, o se les dió una acomodaticia interpretación que condujo a todos los desenfrenos" (54).

El juicio transcrito aparentemente es muy útil y ecuánime, pues tanto los unos como los otros son aniquilados; pero en el fondo el autor establece una grave diferencia consistente en que para él los unos **hacen la violencia**, mientras que los otros únicamente la padecen y para defenderse **hacen la revolución**.

LA SEGUNDA OLA DE VIOLENCIA

Tras una pausa corta entre el año de 1953 y 1954, se reanueva ferozmente el conflicto y adquiere más intensidad que en el período anterior al 13 de junio. "El nuevo período fue más bárbaro e intenso que el anterior" (55). "El ejército y pueblo se enfrentaron otra vez a muerte." Se aproximaba un momento catastrófico y "la ruina total" del país (56). Para finalizar el capítulo se dice que "la necesidad de lucha surgió del alma misma del pueblo", "la ferocidad se operó como reacción que superó a los atropellos recibidos" (57). Sigue en pie la tesis: la violencia es oficial, viene del Gobierno, que utiliza para ello el ejército y la policía; luego al cambiar el régimen en 1957 disminuye la violencia, se crea la comisión de paz y cambia el ambiente sustancialmente. Y la historia de la violencia queda cerrada en 1958. **El recrudecimiento de la barbarie en los últimos dos años no es estudiado, ni siquiera mencionado.** La posible relación entre la revolución castrista y la violencia, así como cualquier conexión con el comunismo latinoamericano o internacional tampoco asoman en el libro.

- (51) Op. cit., p. 60.
- (52) Op. cit., p. 62.
- (53) Op. cit., p. 82.
- (54) Op. cit., p. 88.
- (55) Op. cit., p. 94.
- (56) Op. cit., p. 99.
- (57) Op. cit., p. 102.

"ELEMENTOS ESTRUCTURALES DEL CONFLICTO"

Esta parte es considerada por el señor Fals Borda como "el corazón del libro" (58) y se dice que está hecha "para facilitar al lector la deducción de evidencias que tiendan a demostrar o desvirtuar las muchas hipótesis y teorías que sobre el conflicto social se encuentran en los ensayos sociológicos" (59).

En seis capítulos (V-XI) se describen las características de los "grupos" y "jefes" de la violencia, sus tácticas y su cultura. Un examen objetivo del pensamiento del autor sobre tales puntos conduce inevitablemente al lector a las siguientes conclusiones:

a) Grupos en conflictos: los "jefes guerrilleros", como los llama el autor.

son campesinos ignorantes, sacrificados, incomprendidos por las clases dirigentes. Lucharon por un ideal (60); realizaron "actos de heroísmo" y repitieron la "gesta de los héroes que en los días de la independencia cruzaron la llanura" (61).

Hasta

"los niños guerrilleros" son excepcionales y uno de ellos, "Caporal", "acaso hubiese sido enviado por Dios para dar testimonio de la tremenda capacidad de la raza" (62), "personificaba la temeridad, el arrojo, el desprecio a la vida, tal vez en representación de los niños colombianos amenazados en sus vidas, frustrados en sus destinos... Caporal era eso: la encarnación de los niños de Colombia que en él tomaban la triple calidad de testigos, jueces y fiscales (63).

b) Los campesinos fueron perseguidos sin causa justificada (64), lucharon por impulso de conservación. Fueron robados, violados, asesinados por la fuerza pública (65). Ellos no desataron la guerra, pero aceptaron el reto y crearon instituciones "apoyándose en la autorización otorgada por el pueblo" (66). Se esfuerzan "por mantener el control social, sancionar por mala conducta", y hasta llegan a crear su propia policía y establecer la ley seca que "operó admirablemente" (67). Establecen "la justicia", fundan "colonias penales", como lo atestigua el "Comandante Saúl Fajardo" (68). El autor añade, finalmente que "las normas se cumplían" y "una gran solidaridad eliminó prácticamente cierto tipo de ilícitos" y llegan hasta el caso de "no robarse ni una gallina" (69). Así se hace justicia entre los guerrilleros".

c) "Las antiguerrillas" se enfrentan a "los combatientes liberales", que el autor denomina "guerrilleros" (70).

asesinan a gente importante que apoya la "revolución" y a los cafeteros, siguiendo consignas "de realizar la violencia por lo alto" (71).

y cometen toda clase de crímenes, que el autor describe tomándolos del periódico "El Tiempo" (72).

d) "Los jefes guerrilleros" surgieron de "la antigua estructura social"; eran personas respetables que encajaban perfectamente dentro de la sociedad prebélica" (73).

¿A quiénes se incluye dentro de esta categoría de "jefes guerrilleros"? Ante todo, a Saúl Fajardo, quien por

"las preocupaciones, la desadaptación al nuevo ambiente" y su sensibilidad ante la corrupción, la sangre, la inmundicia sufre "un choque psicopático que lo conduce a la locura furiosa" (74). Eliseo Velazquez cuyo "éxito" procura descifrar el autor principal (75) con el fin de "escrutar la personalidad de este caudillo ocasional", y que se describe, citando un documento, como "insigne luchador", "de valor indomable" (76). Teófilo Rojas, "Chispas", asesino por ambiente, por frustración, por ignorancia, por injusticia, por impunidad (77); quiso regenerarse pero los agentes del ejército se empeñaron en matarlo, porque "de lo que se trataba era de dar de baja a un campesino en vías de regeneración" (78). "Chispas", prosigue el autor es el "prototipo de la juventud victimada por la violencia" (79), y está "esperando una regeneración que no se le concede, pero que es la única solución, la más humana, la más colombiana, la más cristiana (80). Rangel no

(58) Op. cit., p. 16.

(59) Op. cit., p. 16.

(60) Op. cit., p. 130.

(61) Op. cit., p. 132.

(62) Op. cit., p. 132.

(63) Op. cit., p. 133.

(64) Op. cit., p. 136.

(65) Op. cit., p. 137 y passim.

(66) Op. cit., p. 138.

(67) Op. cit., p. 139.

(68) Op. cit., p. 140.

(69) Op. cit., p. 141.

(70) Op. cit., p. 148.

(71) Op. cit., p. 149.

(72) Op. cit., p. 152.

(73) Op. cit., p. 155.

(74) Op. cit., p. 156.

(75) Op. cit., p. 158.

(76) Op. cit., p. 160.

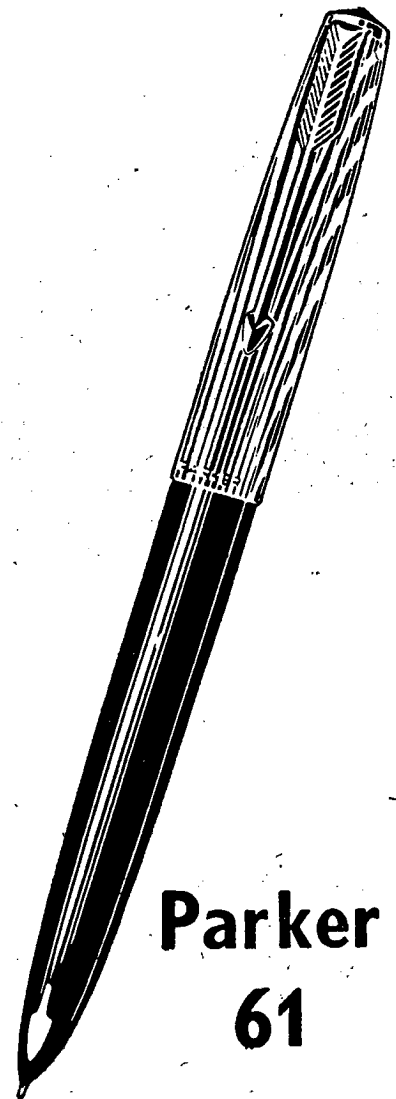
(77) Op. cit., p. 173.

(78) Op. cit., p. 174.

(79) Op. cit., p. 174.

(80) Op. cit., pp. 174-175.

REGALE UNA



Parker 61

Sin partes móviles

Distribuidores

Exclusivos:

C. A. PARDO & MOSQUERA SUCRS.

Sociedad a Traposos

Pasaje Zingg

Apartado 144 - CARACAS

la juventud **RURAL** a un futuro mejor

EN LAS ESCUELAS PRACTICAS DE AGRICULTURA

El Ministerio de Agricultura y Cría da oportunidad a los hijos de las familias campesinas para educarse en una profesión útil como es la del

Perito Agropecuario

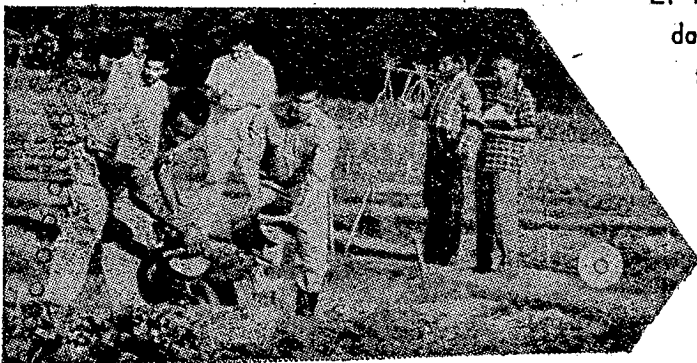
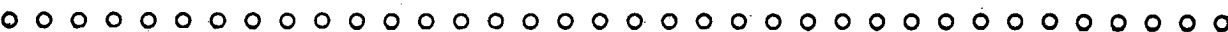


Foto J. Noguera

PIDA INFORMACION EN LA AGENCIA DE EXTENSION



CARAOTAS Y FRIJOLES

LA INVESTIGACION AGRICOLA

*ha logrado
variedades
de alta producción*

Hay un conjunto de variedades seleccionadas de caraotas y frijoles que por sus características de productividad son muy recomendables.

La variedad de caraota "Cubagua" y la variedad de frijol "Orinoco" se recomiendan para la siembra en gran escala porque son de hábito erecto y se puede mecanizar el cultivo.

Las variedades de caraota "Margarita" y de frijol "Araure" son de hábito rastrero; se recomiendan para siembras pequeñas, en especial para sembrarlas en asociación con maíz en cuyos tallos se enredan con facilidad.

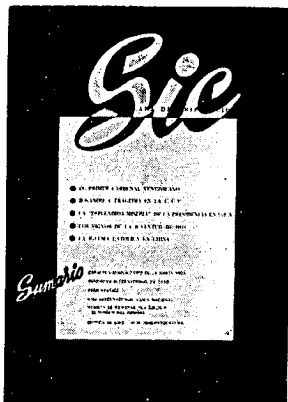
USE SEMILLA LIMPIA Y SANA

Siempre que sea posible use semillas limpias y sanas. Hay algunas enfermedades que se transmiten por medio de la semilla, es decir que las semillas provenientes de plantas enfermas producirán en el futuro plantas enfermas.

Carta del MAC **3**

EN ROPA HECHA PARA CABALLEROS. — ESQUINA DE LAS GRADILLAS—TLF.: 81-59-87

25 AÑOS EN LA BRECHA



SIC

REVISTA VENEZOLANA DE ORIENTACION

CARACAS
APARTADO 628

AÑO 25 — N.º 250
DICIEMBRE — 1962

Una vieja viñeta de SIC exhibía un centinela cruzado, vestido de cota y malla, la Cruz al pecho, escudo bien embrazado, enhiesta la lanza, velando la paz de un castillo medieval.

Tal vez es un símbolo atortunado de SIC. Como el cruzado, SIC ha demostrado tener un ideal claro, una voluntad constante y tenaz, un seguro criterio de vida en defensa de la verdad y los intereses de la Iglesia.

Un mismo equipo, que fue engrosándose con los años: M. Aguirre E., V. Iriarte, P.P. Barnola, C. Plaza, Muniátegui, Cifuentes, Ganuza, Carías... ha escalado la señera colina de los veinticinco años.

Desde la cumbre se contempla ahora el panorama de veinticinco años de vida nacional: política, social y religiosa. Y se recibe la sensación confortadora de que no fue estéril la siembra de ideas, pues ha culminado en dorada cosecha de hechos.

Atalaya de la moral cristiana en la vida política y social

No nos toca orientar la vida política de la nación. Tal vez hemos cumplido con historiarla en la sección de Vida Nacional. Y sería difícil encontrar en Venezuela una más detallada descripción de los sucesos nacionales en veinticinco años. Pero el Bien Común de orden temporal le corresponde al César, es decir, al Estado.

Sin embargo, al margen de la política partidista, de la que nos sentimos plenamente desligados, hay en la Política, con letra mayúscula, es decir, en el arte de gobernar la nación, vinculaciones continuas con la moral cristiana. En tal sentido la Política nos toca vitalmente. Toda la vida de los hombres, sin excluir sus actividades políticas y sociales, cae bajo el control de la moral. Los

que han calificado de *política* nuestra revista pueden tener razón en este alto sentido de la palabra Política. SIC ha librado batallas encarnizadas sobre la Ley de Educación; la Enseñanza Religiosa en las Escuelas; la coeducación; la familia y las causales de divorcio; la esterilización de los leprosos; el Concordato y el Patronato; la mano tendida de los comunistas; la propaganda marxista en las escuelas, liceos y universidades; la Ley del Trabajo; el éxodo rural; la vivienda; la Reforma Agraria; el analfabetismo; la usura; el cooperativismo; el problema moral de las primas y comisiones; el Peculado; el alegre despilfarro de la riqueza nacional con Larrazábal; o la debilidad del actual gobierno en la guarda del orden público.

Todos saben que hemos dicho la verdad con valiente claridad, no reñida con la noble cortesía, en momentos difíciles de la vida nacional. Tal vez muchos ignoran que se nos ha llamado repetidas veces con alarma al Ministerio de Relaciones Interiores, a la Seguridad Nacional o al bufete de algún banquero influyente.

Creemos haber contribuído a formar en las mentes cristianas una jerarquización de nuestros problemas sociales: Incultura general y religiosa; desintegración de la familia; escasez de vocaciones sacerdotales; injusta distribución de la riqueza; peculado... Y en la insinuación de sus soluciones: fomento de vocaciones sacerdotales; robustecimiento del sentido cristiano de la familia; cambio sustancial de las estructuras económico-sociales; creación de la carrera administrativa...

En el hemicycleo parlamentario, en la prensa y en las cátedras universitarias hombres nuevos han hablado un lenguaje, agresivamente cristiano, que Venezuela desconocía durante un largo contenido de vida. Defensores brillantes de la doctrina de la Iglesia han disertado con elocuencia avasalladora sobre las relaciones de la Iglesia y el Estado, la doctrina cristiana sobre la educación, la familia y las relaciones laborales. SIC, con su aplauso y orientación, estaba muy cerca de esa generación de hombres nuevos de Venezuela.

Abanderada de la Doctrina Social de la Iglesia

Si hubiera de señalarse el tema preferido de la Revista SIC, una rápida ojeada de sus veinticinco volúmenes encuadrados nos daría la clara respuesta: la Cuestión Social Moderna y sus soluciones. Y creemos mérito singular de SIC, éste de haberse constituido desde sus primeras páginas en avanzada de la Doctrina Social cristiana. A veces con alarma y disgusto de quienes nos tildaron de peligrosos revolucionarios, de dirigentes socializantes y aun de comunistas.

Desde su primer número comenzó presentando literatura sobre la Doctrina Social de la Iglesia, los programas de la J.O.C., las realizaciones sindicales de Europa y el mundo.

Una serie de sus artículos sociales se publicaron en volumen separado con el nombre de *Esquema de la Doctrina Social Católica*, que alguien ha señalado como la primera obra de ese género publicada en Venezuela. La edición se agotó rápidamente. Pronto, de los cursillos sociales para universitarios, dirigidos por redactores de nuestra revista, surgieron obras más valiosas: *El Derecho del Trabajo*, de Rafael Caldera; *La Cuestión Social*, de Francisco Alfonso Ravard, y *Contribución al estudio de la Reforma Agraria*, de Víctor M. Giménez Landínez. Y subieron a las cátedras universitarias valientes defensores de las Encíclicas sociales de los Papas.

Paso a paso hemos seguido todas las reformas de la Ley del Trabajo, y la elaboración de la Ley de Reforma Agraria; y miembros de la Redacción han sido escogidos para representar a Venezuela en los más diversos Congresos sociales y agrícolas.

Un ascenso gradual y constante

SIC se inició con la más sincera modestia en las aulas del Seminario Interdiocesano de Caracas. Desde su primer artículo editorial señalaba, en la afirmación latina *Sic* (¡Así es!), un gesto de seguridad y firmeza y una aspiración a convertirse en órgano nacional de orientación católica.

Su ascenso ha sido gradual y constante. Respondía a una necesidad; y el público le ha correspondido, no sólo con excepcional simpatía, sino con la exigencia, cada vez más grave de responsabilidades concretas.

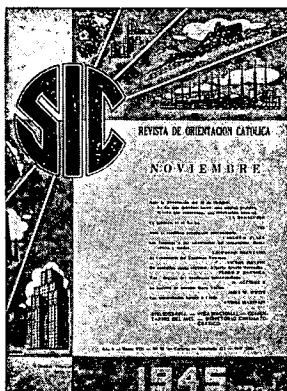
Nosotros las hemos aceptado. Tal vez no está lejano el día en que hayamos de convertirnos en órgano quincenal o semanal, respondiendo a un viejo reclamo del llorado Mons. Arias.

Un bien y un mal tiene sin duda el que SIC se redactara siempre por activistas de primera fila, por hombres enmarcados en las avanzadas del apostolado. Tanto mayor es el mérito de su constancia. Más aún: ello dió a nuestros escritos una vibración de actualidad, que todos señalan y aplauden en SIC.

A Dios, a nuestros lectores y a nuestros abnegados y desinteresados colaboradores expresamos las gracias al coronar jubilosamente los veinticinco años de duro bregar en la vanguardia de los apóstoles cristianos de la pluma.

Caracas, diciembre 1962.

M. A. E.



NUESTROS LECTORES OPINAN

Que «SIC» interesa nos lo prueba de mil formas el unánime testimonio de los asiduos lectores de la revista. Su agilidad, su manera llana y directa de decir las cosas, su agrisulce donaire, su sintonía con la cambiante realidad de la Venezuela contemporánea, la objetividad de sus críticas, aun en horas en que el hablar se hace difícil... la hacen bocado sabroso y apetecible. «SIC» es de esas raras revistas que desaparecen de las bibliotecas para aparecer por arte de birlibirloque en los bolsillos de los afanosos lectores, sobre todo jóvenes. El que esto escribe es reo de la misma falta, y en sus años de estudiante de teología, ajeno a la problemática venezolana, devoraba golosamente la revista, tras escamotearla hábilmente durante unas horas.

En el reciente Congreso latinoamericano de Prensa Católica en Bogotá pude cerciorarme una vez más del repetido hecho, y saboreé de lejos cómo jóvenes profesionales y universitarios leían atentamente algunos números de «SIC» que habían retirado del «stand» de la exposición de la prensa católica latinoamericana.

Sabemos que «SIC» interesa, pues se lo hemos oído repetir no sólo a sus lectores de diversos países de nuestro continente y de Europa, sino a directores y redactores de revistas extranjeras, y el argumento más probativo de ello es la frecuencia que esas revistas reproducen nuestros artículos.

Al llegar a esta cumbre de los *veinticinco años*, hemos querido auscultar a nuestros lectores venezolanos, y fruto de nuestro afán son estas opiniones sobre «SIC» de un grupo reducido de ellos que, sin embargo, ocupan puestos representativos en nuestra sociedad venezolana. Dejémosles hablar y contestar a las preguntas que les hemos formulado:

1. ¿Desde cuándo lee usted «SIC»?
2. ¿Cuál cree usted que es la misión de «SIC» en Venezuela?
3. ¿Cree usted que la cumple?
4. ¿Cómo podría cumplirla mejor?

UN EMINENTE PRELADO abre la entrevista señorialmente. Mons. Dr. Jesús María Pellín no necesita presentación. Protonotario Apostólico, Deán de la Santa Iglesia Catedral, Director del diario «La Religión», insigne apóstol de *la palabra, la pluma y la bondad*, Monseñor Pellín es amigo incondicional de «SIC». Pero no es de extrañar, pues él ha sido siempre paladín de las causas nobles y grandes.

—Creo ser uno de los primeros lectores, si no el primero, después del Director, de quienes lo escribieron, del linotipista y del corrector de pruebas, pues la Editorial Venezuela tuvo a honor editar durante muchos años esta excepcional revista.

—La misión de «SIC» ha sido y es orientadora, en especial en los días de turbulencias y de confusión ideológica.

—Su misión la ha cumplido durante el cuarto de siglo de vida, especialmente en la sección editorial y en los artículos de fondo a cargo de sesudos escritores. Asimismo, en la sección que refleja la vida nacional ha logrado puntualizar en tal forma que ha sido causa eficiente de enmienda de muchos errores.

—Sugeriría artículos de fondo no tan extensos.

Quizás pueda alguno objetar que es pobre técnicamente y a veces dificultosa para leerla. No lo creo y lo fundamento en la comprobación que he hecho con muchas revistas extranjeras que pasan por mis manos. Más aún: no le va en zaga a otras muchas y célebres de la misma índole, inclusive norteamericanas.

Las mejoras, no cabe duda, pueden introducirse, sobre todo, como digo arriba, en la selección de artículos no en demasía extensos. Por lo demás, «SIC» se lee con gusto y se le considera realmente orientadora, en especial para los intelectuales.

UN MINISTRO DEL GOBIERNO NACIONAL. El Dr. Miguel A. Landáez nos recibe cordialmente en su despacho del Ministerio de Justicia. Asiduo lector, su entusiasmo por «SIC» le desborda en la conversación.

—Soy suscriptor de la revista desde que nació y he sido siempre un lector impenitente de «SIC». Cuando no me ha llegado puntualmente algún número voy a buscarlo a San Francisco, pues no me encuentro bien sin la revista.

—En «SIC» he encontrado siempre no sólo instrucción y oportunas orientaciones, sino también respuestas, a la luz de la doctrina social de la Iglesia, a los grandes problemas internacionales y, sobre todo, nacionales. Todo el que haya leído, aunque sólo sea una vez, «SIC», queda «prendido», encuentra *su revista*.

—«SIC» es especialmente una magnífica guía en los problemas nacionales. Por eso quien lee la revista puede caminar por los problemas nacionales sin desorientarse. La revista ha sabido cumplir a cabalidad su misión de orientación internacional y particularmente nacional a través de los 25 años de su vida, y por ello tiene un bien ganado prestigio.

—Las secciones que siempre me han interesado más en «SIC» son: *los editoriales, comentarios y vida nacional*, y muchos de sus artículos de fondo me han sabido orientar sabiamente.

—No estaría mal abrir más la revista a la colaboración de otras plumas, sobre todo seculares, y es lastimoso que no tenga un mayor radio de acción, tal vez por deficiencias publicitarias. Yo creo que uno de los mejores obsequios navideños que puede uno hacer a un amigo es una suscripción anual a «SIC».

Con un fuerte apretón de manos abandonamos el despacho del Ministro de Justicia, alentados con el pensamiento de que «SIC» ha luchado en buen combate durante estos 25 años...

UN HOMBRE DE EMPRESA. El Dr. H. Hernández Carabaño, Gerente de C. A. Cervecería Nacional, es persona altamente representativa en el mundo empresarial de Venezuela y buen amigo y lector de «SIC». Su destacada labor como Ministro de Agricultura, durante el gobierno de la Junta Provisional, y su amplia mentalidad cristiana cara al mundo de la empresa, nos lleva a entrevistarle. Abandonando una importante reunión de la junta de la empresa, nos atiende unos minutos con ese cortés desembarazo de los empresarios modernos y la fraterna confianza de un viejo amigo de «SIC».

—No podría precisar desde cuándo leo «SIC», pero sí sé que lo hago desde hace muchos años, y leo la revista con gusto porque en ella encuentro una magnífica síntesis informativa y una orientación adecuada respecto a problemas y a temas fundamentales.

—Básicamente, la misión de «SIC» es la de poner al alcance de todos la doctrina social de la Iglesia y divulgar cuestiones trascendentales para la vida del cristiano, dentro de la realidad actuante del país. Y para ver que cumple bien su misión bastaría leer algunos artículos de fondo en los cuales se analizan temas delicados. Asimismo, si se revisa algún número atrasado, invariablemente encontraremos puntos de actualidad, lo cual prueba que está concebida por gente que tiene los pies en la tierra.

A una pregunta nuestra insistiendo sobre la labor orientadora de «SIC», responde el Dr. H. Carabaño con estas atinadas observaciones, que en un ambiente de cordialidad, ponen punto final a la entrevista:

—Estoy convencido que el más somero análisis pondría de manifiesto como causa de la crisis de nuestro tiempo, el que las mayorías o no actúan por indiferencia, o lo hacen reaccionando de manera simple frente a realidades complejas, sin pensar que unos y otros le hacen el juego a quienes sí actúan de manera calculada.

—Es indispensable sedimentar las angustias y actuar con criterio bien formado. Necesitamos, desesperadamente, orientación. Por ello creo que los órganos como «SIC» tienen una misión insustituible y nunca sería bastante su difusión.

UN LIDER POLITICO. Interrumpimos un tanto intempestivamente al Dr. Ramón Escovar Salom en el fervor de sus tareas. Está preparando el discurso que va a pronunciar en el Senado unas horas después, pero sabe recibirnos amablemente. Senador de la República por el D. F., eminente profesor universitario en la rama del Derecho, fundador y máximo dirigente del Movimiento Republicano Progresista (MRP), Escovar Salom es una de las cifras más valiosas del mundo político venezolano.

—Hace 22 años, aproximadamente, que empecé a leer a «SIC» y he sido suscriptor de la revista durante muchos años.

—Sobre todo durante la guerra mundial encontré en «SIC» magníficas orientaciones respecto a Alemania y Francia en concreto; pero lo que más destaca en la revista son sus estupendos comentarios sobre vida y política nacionales. A través de sus 25 años, la sección «Vida Nacional» constituye uno de los más formidables comentarios políticos de Venezuela.

UN EDUCADOR. Pocos hombres han merecido más de la Iglesia y de la patria en el campo de la educación de la juventud, que el Hno. Gaudencio, actual director del Colegio La Salle (Tienda Honda) de Caracas. Genial formador de hombres, ha sido durante toda la vida de «SIC» uno de sus más incondicionales amigos e infatigables propagandistas. Grave error hubiera sido el dejar de entrevistarle con esta ocasión.

—Leo «SIC» desde que nació, desde su número 1 (cuando era posible la suscripción por Bs. 5,00). Y la leo por estas dos razones muy principales para mí, entre otras:

- a) Con el fin de mantenerme informado de las corrientes sociológicas modernas, tan estupendamente captadas y expuestas por las plumas que escriben en «SIC»; y
- b) Para seguir los pasos del movimiento católico nacional e internacional en sus diversos aspectos y trabajos...

—La MISION de «SIC» es y debe ser lo que «SIC» dice que es: «Revista de *orientación*»; así, sin más.

En lo específico de su propósito, y en cuanto a lo que se pudiera decir que es voluntad de «SIC», estimo que sí ha cumplido su MISION.

En lo concerniente a la vastedad y complejidad de esa misión y de la labor, a todos nos obliga la realización de aquella parte que la Providencia nos tiene asignada en el mismo CAMPO, que es inmenso, e inmensa la MISION.

—En cuanto a sugerencias para mejorar la revista en el nuevo período que empieza con el año 1963, me concretaré a una muy particular; e, iba a decir, extrínseca a «SIC»:

Que todos los lectores de «SIC» y todos los católicos que conocen la revista, poniendo todos los medios a su alcance, la hagan a su vez conocer y la difundan; para que sea leída, ponderados sus principios y doctrinas; y contribuyan así a la difusión; y a la *orientación* de las gentes, colaborando con la palabra y con el ejemplo valiente en la aplicación y práctica de esos principios y doctrinas.

—Yo creo que la nota característica de «SIC» ha sido su objetividad política durante el transcurso de la agitada vida política del país, y el haber sabido mantenerse en un término medio.

—Es lástima que «SIC» no sea más conocida en los ambientes cultos y en los medios intelectuales, sobre todo universitarios. Tal vez se han descuidado ustedes de abrirle un buen cauce publicitario. Me hace la impresión de que la revista ofrecía mejor presentación en sus primeros tiempos que ahora...

UN LIDER SINDICAL. Dagoberto González es una de las figuras próceres de nuestro sindicalismo, y su nombre, rebasando los ámbitos nacionales, encuentra un amplio eco en los internacionales. Diputado obrero por el Partido Social Cristiano, Secretario de Organización y Estadística de la Confederación Nacional de Trabajadores de Venezuela, y Secretario General del Comité Unitario de Sindicalistas Cristianos, debe buena parte de su magnífica formación de sindicalista cristiano a nuestra revista. Haciendo un huequito en su afanosa vida dedicada al mundo obrero, Dagoberto responde a nuestras preguntas con llaneza y sinceridad obrera.

—Leo «SIC» desde sus primeros tiempos, cuando mi hermano Feliciano, actual Obispo de Maracay, estudiaba en el Seminario. Y siempre la he leído muy a gusto, porque es una revista que enfoca con criterio abierto y objetivo una serie de problemas vitales, sociales, económicos y políticos. No es una revista más, sino que se aparta de los moldes clásicos de las revistas de tipo religioso y responde a las necesidades de nuestro medio nacional.

—Me parece que la misión de «SIC» es formar la conciencia de las clases dirigentes de la vida nacional con una mentalidad cristiana y social. Una persona sin mentalidad social que lea «SIC» con regularidad, adquiere conciencia pronto de la problemática nacional y criterio cristiano para enfocarla. A nuestros líderes sindicales les serviría la revista de magnífica escuela de formación.

—Es lamentable que «SIC» no llegue a más amplios sectores, sobre todo de los dirigentes, y que se la conozca tan poco. Por eso la mejor campaña que pueden emprender sus lectores es hacerla conocer.

UN PROFESOR UNIVERSITARIO. Con una brillante trayectoria de enseñanza universitaria, casi meteórica, a pesar de su juventud, en la Facultad de Derecho de la Universidad Central y la Universidad Católica «Andrés Bello», y un buen prestigiado bufete, el Dr. José Luis Aguilar pertenece a la generación puente, y por ello en él suena el eco de las nuevas generaciones intelectuales y la de sus maestros universitarios. Con él la entrevista se transforma en conversación de cauce profundo y gratamente imprevisto a veces.

—Hace unos diez años que leo «SIC» y algún tiempo, siendo director de la revista el P. Barnola, fui uno de los colaboradores en la sección «Vida Nacional».

—Yo creo que la revista «SIC» está concebida no como una revista científica o académica, sino de divulgación filosófico-científica, de interpretación cristiana de los acontecimientos tanto nacionales como internacionales, y que se dirige sobre todo a intelectuales, a eso que abstrayendo podríamos llamar «común» entre ellos.

—Me parece que «SIC» ha cumplido su misión de orientación e información, dirigida, en líneas generales, mejor tal vez en ciertas épocas, pero manteniendo siempre un nivel de seriedad, de cierta imparcialidad y objetividad, a pesar de los vertiginosos cambios verificados en Venezuela. La vida de «SIC» corresponde a la de la Venezuela moderna, y durante ella no ha perdido la visión de conjunto de los acontecimientos patrios, y ha sabido mantenerse en una posición media, sin ladear a la izquierda ni a la derecha...

—En el campo de las ideas sociales, «SIC» ha tenido mucha influencia, pero menor de la que hubiera podido tener, ya que cada uno interpreta a su manera lo que lee. La revista ha cumplido una importante función de consolidación de criterios y de alimentación, pero necesita del complemento de otras publicaciones, aún más ágiles, que puedan penetrar e infiltrarse en ambientes que conviene conquistar, sobre todo universitarios. Si así se lograra esta penetración, aumentaría la transcendencia de «SIC» en su campo de consolidación de criterios y de orientación.

La revista ganaría en interés, ampliaría el campo de sus colaboradores, porque así vendría a recoger, sin mengua de su ortodoxia, una mayor variedad de opiniones y enfoques que, aun siendo discutibles, serían legítimos. Una mayor colaboración de plumas «laicas» vitalizaría más la revista...

UN EMPLEADO. El Sr. Adolfo Del Rosal es contador de una importante empresa caraqueña y su opinión sobre «SIC», con la que queremos acabar esta serie de entrevistas, bien podemos afirmar que personifica la de muchos de nuestros lectores de esa benemérita clase media, substrato de toda sociedad sana.

—Hace aproximadamente diez años que leo «SIC» y tres que soy suscriptor. Su lectura deja en mí algo que no encuentro en otras revistas, algo como confortante y vigoroso, que satisface y deja huella. Sus editoriales, informaciones, comentarios, etc., hacen de «SIC» una revista insustituible.

—«SIC» llena, a mi juicio, su función informadora y orientadora, misión a la que debe aspirar toda revista que se precie de tal.

—Dos sugerencias haría yo que creo importantes: aumentar el número de los lectores, de forma que llegue más al público; y publicar con más amplitud y abundancia asuntos nacionales.

INGLATERRA ANTE EL MERCADO COMUN EUROPEO

El Mercado Común Europeo es una realidad demasiado importante, no sólo para los países que lo integran, sino también para los que están al margen de él. Los ingleses lo saben. Y no quieren hacer de la Gran Bretaña una isla económica, separada radical y fatalmente del Continente económico de Europa. De ahí que, ahora, el problema de la integración o no integración de Inglaterra al Mercado Común sea el asunto de todos los debates públicos o privados. En el metro, en la calle, en la prensa, la radio y la televisión, se discute acaloradamente las posibilidades, las conveniencias o riesgos de la integración con Europa.

El Mercado Común

La Asociación Europea que nació en el Tratado de Roma tenía aspecto de ser una agrupación internacional meramente económica. Convencidos de que el mundo ha llegado a una etapa de desarrollo y avance en todos los terrenos en los que no es posible solucionar convenientemente los múltiples problemas económicos que se presentan a cada gobierno, seis países de Europa (Francia, Alemania Occidental, Italia, Luxemburgo, Bélgica y Holanda) pactaron un convenio a largo plazo para ayudarse mutuamente en la solución de los problemas propios. Países de elevado potencial industrial, como Alemania, se enfrentan al problema de la escasez y costo de la mano de obra (quedan en las fábricas alemanas 400.000 plazas por llenar), mientras que Italia, a pesar de ir aumentando día a día su potencial industrial, tiene exceso de mano de obra que, además, es supremamente barata. Si obreros italianos van a trabajar a Alemania, y el capital alemán tiene facilidades para establecer factorías en Italia, es evidente que los dos países se benefician mutuamente.

Pero los objetivos del Mercado Común Europeo son más profundos. Se aspira a un mayor movimiento internacional en el continente en el campo económico, con la paulatina desaparición de fronteras entre los distintos gobiernos. Se busca la supresión de todas las trabas aduaneras para los artículos de importación y exportación, de manera que un país pueda negociar con otro como se negocia dentro de cada nación.

Hay una voluntad común de intercambio de capital, mercancías, trabajo. Con ello, se llegará a estandarizar un alto nivel de vida en todos los países asociados, ya que todos ellos colaborarán conjuntamente en la solución de las dificultades particulares de cada uno de ellos.

Es lógico que, a medida que la Unión Económica se vaya realizando, constituyendo un bloque compacto y cerrado en el mercado, necesaria y casi espontáneamente se dará el paso a la unión política de Europa. Al desaparecer totalmente las fronteras económicas, se plantearán nuevos problemas, ya de aspecto político —en lo legislativo, en lo judicial—, que desembocarán tal vez

en la creación de un Parlamento Supranacional. Se habrá alcanzado entonces la Unidad Política de Europa. La Unidad Democrática Europea está germinando en las bases económicas del Mercado Común. Cuando esa Unión Económico-Política sea un hecho inobjetable, el Viejo Continente habrá rejuvenecido con una vitalidad capaz de competir y superar a economías tan poderosas como la de los Estados Unidos o la Unión Soviética.

La Commonwealth es una Asociación con Inglaterra de países libres, en otros tiempos colonias inglesas. Durante el período del "colonialismo", establecieron un método comercial con la metrópoli que han continuado después de la adquisición de su independencia. Por medio de tarifas especiales, las antiguas colonias y el Reino Unido importan y exportan mutuamente sus propios productos, con ventajas por ambas partes que no podrían obtener en otros mercados. Para los países de la Commonwealth, Inglaterra es su gran mercado, ya que ella consume la mayoría de los productos que ellas elaboran.

La Commonwealth

El poderío de la Gran Bretaña es todavía fuerte y seguro. Las bases de la economía inglesa no son fáciles de desbaratar. Pero no hay duda de que la Unidad Económica de Europa está muy lejos de tranquilizar al Reino Unido. Muchos creen que si Inglaterra se mantiene al borde externo del Mercado Común, quedará convertida lentamente en una verdadera isla del Continente; pero su aislamiento será en las aguas más peligrosas, las de la Economía.

Inglaterra

Inglaterra y los quince países que de ella dependen, han estado hasta hoy negociando y manteniendo un comercio considerable con cada uno de los países que ahora se integran en el Mercado Común. Al cerrarse los seis, ellos solos, en un círculo pétreo, Inglaterra y los miembros de la Commonwealth se irán encontrando poco a poco sin una serie de artículos vitales que conseguían de ellos, y sin mercado al que vender una serie de productos que ellos les consumían. Tendrán necesariamente que orientarse hacia nuevos mercados equivalentes en potencia al que pierden, para proveerse en ellos y vender lo que sus factorías producen. Pero dadas las circunstancias de la actual economía mundial (los Estados Unidos tienen ya su propio mercado, lo mismo que la Unión Soviética, e incluso Japón), no será fácil hallar ese necesario mercado.

Fue el Partido Laborista Inglés el primero en levantar su grito de protesta en contra del ingreso de Inglaterra en el Mercado Común. Sobre todo, el ala radical del Partido se manifiesta abiertamente antieuropea. Se puede uno preguntar si todos los argumentos que esgrimen los laboristas extremistas son francamente objetivos o, si más bien, se dejan llevar de la pasión política que, tradicionalmente, debe manifestar todo partido de oposición.

Porque también dentro del Partido Laborista hay una corriente que, aunque no favorezca directamente el ingreso de Inglaterra en el Mercado Común, al menos no lo ven con malos ojos, con tal de que se consiga alguna mejoría en las condiciones que se le exigen.

Por eso, el planteamiento del problema es bien claro: ¿debe o no debe Inglaterra adherirse al Mercado Común Europeo?

La respuesta no es tan clara. En el complicado tablero de la economía y política que tiene McMillan que manejar, se encuentra con razones a favor y en contra. Razones por parte de Inglaterra misma y razones por parte de los miembros integrantes de la Commonwealth. Es una decisión histórica la que la Gran Bretaña debe tomar. Los cauces de la historia van hacia nuevos rumbos: los de la Unidad. Para una nación es imposible en estos momentos permitirse el lujo de vivir aislada, aunque tenga otros países en cierto modo subordinados, si esos países se hallan en una etapa inicial de desarrollo. Inglaterra se enfrenta a una urgente necesidad económica: la de la exportación de sus productos manufacturados y la de la importación de materias primas y de alimentación. El problema se reduce, pues, a analizar la serie de posibilidades que se seguirían en cualquiera de las dos hipótesis: entrar o no entrar al Mercado Común.

467

Lo primero que alarma a los ingleses opuestos al ingreso del Reino Unido al Mercado Común es que ese ingreso supone una puñalada contra el cuerpo de la Commonwealth. Hasta el observador más distraído advierte que el paso hacia la integración es la primera campanada para la demolición del enorme edificio de la Commonwealth o, al menos, el primer grave conflicto hacia una progresiva enemistad, que llevaría al mismo resultado.

En el terreno de la economía, no se ve suficiente reserva de trabajo para el crecimiento en enormes proporciones de las industrias poderosas. Si se admi-

*Argumentos
Ingleses en
contra de la
Integración*

ten obreros extranjeros procedentes de niveles de vida inferiores al del Reino Unido, desplazarían al obrero inglés, que tiene un nivel de vida notoriamente elevado.

Abundantes productores británicos mantenían un compás acelerado de producción, respaldados en las tarifas especiales que se les imponían. En el Mercado Común, al aceptar las condiciones que se les exijan en los precios, se van a ver completamente indefensos frente a la competencia de los otros seis.

Pero las dificultades no provienen solamente del terreno económico. Se plantean problemas políticos e históricos que no se pueden menospreciar.

En primer término, hay que tener en cuenta que Inglaterra ha poseído una verdadera hegemonía política desde aquellos tiempos en que Isabel de Inglaterra se enfrentaba al poderoso Felipe II de España. Ahora, el pedir el ingreso en el Mercado Común es reconocerse como un país de segundo orden, puesto que casi se mendiga una limosna que se estima necesaria para la propia subsistencia.

Inglaterra es un país individualista, de fuerte y característica idiosincrasia. No solamente es distinta a cualquier otra nación del globo, sino que es esencialmente diversa frente a todos y cada uno de los restantes países de Europa. Su régimen político no tiene semejante, y si éste subsiste, los ingleses saben que está inspirado en la forma británica de gobierno. Su característico parlamento, con el papel afectivo de la familia real como símbolo de la gran Familia Británica, ¿llegará a tambalearse? Eso no lo puede soportar ningún inglés de buen corazón.

Estas profundas diferencias se acentúan todavía más si se tiene en cuenta que la Gran Bretaña tiene sus peculiares y propios sistemas de medidas y pesos, técnicas diferentes en los artículos mecánico-eléctricos, distintas normas de circulación rodada...

Además, las Naciones integrantes del Mercado Común tienen un régimen de Derecho muy diverso del inglés. Todas ellas se rigen por los principios encerrados en el viejo código del derecho Romano-Germánico, mientras Inglaterra se regula por el Derecho Consuetudinario.

En cuanto a la Política Internacional, la Gran Bretaña se ha mantenido en un clima de cordialidad, de mesura, mientras los países del Mercado Común, sobre todo Francia y Alemania Occidental, son más extremistas y radicales en esa política.

Tampoco es despreciable el hecho de que los seis del Mercado Común tienen una preponderancia abrumadora de población católica, mientras que Inglaterra, fuera de unos cuatro o cinco millones de católicos, se considera nación netamente protestante.

Por último, es de temer que Inglaterra se convierta con relación a los otros miembros asociados en el Mercado Común, en un país secundario, al que se le impongan duras condiciones, con dificultades especiales, algo así como lo que le ocurre a Irlanda del Norte con relación al Reino Unido...

*Argumentos
Ingleses a
favor de la
Integración*

Es un postulado económico incuestionable que una nación tiene una economía tanto más poderosa cuanto mayor sea su potencial industrial. Y que Inglaterra es un país fundamentalmente industrial nadie lo duda. No sólo satisface ampliamente la demanda nacional, sino que tiene una exportación elevada a un número considerable de naciones. Analizando la lista de sus exportaciones, se descubre que casi la mitad de ellos, el 43%, van hacia los quince miembros de la Commonwealth —pero con el dato interesante de que el porcentaje tiende a bajar, debido a que esos países comienzan a instalar sus propias industrias secundarias, como la textil, que poco a poco irán satisfaciendo sus exigencias nacionales. Y cuando lleguen a conseguir este estado de su economía, no tendrán ya necesidad de comprarle a Inglaterra esas mercancías de la industria secundaria—; un 17% de las exportaciones las asimilan los seis países que constituyen el Mercado Común (el porcentaje tiende a subir); otro 13%, que también se va elevando, sale a países libres de Europa (España, Portugal, Dinamarca).

Puesto que se mantienen las tarifas especialmente bajas para las mercancías que van hacia la Commonwealth, y los seis del Mercado Común, por su parte, van a suspender las importaciones de Inglaterra si ésta no se adhiere a ellos, el problema es grave. Se le cierra automáticamente el mercado para un 17% de sus exportaciones, mientras otro 43% irá disminuyendo progresivamente hasta casi desaparecer por el desarrollo de la industria de la Commonwealth. En total, casi un 60% de las exportaciones están en peligro si la Gran Bretaña no se une al bloque económico del Continente.

Las empresas indiscutiblemente poderosas se situarán en posiciones favorables para vender con ventajas y libres de obligaciones en mercados que hasta ahora habían estado prevenidos contra ellas. Estas empresas tendrían que someterse a un notable ritmo de crecimiento y rendimiento para aumentar su prestigio internacional todavía más.

El Reino Unido no puede seguir manteniendo hoy día su histórica hegemonía industrial frente a una Europa que aúna sus energías. No puede hacerles competencia porque en conjunto le superan en capital, técnica y economía en gran escala. Inglaterra había conseguido mantenerse a la cabeza de cualquier país en potencia de capital y técnica. Pero en estos momentos, su economía en gran escala ha comenzado a fallar por haber tenido que invertir enormes cantidades de capital en industrias que apellidan "sofisticadas" (complicadas, refinadas: como todo el ramo de la electrónica), para obtener con los ingresos provenientes de esas industrias un ingreso equivalente al que se obtenía con la venta a los países de la Commonwealth de las mercancías que ahora ellos mismos producen. Pero hay que tener en cuenta que cuando un país quiere desarrollar una de estas industrias sofisticadas, que exigen enorme capital y técnicas refinadas, se necesita contar con una población de más de veinte millones de habitantes y un ingreso anual no menor de 42.000 millones de dólares, para que la demanda de los productos se mantenga. Por esto, será imposible o muy difícil que muchos estados del mundo, incluidos los de la Commonwealth, o algunos del Mercado Común, lleguen a producir esa industria sofisticada. Y para que ésta tenga un porvenir esperanzador en Inglaterra, es preciso asegurar un mercado que represente una población al menos de unos 50 millones de habitantes; lo que se ofrece amplísimamente con el Ingreso al Mercado Común Europeo, ya que Inglaterra puede vencer en competencia a sus otros integrantes, por su más poderoso capital y técnica más perfecta. Si por temores de cualquier matiz, Inglaterra se mantiene fuera de la Comunidad Europea, tendrá que resignarse impotentemente a vender productos anticuados a mercados exigentes.

Por otro lado, teniendo en cuenta el hecho ordinario de que toda nación impone precios mucho más altos a los artículos nacionales de consumo que a los que destina a la exportación, es evidente que, caso de no integrarse Inglaterra al Mercado Común, todos los países se unirán en Agrupaciones de Alimentación para exigir a la Gran Bretaña por los artículos alimenticios los mismos precios que los consumidores nacionales. Y, por supuesto, no le quedaría más remedio que pagarlos, pues los artículos de alimentación los tiene que importar imprescindiblemente, casi en su totalidad.

Durante el tiempo en el que se pensó que tales medidas sólo podrían provenir de la Europa Unida y que se podría continuar indefinidamente comprando, por ejemplo, carne relativamente barata a los miembros de la Commonwealth, fue posible discutir la conveniencia o no conveniencia del ingreso de Inglaterra al Mercado Común. Ahora, cuando toda la estructura económica de Inglaterra está a la orilla del precipicio, no sólo no cabe la discusión, sino que el instinto de conservación la empuja a la integración. Sólo dentro de Europa podría hacer sentir su enorme influencia, experiencia y capacidad. Fuera, está condenada a pasar a la historia como un gran país que fue...

Inglaterra había "especializado" a cada uno de los países de la Commonwealth en la producción de artículos característicos. Y se había comprometido a comprárselos a precios especiales. (Así, el caso de Nueva Zelanda, que produce casi exclusivamente excelentes carneros.)

Ahora, una de las exigencias que las naciones del Mercado Común imponen a Inglaterra es la de acomodar las tarifas de sus exportaciones e importaciones a las de la Comunidad Europea. Si necesariamente debe incorporarse, necesariamente debe establecer sus precios de acuerdo a los otros seis. Las preferencias y ventajas para el Mercado de la Commonwealth desaparecen. No tendrán más remedio que recurrir a mercados en los que se les ofrezcan ventajas convenientes. Pero, ¿los encontrarán?

Sobre todo, los países de la Commonwealth son fuertes en ganadería y agricultura, que aunque están en manos de pocos pero ricos hacendados, son la base de la economía de sus países (Nueva Zelanda, Canadá, Australia). ¿Qué va a ocurrir ahora con sus productos? Nigeria, Ghana y Tanganika se niegan al ingreso de Inglaterra a no ser que el Mercado Común conceda a los miembros de la Commonwealth exactamente los mismos derechos de comercio que poseen los seis integrantes.

En todo caso, no pueden aceptar el que ahora se les haga sufrir los efectos de una alteración en los precios por parte de todo un conjunto de naciones.

*Razones
en contra
por parte de la
Commonwealth*

Todos los países de la Commonwealth se asustan ante la posibilidad de desconexión de Inglaterra —que sigue siendo para ellos una verdadera metrópoli—, lo que significa la aterradora consecuencia de tener que soportarse cada uno a sí mismo. Esto llevaría a un descenso alarmante en los precios mundiales de los productos, debido a la competencia y necesidad de venderlos. Pero este mismo hecho supondría la muerte para casi todos los miembros de la Commonwealth, que viven “especializados”.

Razones a favor por parte de la Commonwealth

La Gran Bretaña tiene que esforzarse, ante todo, por conseguir por todos los medios que los intereses de cada una de las naciones de la Commonwealth no se desbaraten por su ingreso al Mercado Común.

Una vez asociada a la Comunidad Europea, andaría con cautela en el movimiento demasiado rápido hacia una política presupuestaria común, lo mismo que a la tendencia a inversiones totalmente comunes, o a un cambio inmediato y común de precios, ya que todo ello redundaría automáticamente en perjuicio de la Commonwealth y del propio Reino Unido.

India y Pakistán son los únicos países que piden ansiosamente el ingreso de Inglaterra al Mercado Común, porque ellos están “especializados” en la industria textil. Si la Gran Bretaña se adhiere a los seis del Continente —puesto que es de suponer que los seis se dedicarán a desarrollar la industria “sofisticada”—, India y Pakistán podrían surtirles a precios convenientes por ambas partes toda clase de artículos textiles. Ante la abundancia de producción que ellos han alcanzado en este terreno y la necesidad de un mercado extranjero al que dirigirla, sería una verdadera catástrofe que Inglaterra no se decidiera hacia la integración.

Conclusión

En resumen, el Mercado Común aparece para Inglaterra como el único medio de salvar su Economía por medio de la elevación de la industria en gran escala y con técnicas modernas. Sólo con la integración en el Mercado Común, la Gran Bretaña podrá luchar digna y eficazmente en la pugna mundial de las exportaciones e importaciones. Hoy día se perfilan cuatro grandes Mercados mundiales, como círculos que abarcan millones y millones de habitantes: el Mercado Común Europeo, los Estados Unidos, Rusia y Japón. Los demás países se verán obligados a acercarse al círculo de éstos que más garantías y ventajas ofrezca, para venderles sus productos y comprarles las mercancías que ellos no producen, sobre todo las propias de las industrias “sofisticadas”. Inglaterra puede adherirse al Mercado Común Europeo y ser uno de sus miembros más influyentes.

Al pesar en análisis objetivo todos los motivos que impulsan o retraen a la adhesión al Mercado Común, causa admiración la afirmación del líder laborista Mr. Gaitskell de que las probabilidades de éxito en la integración no sobrepasan un 50%. A toda persona sensata se le revela que el porcentaje es mucho mayor, ya que de no unirse a la Comunidad Europea, el radio de su mercado se irá estrechando lentamente hasta adquirir la medida de las propias costas de las Islas.

A Mr. McMillan se le ha despejado ampliamente el terreno para iniciar las negociaciones definitivas para adherir la Gran Bretaña al Mercado Común, después de la reciente Convención Nacional de su Partido Conservador, que apoyó su política integracionista por una unanimidad sorprendente. Impulsado por sus partidarios, y animado con parte no despreciable del Partido Laborista, se puede dar por un hecho el ingreso de Inglaterra al Mercado Común.

Hay quienes se esfuerzan por conservar la serenidad en estos momentos intensos de discusión apasionada. Creen que, aunque el asunto es cuestión de vida o muerte, el estudio del arribo de Inglaterra al Mercado Común nunca debe enfocarse desde el punto de vista de que eso supone la “única” salida de emergencia en estos momentos “de pánico”. El dejarse arrastrar por el pavor podría traer como estela una verdadera oleada de desastres. Pero hay que tener en cuenta que las negociaciones se están llevando a cabo con toda consideración y con un estudio objetivo y práctico.

Como dice una revista inglesa, “los que tienen aversiones políticas o emocionales, aunque no estén de acuerdo, deben tener por lo menos comprensión”.

Luis A. Molina, S. J.

Oxon — Inglaterra
Heythrop College
Chipping Norton

VOCES DE ALIENTO



Al cumplir la Revista « SIC » veinticinco años, nos es particularmente grato presentar a sus Directores, no sólo nuestras felicitaciones cordialísimas, sino nuestras expresiones de gratitud profunda, en nuestro carácter de Pastor de la Iglesia de Caracas, por la notable labor de orientación que esa Revista ha realizado.

Cuando ella fue fundada, para darle nombre se escogieron las letras iniciales del Seminario Interdicusano Caraqueño, donde entonces vivían y trabajaban sus Directores. De la combinación de esas letras resultó, sin tal vez pensarlo los Fundadores, un adverbio latino, cuyo equivalente castellano es: así. Con ese adverbio indicamos el modo de hacer alguna cosa, el modo de proceder ante una circunstancia dada, el modo de pensar o obrar algún asunto. En este cuarto de siglo, « SIC » ha sabido cumplir con su nombre: ha indicado siempre el modo de pensar de conformidad con la fe católica, el modo de actuar impecablemente por la ley cristiana, el modo de proceder señalado por el mensaje evangélico.

Esperamos que, con el auxilio de Dios, esa Revista continuará en lo porvenir, sin pausas, olivaciones ni desmayos, en alto oficio de índice claro, fiel y seguro para el pensamiento católico en Venezuela.

Roma, 1.º de noviembre de 1962.

+ J. Humberto Card. Quintero,
Arzobispo de Caracas.



EN VENEZUELA

n. 2245

CARACAS, 3 de diciembre de 1962.

Muy Reverendo Padre:

Ha llegado a mi conocimiento que dentro de poco la revista SIC, que Vuestra Reverencia tan acertadamente dirige, celebrará sus veinticinco años de vida.

Lector asiduo, como soy, de la Revista, no quiero dejar pasar la oportunidad sin hacerle llegar mis palabras de sincera felicitación.

He admirado siempre en SIC serena franqueza en encarar situaciones, claridad y seguridad de doctrina en la solución de problemas, preocupación constante por salir en defensa de los intereses de la Iglesia y de la Patria.

Al animarle a seguir por ese camino conscientemente trazado, envíole mi cordial bendición, extensiva a todos los que trabajan con Vuestra Reverencia o de alguna manera colaboran en la difusión y sostenimiento de la prestigiosa revista SIC.

*Afmo. en Xto
+ Luigi Dadaglio
Arzobispo Tit. de Pers
M. D.*

Al Muy Reverendo
Padre Manuel Aguirre, S. I.
Director de SIC.
CARACAS

Mons. Dr. Acacio Chacón
Arzobispo de Mérida
Cable

«Congratúlome Dirección revista glorioso Aniversario. Ad multos annos .Bendiciones.»
Roma, Concilio Ecuménico 17-XII-1962

Mons. Dr. Juan José Bernal
Arzobispo de Ciudad Bolívar

«Muy estimados Padres en Cristo: Su correspondencia del 22 de los corrientes me trae la grata noticia de «las bodas de plata de SIC» para el próximo mes de diciembre. Son 25 años de labor tesonera en pro de la cultura y orientación de lectores en Venezuela, durante los cuales, SIC en manos de la Compañía de Jesús, ha cumplido la gran misión evangélica de «euntes et docete». Porque SIC ha llegado hasta los últimos rincones de la Patria y ha enseñado los principios morales necesarios a todo buen cristiano.

Con mi felicitación sincera a cuantos Padres han colaborado en la revista SIC, envío una bendición especial unida al abrazo en Cto.»

Roma, 30 de octubre de 1962

Mons. Dr. José Rafael Pulido M.
Arzobispo Coadjutor de Mérida
(Telegrama)

«Al cumplir 25 años de vida la revista SIC nacida para expresar sacerdotal y venezolana-mente el pensamiento católico necesario al país formulamos los mejores votos porque esa bandera continúe siempre erguida siempre a la altura de la Iglesia y de la Patria.»

Mérida, 27 noviembre 1962

Mons. Dr. Francisco José Iturriza G.
Obispo de Coro
(Telegrama)

«Compláceme felicitar dirección colaboradores revista de orientación SIC por ingente labor desarrollada 25 años existencia y augúroles mayores éxitos en fructífera y empeñosa dedicación que bien merece admiración y gratitud buenos hijos de Venezuela. Afectuosamente bendícoles.»

Coro, 4 diciembre 1962

Mons. Dr. Pedro Pablo Tenreiro
Obispo de Guanare

«Estimado Padre Aguirre: Ha llegado a mi conocimiento que en el mes de diciembre próximo la admirada revista SIC que usted dirige con tan extraordinaria competencia, cumplirá veinticinco años de fecunda y luminosa existencia.

Lector asiduo, desde su mismo nacimiento, de SIC, me es sumamente grato, a la par que desearle largos años de vida, felicitar muy de corazón a Ud., a sus eximios colaboradores y a cuantos, en esos cinco lustros de esfuerzos y de luchas, han puesto su inteligencia y su voluntad, de manera tan brillante, al servicio de las almas, de la Iglesia y de nuestra querida Venezuela.

Porque SIC ha disipado tinieblas en todos los campos, sin olvidar los grandes problemas que, en lo religioso, en lo social y en la alta política, han preocupado, más de una vez, a quienes pensamos en las urgentes necesidades nacionales que exigen una orientación consciente, patriótica, cristiana y desinteresada.

Desde esta Roma Eterna, al presente, más que nunca, Centro de la Catolicidad y en donde, emocionados y conmovidos, estamos admirando la vitalidad «siempre antigua y siempre nueva» de la Iglesia, me es grátísimo enviar a usted una muy cordial bendición junto con las humildes plegarias a la Augusta Patrona, Madre y Reina de Venezuela, Nuestra Señora de Coromoto, porque SIC continúe adelante por luengos años, abriendo surcos y sembrando semillas de bien.»

Roma, 1º de noviembre de 1962

Mons. Dr. Crispulo Benítez Fontúrvel
Obispo de Barquisimeto

«La importancia de la prensa la han destacado desde largos años, tanto los Pontífices Romanos como el Episcopado Mundial; por ello al cumplirse el vigésimoquinto aniversario de la importante revista SIC que se edita en Caracas, bajo la laudable dirección de la Compañía de Jesús, nos sentimos en el deber de felicitarles y hacer votos porque la publicación antes mentada continúe el camino y el surco de orientar las mentes de sus lectores.

Para SIC tenemos una oración rogando a Dios le conserve muchos años como contribución a la cultura religiosa y social de nuestros intelectuales, y solaz y orientación de nuestro Clero, y para Uds. mis queridísimos amigos una felicitación cordialísima y sincera por este estadium de la vida que pueden ver, a pesar de la fragilidad humana, con el espíritu sereno de quienes han querido siempre cumplir lo mejor posible el propósito de la mayor gloria de Dios.

Desde Roma unida a la bendición que el Santo Padre da para cuantos están en nuestros afectos y recuerdos, les envío mi bendición de Obispo y de amigo.»

Roma, 31 de octubre de 1962

Mons. Dr. Crisanto Mata Cova
Obispo de Cumaná

«Mi humilde pensamiento se va serenamente tras las huellas de 25 años del duro y constante caminar de SIC, y me lleno de emoción ante esa larga jornada de duro batallar en cristiana lid.

Como se lo imponía el gran Pío XI a la Acción Católica en la encíclica *Divini Redemptoris*, SIC ha sido «una larga siembra de principios fundamentales que han servido a la construcción de un orden social cristiano» en nuestra amada Patria. Amigos y enemigos de Cristo, Redentor de la humanidad, personificado en todo ser humano que vive al lado nuestro, amigos y enemigos, de ese Cristo han encontrado en SIC, calor, estímulo, luz, razón para atizar su apostolado, encauzarlo debidamente, o dudar al menos de sendas no bien encaminadas. Como Obispo venezolano, amante del Salvador, viviente en cada uno de esos hombres que luchan y sufren en la tierra amada, saludo con cariño las Bodas de Plata de esa Revista Venezolana de Orientación y desde Roma, al calor del Concilio Euménico Vaticano II la bendigo y pido a Dios la conserve por muchos siglos a la vez que imploro todas las bendiciones del cielo para su Director y cuantos con SIC han colaborado en tan abundante cosecha de bien durante sus 25 años de vida fecunda.»
Roma, 10 de noviembre de 1962

Dr. José Rincón Bonilla
Obispo Auxiliar de Caracas

«Quiero sumar mi pobre, pero sincera palabra de felicitación y aliento al gran consorcio de congratulaciones que ciertamente está recibiendo la Revista SIC en sus veinticinco años de ininterrumpida y fecunda labor de orientación en el seno de la sociedad venezolana. Efectivamente, a lo largo de estos cinco lustros SIC ha venido marcando pautas tanto de orden político, como social y cívico a sacerdotes, gobernantes, profesionales y padres de familia, en tal forma que nos sentimos obligados con el deber del reconocimiento ante su apostólica labor.
Que el Señor colme de bendiciones su fructífero apostolado.»
Caracas, 24 de noviembre de 1962

Mons. Dr. Alejandro Fernández Feo
Obispo de San Cristóbal
(Cable)

«Al celebrarse 25 aniversario esa importante Revista bendígoles de corazón augurándoles continúe luminosa trayectoria.»
Roma, 22-XI-1962

Mons. Dr. Ramón I. Lizardi
Obispo Auxiliar de Caracas

«Con sinceridad y complacencia de lector y amigo de SIC desde sus primeros tiempos, quiero hacer llegar a esta magnífica Revista venezolana mi palabra de aplauso y felicitación, al cumplir sus 25 años de actividad.
Nadie que sepa de periodismo ignora lo que significa el mero hecho de mantener, a través de cinco lustros continuos, una revista seria, sin claudicaciones ante principios y con el único estímulo de servir a la verdad y al bien, que es lo mismo que servir a Dios y al hombre.
Ello se define con las más difíciles palabras del diccionario: «perseverancia, sacrificio y amor.» Cuando felicito a la revista SIC, estoy felicitando naturalmente a sus lectores, pero mi aplauso es para los hombres que con su talento y su pluma le dan vigor y bondad. Para ellos también escribió el poeta: «Non sunt haec timidis signa tuenda viris».
Roma, 28 de octubre de 1962

Mons. Dr. José Alí Lebrún
Obispo de Valencia

«Los 25 años de SIC tienen la alegría de una fiesta familiar para el corazón de los Obispos y de Sacerdotes de Venezuela.
Nació en 1937 en el Seminario Interdiocesano de Caracas.
Llena de los ideales y entusiasmo de la vocación sacerdotal, bajo la sabia y experta dirección de la Compañía de Jesús, se lanzó a dar testimonio de la verdad católica por todos los caminos de la Patria. ¡En sus páginas cuántos no han encontrado el argumento que les devolvió o fortificó la fe; la palabra sincera y valiente de la Iglesia ante la injusticia social; sus rasgos divinos y humanos que les hicieron conocerla o aumentar el amor!
Al alegrarnos cordialísimamente con su Director y colaboradores prorrumpimos en su acción de gracias: «No a nosotros Señor, sino a Ti la gloria.»
Roma, 29 de octubre de 1962

Mons. Dr. Domingo Roa Pérez
Obispo de Maracaibo

«Siendo yo alumno del Seminario Interdiocesano de Caracas tuve el honor de ser testigo de los primeros pasos de SIC, e incluso de las deliberaciones acerca del nombre que llevaría la nueva publicación. Por una coincidencia, muy significativa, la Revista nació en el mismo Instituto Eclesiástico encargado de preparar los futuros sacerdotes, maestros del pueblo cristiano y dispensadores de los misterios de Dios.
SIC, también es una palabra latina, que significa así. Nombre estupendo para la nueva Revista, esperada en Venezuela, como un órgano específico de la difusión de la doctrina social-católica; y nació en el momento más oportuno, cuando se abría una nueva era de lucha y de conquistas para el país. Y la Revista SIC, que se nutre con el pensamiento y la pluma de un escogido grupo de escritores y de hombres de acción, ha estado a la altura de sus propósitos y de la misión que se fijara. Hablando con sinceridad, claridad y verdad ha señalado a sus numerosos lectores los errores, equivocaciones y peligros en las etapas de lucha, y al mismo tiempo ha marcado los verdaderos caminos que conducen a la auténtica y esperada grandeza del país. Y así viene siendo el aliado leal en el trabajo y el esfuerzo por la implantación de la justicia social y la mejor distribución de los bienes que encierra la patria en beneficio de todos sus hijos, pero a la vez es el enemigo implacable del error y la mentira, en el engaño y la falsedad.

Por ello, para darse cuenta cabal del desarrollo de la vida nacional en estos últimos años es preciso recorrer las densas y sabias páginas de SIC, en donde hablan sociólogos, historiadores, poetas, filósofos y políticos, e incluso escrutadores acertados de los signos sociales del tiempo. Y no sólo la vida de Venezuela con todos sus problemas, altos y bajos, revoluciones y contrarrevoluciones, ha servido de campo de estudio para la Revista SIC; también los grandes acontecimientos del mundo han tenido su cabida en el enfoque de esta gran Revista.

Venezuela le debe mucho a esta gran publicación de la Compañía de Jesús defensora de los eternos principios y orientadora desinteresada de la verdad y de la justicia, siempre está alerta para desempeñar con acierto su misión.

A las muchas felicitaciones que le llegarán en este aniversario que alcanza el primer cuarto de siglo en su existencia, uno la mía, que al mismo tiempo quiere ser una voz de estímulo para continuar sin desmayos, con la seguridad de que la obra ha sido buena, más aún, óptima. Y quiero igualmente pedir a mis apreciadísimos diocesanos, del Zulia, generoso apoyo, ayuda y colaboración para la gran Revista SIC, nuestra Revista, la Revista Social Católica de Venezuela.»

Roma, 5 de noviembre de 1962

Mons. Dr. Antonio Ramírez
Obispo de Maturín

«No podría encontrar un lugar y una ocasión más significativos como los presentes, para enviar a SIC, la Revista portavoz del pensamiento católico en Venezuela, mis congratulaciones más expresivas por sus 25 años de eficiente apostolado en el campo periodístico.

El lugar desde donde les escribo es nada menos que la Basílica de San Pedro cátedra por excelencia de la verdad, y la ocasión, el Concilio Vaticano II, en el breve receso de una de sus sesiones.

Hacia falta un lugar y una oportunidad de tanta trascendencia como éstos, para bendecir y recordar especialmente a SIC en sus Bodas de Plata. Igual bendición y recuerdos se merecen sus dignos directores a una con sus colaboradores y lectores.

De mi parte se los tributo con toda mi alma.»

Roma (Basílica de San Pedro), 30 de noviembre de 1962

Mons. Dr. Angel Pérez C.
Obispo de Barcelona
(Cable)

«Bendiga Dios directiva lectores revista SIC abanderada apostolado prensa vigésimoquinto aniversario.»

Roma, 22-XI-1962

Mons. Dr. José León Rojas
Obispo de Trujillo

«A la gran Revista de Orientación Católica SIC, a cuyo nacimiento asistí como alumno del Seminario Interdiocesano de Caracas y cuya merítísima trayectoria he seguido un mes tras otro mes como sacerdote y particularmente como Director del Diario Católico de San Cristóbal, en sus Bodas de Plata, yo presento: un entusiasmo y emocionado saludo como a uno de los grandes soldados de la batalla por Dios en el mundo; un voto de agradecimiento, por todo el bien que ha hecho a Venezuela, nuestra Patria y por todo lo que ha trabajado como buen obrero por Dios y por la Iglesia, y una palabra de estímulo como a una empresa de esperanza para que continúe impertérrita, decidida y valiente en su camino de lucha por la verdad, por la justicia, por la unidad, por el bien, por la paz y el reino completo de Jesucristo.»

Roma, 24 de noviembre de 1962

Mons. Dr. Luis E. Henríquez
Obispo Auxiliar de Caracas

«Un saludo cordialísimo a los Directores, escritores y lectores de la Revista SIC, al cumplir sus veinticinco años de laboriosa y fructuosa vida.

Tuve el honor de participar en el nacimiento y primeros pasos de SIC y siempre la he seguido con especial cariño y estima.

Veinticinco años de incansable apostolado en la difusión del mensaje cristiano y en la formación de una verdadera opinión católica. No ha habido ningún acontecimiento mundial o nacional del cual no haya expresado SIC su criterio equilibrado, sereno y sólidamente cimentado en los principios cristianos. Son veinticinco años a la vanguardia del pensamiento católico de Venezuela.

Ruego a Dios que conceda a SIC muchos años más de este apostolado tan fundamental y eficaz para la vida cristiana.»

Roma, 29 de octubre de 1962

Mons. Dr. Feliciano González
Obispo de Maracay

«Hace veinticinco años, siendo yo seminarista, vi nacer la Revista SIC en el Seminario Interdiocesano de Caracas.

En el vastísimo y casi inabarcable horizonte de mis ilusiones juveniles esta Revista venía a ser una gran promesa cargada de esperanzas. Después de veinticinco años veo con satisfacción que esa promesa se ha cumplido plenamente y esas esperanzas no fueron defraudadas.

Gracias a la dedicación y capacidad del querido P. Manuel Aguirre y de los demás Padres Jesuitas que lo han secundado, SIC ha cumplido a cabalidad su misión de información y orientación en nuestra Patria. Dios quiera que en estas Bodas de Plata se duplique la periodicidad de nuestra Revista, y se multipliquen sus lectores.

Desde la Ciudad Eterna con toda el alma les envío mi bendición.»

Roma, 30 de octubre de 1962

Mons. Constantino Gómez Villa
Vicario Apostólico del Caroní

«En el 25 aniversario de la Revista mensual SIC, envío a su Director y demás colaboradores el mensaje cariñoso de felicitación y el mejor voto de aliento a fin de que sigan orientando a todos los lectores y enseñando el auténtico camino de la verdad, de la justicia y de la caridad. En medio de la confusión de nuestros días, hora crucial para la humanidad, se necesitan aunar las fuerzas de nuestra Iglesia para llevar hasta los confines de la Patria la conciencia de responsabilidad ante Dios y ante los hombres. SIC, en sus páginas mensuales, ha cumplido con esta sagrada misión. Reitero mi felicitación unida a mi bendición.»

Roma, 9 de noviembre de 1962

Mons. Dr. Miguel Aurrecoechea
Vicario Apostólico de Machiques

«A los 25 años de la publicación de la Revista SIC, me es grato manifestar que la leo con gran interés, porque enfoca las cuestiones con criterio ecuánime que sin herir a nadie dice la verdad a todos. Pido a Dios conceda muchos años de vida a la Revista y que el Señor bendiga a sus colaboradores.»

Roma, 2 de noviembre de 1962

R. P. Víctor Iriarte, S. J.
Provincial de la Compañía de Jesús en Venezuela

«Muy estrecho parentesco me une a SIC. Oí sus primeros vagidos en la cuna; fui en parte su pedagogo en la infancia y, aun en su juventud, más autónoma y libre, le he dado mis consejos.

El muchacho, a juzgar por el testimonio unánime de tan autorizadas personas, ha respondido a las esperanzas concebidas. Hoy, SIC, con sus 25 años entra con pleno derecho en su mayoría de edad. Todo indica para el futuro mayor madurez, visión más serena, horizontes más amplios, organización más perfecta. Siempre y sólo por Dios y por la Patria.

Tal vez entra en los planes divinos que yo siga interviniendo en su nueva etapa. Con los años mi entusiasmo por SIC ha crecido; ojalá me acompañe el acierto.»

Caracas, 30 de noviembre de 1962.

UN CASO DE CONCIENCIA

El Artículo 160 del Código Penal, todavía no aprobado por el Parlamento alemán, dice así:

La destrucción del feto por el médico no es punible según el parágrafo 140, si:

1. El tribunal ha comprobado, que alguien, aun sin culpa, ha cometido con la mujer
 - a) estupro
 - b) una violación grave, mientras se hallaba con una enfermedad mental, sin voluntad, inconsciente o incapaz de resistencia corporal, o
 - c) una transfusión artificial de semen que no es del esposo, sin su consentimiento, y hay fundamentos para suponer que ello es causa del embarazo.
2. la embarazada consiente en la intervención y
3. desde el fin del mes en el cual ocurrió el comienzo del embarazo, no han transcurrido más de doce semanas.

474

Algunas representantes del Parlamento declararon a la revista CONSTANZE sus opiniones sobre el mencionado artículo del Código Penal.

Clara Döhring, del SPD: "En tales circunstancias no se puede obligar a una mujer a amar a un niño que nació de un delito. Se trata aquí de la libertad de la mujer... no se puede obligarla a llevar toda su vida sobre sí las consecuencias de la violencia."

María Jacobi, CDU: "Nunca daré mi aprobación a un parágrafo que dicta sentencia de muerte sobre una vida no nacida."

Luise Rehling, CDU: "Creo que Dios ha creado la vida, y yo no tengo el derecho de disponer sobre una vida que no ha nacido todavía."

Annemarie Renger, SPD: "Naturalmente que tengo por justificada la introducción del artículo 160. No se puede exigir a ninguna mujer, a portar un niño que le ha sido impuesto por la violencia de un perturbado mental o de un criminal."

Más interesante resulta la respuesta del P. Albert

Hartmann, S.J. insigne profesor de Moral, que escribe en Die Welt, Hamburgo, 6 oct. 1962:

"Cuando, por razones de "indicación médica", un médico se decide a una interrupción del embarazo, actúa como médico: quiere salvar la salud o la vida de la madre. En la intervención que se hace por "indicación ética" sucede algo muy distinto: él mata al niño sano de una madre sana. Así, pues, actúa él no como médico (que en virtud de su profesión está llamado a servir a la vida y sólo a la vida), sino que ejecuta una condena de muerte que ha dictado una madre —sea por desesperación— sobre el niño que ella no desea... La repugnancia moral se agudiza por el hecho de que esa muerte voluntaria de vida humana inocente hiere un derecho humano fundamental: ¡el derecho a la vida!.. El legislador no se pone a proteger la vida necesitada de protección, sino que la pone a disposición de otros... ¿Tiene derecho el legislador, a restringir así la función esencial del Estado, la protección del derecho? ¿Un primer paso no llevará más allá? ¿No hay otros destinos tan duros o más duros todavía, y que por el mismo motivo piden un alivio mediante el deseo de matar a un hombre? ¿A qué se deberá apelar, cuando haya que oponerse a la "indicación social", al deseo de matar a niños deformes o enfermos incurables? El derecho penal tiene también la tarea esencial de expresar y mantener la conciencia moral en la comunidad jurídica. Si el derecho declara lícita la muerte por indicación ética, se irá falseando despacio en mucha gente el juicio moral... La siguiente consecuencia será el debilitamiento de la conciencia de la injusticia que produce el aborto criminal.

La ayuda que se le ofrece a la mujer violada, consiste en que ella pueda elegir la muerte del niño. Puede eso ser una liberación momentánea: ¿No se convertirá, en la mayoría de las mujeres, en una carga y peligro mucho más pesado la conciencia de haber matado al niño para el propio alivio? La mujer, que merece una auténtica ayuda, debe poder elegir si quiere conservar al niño o entregarlo a otras personas para su cuidado y educación. Quizá hará ella misma como madre de muy buen grado lo que en un principio parecía imposible."

Ser jefe no significa ejercer un poder autocrático.

Dentro de la moderna concepción psicológica, mandar es desencadenar las energías del grupo hacia una finalidad.

Mandar es crear actitudes, promover personalidades, favorecer el libre juego de las decisiones. Es crear un clima, un campo de fuerzas. Es compartir. El mando es función de un grupo, de una colectividad. Es lograr el cabal y armónico desarrollo de la responsabilidad, hecho que supone el despliegue entero de la personalidad de los subordinados. Mandar no es simplemente transmitir una voluntad, conminar, prohibir o dirigir. Es algo infinitamente más profundo. El espaldarazo del mando lo da la libre aceptación de lo mandado, por parte del grupo; la cohesión y eficacia que éste exhiba. Mandar es interesar vitalmente al mismo grupo en la elaboración del proyecto, en la fijación y búsqueda de las metas.

Fácil es de ver que este nuevo concepto de mando se apoya en una concepción filosófica que pudiéramos llamar de "participación", la cual, a su vez, propugna y recalca el valor sustantivo de la persona humana. Este estilo de mandar exige, como es natural, una personalidad integralmente desarrollada en el jefe, adaptada, flexible y rica.

Alta calidad humana del dirigente, que se fragua a través de una formación esmerada y se conserva y afina en un ambiente favorable.

Triste es comprobar, sin embargo, que a menudo se malogra esa figura ideal del dirigente (tomado en su sentido más amplio, como director de empresa, comercio, industria, líder político, religioso, etc.), o por no haber recibido una formación integral equilibrada, o por desenvolverse en un ambiente estrecho y agotador.

Enumeremos algunos de los riesgos que acechan la delicada misión del jefe, llegando a amenazar lo íntimo de su personalidad.

ALGUNOS RIESGOS QUE ACECHAN AL JEFE

a) *La esclavitud de lo urgente.*

El árbol impide ver el bosque. El estrépito de lo inmediato apaga la lejana armonía.

Un director de empresa, por ejemplo, enfrentado a diario con una serie de decisiones y responsabilidades ineludibles, va perdiendo la capacidad de abarcar el panorama multicolor de las cosas. Sufre una distorsión en la escala de valores. Su vida discurre por el cauce pedregoso de lo inmediato, de la prisa, bien lejos por cierto, a veces, de lo medular y sustantivo.

b) *Falta de distancia psíquica.*

Enlazado con el anterior, se dibuja otro riesgo: por estar un director comprometido, como parte vital, en la estructura de una empresa, no posee la suficiente perspectiva psíquica para juzgar objetivamente el conjunto de esa estructura. Sufre deformaciones visuales. Víctima de un inconsciente monocromatismo, valora aquellos aspectos que están en íntima consonancia con sus preferencias, postergando tal vez otros valores más auténticos.

LA FUNCION DE MANDO Y EL CONSEJERO DE SINTESIS

c) *Desgaste psíquico.*

Todo ser humano, para asegurar el recto y normal funcionamiento de su psiquismo y su mismo equilibrio mental, necesita moverse en un clima humano perfectamente calculado. La monotonía del quehacer cotidiano, con su carga de tensiones y responsabilidades, produce desgaste psíquico. El hombre necesita renovarse, airearse. Hay quienes creen, equivocadamente, que esta urgencia se satisface con un simple cambio de marco geográfico. ¡No! Se trata de una más honda necesidad de renovación. El director necesita romper el molde existencial de su vida de empresario, de industrial, de comerciante. Mejor dicho: necesita ampliar ese molde, darle nuevas dimensiones. Necesita oxigenarse como ser humano, esto es, asomarse a otros horizontes culturales, librarse de la gris monotonía de lo prosaico cotidiano. Unos días de vacaciones podrán toni-

ficar el cuerpo, pero no renuevan íntimamente la sustancia del espíritu. Con frecuencia, un cambio de postura, en el marco geográfico, no pasa de ser una simple evasión: disimulan la angustia interior, pero no la resuelven. Es un derivativo. El insatisfecho de sí mismo no dejará de estarlo por el mero hecho de subir a un avión o de escalar una montaña.

Existe un desgaste de sí mismo, de las esencias medulares del yo; se da un agostamiento de las fibras mismas de la personalidad, que gritan a voces ser renovadas y purificadas.

Como agudamente observaba Carrel: "Debemos rescatar al individuo del estado de atrofia intelectual, moral y fisiológica que han traído consigo las modernas condiciones de vida. Desarrollar todas sus potencias. Darle la salud. Restablecerle en su unidad, en la armonía de su personalidad. Inducirle a utilizar todas las cualidades hereditarias de sus tejidos y de su conciencia. Romper la concha en que han conseguido encerrarle la educación y la sociedad" (1).

d) *Soledad.*

La calidad de solitario es un rasgo que pertenece a todo ser humano. Pero nadie se resigna al monólogo consigo mismo; todos luchamos desesperadamente por romper, a través de la comunicación, el cerco de soledad existencial que nos aprisiona. Esta ansia febril de comunicación se hace más urgente en el director, ya que, por su misma posición, se halla distanciado del contorno. El director, como todo ser humano, confronta problemas, sufre insatisfacción, padece tensiones. ¿Encontrará a su alrededor a alguien capaz de escucharle, con la comprensión de un confidente y la madurez de un consejero?

¿Cuántas veces rendiría más un director, en su labor profesional, si fuera capaz de encontrarse a sí mismo como hombre! Y cuántas se encontraría, si fuera capaz de desahogarse y compartir su problemática interior!

La primera condición para tener amigos es, en el sentir de Aristóteles, ser amigo de sí mismo. ¿Cómo podría irradiar cordialidad y dinamismo un ser deshilvanado interiormente?

Piensa Carrel que las preocupaciones no diluidas llegan a acortar la vida de los dirigentes.

e) *Quebra de lo humano.*

El drama que a diario afecta al obrero, también puede alcanzar al director: la materia sale ennoblecida de sus manos, mientras él sale empequeñecido como hombre.

El director corre el riesgo de enajenarse como ser humano, en aras de la empresa. Podrá ésta alcanzar un alto rendimiento, pero a costa tal vez de lo máspreciado de la personalidad del director, el cual va dejando en el camino zonas oscuras, atrofiadas, de su propio yo.

"El hombre debería ser la medida de todo. En cambio, no es sino un extraño en el mundo que él mismo ha creado. Ha sido incapaz de organizar este mundo para sí mismo, porque no poseía un conocimiento práctico de su propia naturaleza" (2).

El hombre plasma su contorno, mientras su propio yo se desintegra!

El director se ve forzado con frecuencia a renunciar a algo que es típicamente humano: la serena

reflexión, el disfrute de los goces medularmente humanos y espirituales.

Recuérdese el ideal que Carrel proponía a la inquietud humana:

"El hombre está formado tanto por la meditación como por la acción. Pero no debe contentarse con contemplar la belleza del océano, de las montañas y de las nubes, las obras de arte de los artistas y de los poetas, las majestuosas construcciones del pensamiento filosófico, las formas matemáticas que expresan las leyes naturales. Debe ser también alma que lucha por alcanzar un ideal moral, que busca la luz en la oscuridad de este mundo, que recorre el camino místico y renuncia a sí mismo para alcanzar el invisible sustrato del Universo" (3).

Además de estos riesgos, podríamos enumerar otros que señala Gros (4):

Con frecuencia, el director de una organización *carece de tiempo* para informarse suficientemente de lo que atañe a su propia actividad y de aquellos problemas más generales que, aunque parezcan alejados y extraños, condicionan, sin embargo, el éxito final y permanente de una organización.

Tampoco logra muchas veces mantener aquella *disciplina mental y psicopedagógica* que le es necesaria, si quiere conservar la claridad de espíritu y el equilibrio de juicio que determinan las cualidades de decisión y conducta.

El jefe moderno está rodeado de colaboradores que podrán ser competentes, pero, al mismo tiempo, están *muy especializados*. Frecuentemente sucede que, en vez de ser elevados por él a un nivel superior de pensamiento, los especialistas arrastran al director al mundo fragmentario de sus preocupaciones técnicas.

RAICES DE ESTAS LIMITACIONES

Dos parecen ser las raíces fundamentales de estos riesgos que hemos apuntado arriba:

- a) La educación recibida por los jefes; y
- b) Las condiciones impuestas por el trabajo moderno.

a) La formación recibida es, con frecuencia, unilateral y excesivamente técnica. Esta educación no ha sido suficientemente compensada con el aporte de las ciencias humanas ni con el desarrollo de actitudes humanizadoras. Muchas veces el jefe no ha llegado a adquirir "la convicción íntima de la constante necesidad de una información general, de una reflexión real, de una concentración en la meditación" (5). Carece, por lo mismo, de capacidad sintética.

b) Las condiciones de vida en que se desenvuelven las actividades del jefe son, a menudo, inhumanas: imponen un ritmo febril, un agobio de preocupaciones, una tensión exagerada. Sometida a esta sorda tensión, la personalidad, aun la mejor fraguada, comienza a resquebrajarse. Aparecen los síntomas de la neurosis y surgen las enfermedades profesionales.

¿COMO SUPERAR ESTOS RIESGOS?

Se impone aplicar la solución a la raíz misma de donde arrancan las quiebras: a la formación previa del futuro dirigente y a la organización de la vida.

La formación.—Es uno de los problemas más importantes de nuestro tiempo y el camino más rápido para superar las deficiencias que se registran.

Afortunadamente, en diversas naciones se ha comenzado a dar la debida importancia a esta formación integral, humana y técnica, de los futuros dirigentes de empresas. Se ha hecho de esta formación una carrera universitaria, especialmente en los Estados Unidos. Se multiplican, además, los cursos intensivos para post-graduados en otras carreras, los coloquios, congresos, etc., que tienden a suplir esta deficiencia radical de formación básica (6).

Organización de la vida.—Dentro del marco casi obligado que impone la vida moderna, el director tiene que defender su propia personalidad, librándola de los riesgos que antes hemos apuntado.

Para lograrlo, deberá someterse no ya sólo a una higiene física, sino a la práctica de una higiene mental y social.

Enemigos suyos son la mecanización del pensamiento, la rigidez de las actitudes, la estrechez de los criterios, la miopía de la visión cultural.

Si quiere zafarse de este cerco no le bastará con poseer una previa formación integral. Porque circunstancias desfavorables son capaces de dar cuenta de las más firmes estructuras. Deberá *conservar* ágil, lozana, su personalidad, y enriquecerla al correr de cada día. De lo contrario, tendrá que resignarse a ir contemplando, de brazos cruzados, cómo su propia personalidad se va desmoronando, cómo se van esfumando los más altos ideales y apagando los más nobles empeños.

Mantenerse "abierto" a un mundo de valores científicos, culturales y humanos; conservarse en íntimo contacto con el gran pulso del mundo, es tarea privativa de todo jefe que se precie de tal.

¿Cómo conseguirlo en la práctica? Diversos ensayos se han hecho para dar esta dimensión humana al dirigente. Círculos de estudios, coloquios, conferencias, cursos para post-graduados. Ni han faltado hasta círculos culturales, consagrados al estudio de Platón o del teatro griego, para comunicar un nuevo sentido de la vida al ritmo monótono que discurre entre tiempos y movimientos, coste y productividad.

Una original solución ha surgido en Francia, patria de las genialidades. Allí se ha discurrido simplemente: puesto que el hombre es limitado y no puede multiplicarse, será posible realizar entre dos lo que no puede hacer uno solo. Dos cerebros, dos mentes, dos actitudes podrán complementarse y enriquecerse. Y así surgió la figura del Consejero de Síntesis, que vamos a describir brevemente.

EL CONSEJERO DE SINTESIS

Por definición es un ser "complementario" de personalidad. No es un técnico especialista en empresa (aunque no excluya esta calidad). Es, ante todo, un ser humano, de alta calidad, abierto a toda preocupación cultural, poseedor de sólida formación, perfectamente situado en la hora presente que atraviesa el mundo y dotado de fina sensibilidad para captar las contingencias del futuro. No es un ser atrofiado; su vida no discurre entre los cauces de una organización férrea; posee la agilidad mental del que viaja y se asoma al mundo de las ideas y de los hombres; pero, al mismo tiempo, todo el peso y seriedad del que, en un momento, puede hacerse

cargo de un problema personal, de una situación conflictiva, y sugerir una solución. Es, ante todo, un ser humano capaz de compartir e interpretar situaciones.

Sus funciones específicas podríamos resumirlas escuetamente en las siguientes:

a) *Función catártica:* como confidente, rompe el cerco de soledad que aprisiona a todo dirigente; compensa, comparte, diluye tensiones.

b) *Función informativa:* datos y puntos de vista que escapan al dirigente, se encarga él de hacerlos presentes y efectivos;

c) *Función sintética:* problemas ya manidos, los enfoca él desde ángulos nuevos, bajo nueva luz, por lo mismo que no pertenece al mecanismo de la organización;

d) *Función orientadora:* después de estudio y reflexión reposada, es capaz de sugerir soluciones que, si bien afectan directamente a la persona del dirigente, repercuten en la marcha de la organización;

e) *Función estimuladora:* al mejorar la calidad humana del jefe, crea en él nuevas fuentes de entusiasmo y de renovada vitalidad; un nuevo gusto por el trabajo, por la actividad constructiva, reemplazan la actitud anquilosada del que se debatía en una postura defensiva.

Como definición del Consejero de Síntesis, se podría decir que es una persona que, por no estar incrustada en la organización, posee la suficiente distancia psíquica para captar sus problemas de conjunto y enfocarlos bajo nueva luz; que por ser ajeno a la estructura, está capacitado para influir directamente en la personalidad del dirigente, en un plano humano, percibiendo sus problemas, adaptando sus actitudes, manteniendo en él vivas las fuerzas creadoras.

Fundamentalmente, la acción del Consejero se ejerce sobre el dirigente, a quien trata de ayudar como persona humana. Su misión podría condensarse en el viejo adagio latino: "hominem humanorem facere". Se esfuerza por hacer que el hombre sea más humano.

Estos Consejeros no actúan sólo individualmente; forman parte de un equipo, de una Sociedad, donde priva la más estricta selección. Entre todos se estudian cuidadosamente las "aplicaciones", esto es, la labor que cada uno de los socios está realizando, dentro, naturalmente, del correspondiente secreto profesional.

Los buenos resultados logrados en Francia, en pocos años, hacen augurar también pleno éxito a esta organización en otras naciones, en un próximo futuro.

CARLOS GUILLERMO PLAZA, S. J.

San Sebastián, noviembre de 1962.

477

(1) Dr. Alexis Carrel. *La Incógnita del hombre*. Capítulo VIII: *La Reconstrucción del Hombre*. Edic. J. Gil. Buenos Aires, 1959, pág. 263.

(2) Dr. Alexis Carrel: opus cit., p. 48.

(3) Dr. Alexis Carrel: opus cit., p. 144.

(4) Dr. André Gros. *Les Conseillers de Synthèse*. París, 1957; p. 12.

(5) Dr. Alexis Carrel: opus cit., p. 13.

(6) Sobre los Consejeros de Síntesis recomendamos las lecturas siguientes: André Gros, op. cit.; Maurice Papon: *L'Ere des Responsables*, Edit. "La Rapide", Tunis, 1954; la Revista "Prospective", dedicada al estudio de problemas generales y su repercusión social en el campo de las organizaciones humanas. Presses Universitaires de France.

15 MINUTOS EN JUDIBANA

La costa paraguanaera es un bello ensayo de conjunción del mar y de la tierra. Realizado con éxito. El agua se remansa en los acantilados rocosos y en los farallones de arcilla o sale a tomar el sol en las salinas y en las largas playas en siesta.

Una brisa marina, tenaz y azul, cura constantemente la piel seca y espinosa de toda la península. Ese viento viejo de carabelas y piratas ha cantado en el interior de los caracoles y ha doblado miles de cujies antes de hacer una bandera blanca con el penacho de humo de las refineries.

Paraguaná es tierra de mar. Es quilla en la arena mojándose el pie.

Es red, antes de ser válvulas y tubos y torres de fraccionamiento.

Mar de días largos de carites y de reyes. De anclajes cansados con proa de triunfo y salidas a lo abierto con empujes de esperanza.

Y de cielo. Porque la luz ejerce un dominio intenso y total en los blancos espacios que dejan sus casas diseminadas por la playa. Se nota el peso de una luz que manda y que conjura. Todo lo toca la luz y lo aplasta contra el suelo.

Sólo flotan los mástiles apuntando rumbos en los mares celestes.

El hombre para vivir en ese país embrujado por la brisa, el mar y la luz (esa luz intensa de desierto lunar) ha construido sus casas como refugios de largos muros, sin aleros y con escasos vanos: prudencia del pueblo que trata con una naturaleza atrayente pero demasiado impulsiva. El muro es la defensa y es el toque humildemente estético de esas casas peninsulares.

Junto a la sabia arquitectura popular hay en Judibana una pequeña quinta que ha sido construida para recoger como en un relicario el agua, la luz y la brisa con que la naturaleza amasa la geografía de la península y tiene por alma el toque de sobriedad, reciedumbre y sinceridad que caracterizan al pescador o al campesino o al obrero de Paraguaná.

La soñó el joven arquitecto venezolano, Fruto Vivas y hoy día es una atrayente realidad en un extremo de la nueva ciudad de Judibana.

Su exterior es una combinación de volúmenes sólidos, lisos, bellamente compuestos. Han nacido de la geometría pero corre por ellos un aliento vital, una respiración franca y generosa que opacan sábiamente la rigidez matemática de la construcción.

Tiene la lisura de los muros de las casas costaneras de Cardón o Amuay. Evoca la limpia estampa de la vieja Cádiz hispana. Quizá le haga a uno pensar en Argelia o en las islas del mar Egeo o en Arabia o Palestina.

Se recuerda el santuario de Notre-Dame-du-Haut, en Ronchamp.

Y esta fusión de imágenes da a la casa de Fruto Vivas una nueva dimensión humana, profunda, universal y hasta religiosa.

Ya en sus muros exteriores encontramos una nota que nos habla inmediatamente del hogar: la protuberancia que en uno de ellos sirve funcionalmente para dar salida al ambiente interior de la cocina.

Da calor humano y matiza con la sombra de sus curvas la tersura del muro. Nos recuerda el horno de pan, remate de la tapia immaculada, que al pasar rápidos por la carretera de petróleo, vemos en las casonas peninsulares.

Su exterior inspira la misma idea de vida recogida, de refugio fresco, de alegría interna que las casas de la costa. Hay que entrar.

Estamos en pleno mediodía y el sol es implacable.

El interior es campo y un juego de pantallas abiertas al cielo por donde pasan pelotones de nubes. La luz se hace discreta y educada al pasar por pérgolas de finos listones que marcan en luz y sombra la armonía de un teclado en las paredes.

La vida humana, la familia, el hombre se ha defendido de la fuerte luz paraguana haciéndola poesía. La luna también encuentra abierta la casa para marcar en terciopelo azul sus extraños diseños.

Y el Agua... el elemento Mar reducido a escala de niño corta la casa con claros estanques cruzados por puentes. Como surtidores verdes brotan de los estanques los papiros egipcios. El agua es espejo del sol y el espejo proyecta en los retazos de techo el movimiento acuático de las plantas y del pequeño velero que un niño de la casa dejó olvidado sobre las aguas.

Los muros interiores se levantan para multiplicar jardines y para recoger como aletas de molino el viento peninsular que sin el impedimento de los aleros circula por todas las habitaciones para refrigerarlas.

Los techos sólo cubren el sueño, la comida y la reunión. El resto queda a cielo abierto y en jardín. Las enredaderas se asoman y cuelgan por doquier. La lluvia tiene entrada libre para regar la casa y levantar ese olor a tierra buena y a cambio de estación.

El lujo es la sencillez. Sencillez japonesa, o monacal o por decir mejor paraguana. La sencillez de la estera y de las maderas criollas.

Sencillez de sentarse en el suelo para la conversación familiar.

Más compenetrado el hombre con la tierra de la que es fruto.

Más humilde y por lo tanto más libre de todo el bagaje de la civilización que nos aísla del amoroso contacto con la naturaleza y con su Creador.

Salimos de la corta visita con un gran optimismo en los jóvenes pioneros de la nueva arquitectura que tienen paciencia y amor para hacer arte enraizado fuertemente en la tierra; una arquitectura viva, de valor humano; que no se contenta con el resultado económico que le daría el multiplicar proyectos trasnochados, al por mayor; sino que estudia con cariño el ambiente, la tierra, la historia y el hombre venezolano: sencillo, trabajador, sábiamente popular y de vida cara a los elementos y a Dios.

TEOLOGIA EN LA UNIVERSIDAD

Ya era hora y ha llegado la oportunidad. Vuelve la Teología a recuperar su primacía en la Universidad.

Nuestros universitarios sienten vergüenza de hablar de la religión y aun de criticarla, siendo auténticos analfabetos en la materia. Han llegado a percibir la incongruencia de reclamar respeto a su formación técnica, cuando no la tienen con la más alta de las ciencias: la Teología.

Por exigencia misma de sus alumnos, la Universidad Católica Andrés Bello está organizando un curso de Teología, que dictará el Padre Julio de Amaya O.F.M. Tenemos ante la vista el novedoso programa y una hoja aneja de propaganda, en que se recoge una frase de Don Andrés Bello a los universitarios de Chile.

"Importa generalizar entre la juventud... que participa de la educación literaria y científica, conocimientos adecuados del Dogma y de los Anales de la Fe Cristiana... Esta debiera ser una parte integrante... **indispensable para toda profesión y aun para todo hombre que quiera ocupar en la Sociedad un lugar al infimo.**" (Discurso del 17-12-1843.)

De la extensión Universitaria de la U.C.A.B. en San Cristóbal recibimos en el mismo sentido un informe alentador. "En cada Escuela ha dado el P. Pío Bello clases de Cultura Religiosa con gran aceptación del alumnado, a pesar de las dificultades de un horario muy pensado."

Ha llegado la hora de que vuelva la Teología a recuperar su puesto de primacía en la Universidad, la que perdió por infantiles sectarismos en los pueblos latinos desde la Revolución Francesa y ha conservado en los pueblos sajones hasta en las universidades protestantes.

RECONCILIACIONES MATRIMONIALES

Difícilmente nos podía llegar una noticia más halagüeña. Tres abogados católicos: Dres. Rorolfo Santiago G., Marina Guerrero de Liendo, y Julio Guerrero Venegas acaban de fundar un bufete de **Reconciliaciones Familiares** (Edificio La Bolsa, Of 210).

Han apuntado bien y han dado en el blanco. La información nos llega con una carta laudatoria del Cardenal Quintero.

Se decía por ahí —y con mengua de la fama de la profesión misma— que los abogados eran los primeros defensores de nuestra Ley de Divorcio. Que muchos vivían exclusivamente de tales causas. Que en un momento dado el 80% de los procesos que cursaban en los tribunales de Caracas eran causas de divorcio.

Siempre resulta injusto atribuir —generalizando— a la profesión entera errores de profesionales concretos. Hay en Caracas abogados —y cada día son más numerosos— que se niegan en absoluto a todo proceso de disolución matrimonial.

Ahora surge un equipo, que invita a sus colegas a la cruzada, dedicado a **reconciliaciones matrimoniales**. ¡Alto y salvador empeño, precedido ya desde sus preliminares empeños, con éxitos halagadores!

No se trata de una empresa comercial. Se tra-

ta de un delicado apostolado "Las personas que puedan pagar alguna módica suma por los servicios, lo hacen; las que no tengan son atendidos con el mismo cariño y dedicación. En este sentido hemos colocado de la oficina a la orden de todos los Párrocos de Caracas y poblaciones vecinas, para atenderles los casos que quieran enviarnos."

La labor es individual y sutil. La presencia de una dama abogado facilita las confidencias de los casos femeninos.

Ante el espectáculo desolador de la desintegración de nuestros hogares conforta encontrar quienes quieran y puedan hacer algo eficaz para detener la devastadora epidemia social del divorcio.

PORNOFILIA

La necrofilia, Contra maestre, El Perico, ciertas exposiciones y ciertas músicas disuenan, es decir, ofenden el oído y a veces el olfato.

Extraña la participación de los camaradas en la propaganda de exhibiciones tan degeneradas y degenerantes. Lo decimos con sinceridad, porque la Rusia Soviética aparece con frecuencia más austera en ciertas manifestaciones pornofílicas que las democracias occidentales. Bastaría para comprobarlo sus revistas gráficas de propaganda, comparadas con las nuestras, que parecen exhibiciones de carne de burdel.

Solamente encontramos una explicación a esta paradoja. Y la recogimos al hablar del twist: la consigna comunista es hundir a nuestra juventud en la corrupción y atribuirle al capitalismo, que ciertamente no está exento de culpabilidad en su explotación. Enervar al adversario. Resurrección como tantas otras tácticas comunistas, de la astuta ciencia de añejos sabios políticos, aplicada por los romanos en los soldados de Aníbal: **las delicias de Capua**.

Lo triste es que los primeros en hacerle el juego al comunismo en estas sutiles propagandas degenerantes, son los que se proclaman **anticomunistas de primera fila**. El único anti-comunismo eficaz es el que roba al comunismo los filones mismos de su propaganda: La injusticia, la miseria y la degeneración.

Existe también, de una manera manifiesta, el afán de paganizar las fiestas de Navidad y Semana Santa. Ahora el afán concreto de paganizar las letras y las músicas de los **aguinaldos**. Hace dos años fue **Fuego al Cañón**, con escasa alusión religiosa. El año pasado, **El Tucucito**, sin ninguna alusión religiosa. Este año **El Perico**, detestable por todos conceptos.

Paganizar la Navidad y la Semana Santa, ya que su tradicional celebración es inevitable.

¿A quién interesa? A los ateos, a los materialistas.

¿Quiénes le hacen el juego? Los burguesitos degenerados.

Ellos, los comunistas, se encargarán de cobrarlo oportunamente en su día. Ellos serán el azote de Dios.

LAS DISTANCIAS MATAN

Este es el título de la pastoral colectiva que el episcopado de Alemania dirige a sus fieles du-

rante el Adviento para exhortarlos al sacrificio y la limosna —una décima parte de los gastos navideños— en favor de las necesidades de la Iglesia en Latinoamérica.

"Las distancias matan" es un proverbio argentino que hace alusión a las grandes extensiones de las pampas donde mueren muchas personas por estar el médico demasiado lejos. Lo mismo acontece en lo espiritual, donde los sacerdotes son pocos y las distancias muchas. La pastoral colectiva fue leída el primer Domingo de Adviento, y por eso la obra para ayuda a Latinoamérica se llama **Adveniat**. Comenzó el año pasado. Al principio nadie pudo figurarse cómo iban a responder los fieles alemanes. Los resultados superaron toda expectativa: durante el Adviento de 1961 se recogieron 23 millones de marcos. Fuera de todo cálculo estuvo también el número de solicitudes provenientes del episcopado de Latinoamérica. Se recibieron 406 peticiones concretas, de las cuales sólo pudieron ser atendidas 213. Venezuela recibió una suma de 820.000 marcos destinados en su mayor parte al Seminario de San Cristóbal, según petición conjunta del Episcopado.

Quedaron pues, 193 peticiones sin atender. Esta fue la razón por la cual los Obispos alemanes reunidos en Fulda determinaron repetir la colecta de Adviento este año y el siguiente a favor de las necesidades peremptorias de la Iglesia en Latinoamérica. Estas necesidades, en la opinión del Episcopado alemán, son tres: formación del clero, formación de catequistas y escuelas primarias.

La juventud católica alemana ha sumado sus fuerzas, y 12.300 grupos de jóvenes ayudan a la obra **ADVENIAT** haciendo propaganda en las parroquias, organizando exposiciones y afiches, junto con conferencias y charlas. Es alentador ver todo el entusiasmo de los jóvenes alemanes para contribuir a acortar las enormes distancias espirituales de este continente latinoamericano.

LA HUELGA UNIVERSITARIA

Aunque menos virulenta en su expresión externa, es tal vez la más grave de las huelgas de la U.C.V.

El día 15 de noviembre los estudiantes universitarios decidieron ir a la huelga general indefinida. Una decisión normal en la anormal vida de la U.C.V. Pero esta vez la huelga era tan distinta que los ojos de la calle la encontraban tan rara como un monstruo. Esta vez los dirigentes políticos universitarios sin distinguos algunos, la apoyaban. Ahora era una huelga frente a un Profesor de Medicina, ajeno a la política, y sin motivo político alguno. Los estudiantes, en sus comunicados, se gloraban del **carácter académico** de su huelga.

El problema "académico", motivo de la huelga, era de una aparente intrascendencia. Los estudiantes de la Cátedra de Anatomía Patológica pedían exoneración de asistencia a las clases teóricas y recusación del jurado. Pero en la aparente intrascendencia de la petición estudiantil se esconden terribles consecuencias. Las autoridades universitarias se cierran a todo diálogo sobre estas bases. En una sesión televisada, el Rector y el Decano de Medicina

hacen patente a la nación que se había llegado a un punto en que se jugaba la vida misma de la Universidad.

La Universidad puede conceder **como gracia** no contar la asistencia a clase o exigirla con menor rigor. Pero conceder que **no haya derecho** a exigir la asistencia a clase, o requerir la gracia de la dispensa de asistencia a clases teóricas como algo que la Universidad tiene que dar porque sí, es por lo menos peligroso. Sería obtener la libre escolaridad por puro decreto de los estudiantes. Sería un virtual golpe de estado con el que los estudiantes asaltarán el poder dentro de la Universidad.

Pero permitir recusar un Jurado sería criminal, para usar la expresión de un profesor comunista; "se abriría la espita para un mar de retaliaciones inconvenientes para la buena marcha académica de la Universidad; más si se toma en cuenta la disparidad ideológica que hay entre estudiantes y profesores de derecha e izquierda indistintamente en ambos sectores de la población universitaria".

Toda docencia supone una evaluación hecha por quien enseña. Dejar en manos del examinando tomar a examinadores a su gusto, es destruir la docencia misma.

Así argumentan el Rector y el Decano. Alguien al oír al débil Rector De Venanzi hablar con energía esta vez, llegó a felicitarlo de que en su hora postrera de Rectorado comenzaba a reparar su cadena de claudicaciones.

En un interesante programa de televisión sobre la huelga universitaria el Dr. Arístides Calvani ha proclamado: "La huelga de la U.C.V. es inmoral y es un robo." Esta gravísima declaración de Calvani se funda en el estudio de la doctrina cristiana sobre la huelga justa.

Para que una huelga sea justa se requiere que lo que se pida sea justo; que sea el último recurso a emplear; que tenga probabilidades de éxito; y que los bienes que aspira lograr sean superiores a los males que conlleva. La huelga en curso no reclama un derecho sino una gracia. Solamente en el tercer punto parecen tener los estudiantes alguna razón de sus actos. Tenían ciertas probabilidades de éxito. Estaban acostumbrados a que el curso no se perdiera nunca, ni siquiera con el mes de vacaciones producido por el show de la renuncia de el Rector y decanos, estaban acostumbrados a que fueran oídas sus más disparatadas peticiones.

Pero no bastaría que una de las cuatro condiciones de la huelga justa se cumpliera. Deben cumplirse las cuatro.

Parece ser por lo tanto evidente la tesis del Dr. Calvani. La huelga de la U.C.V. es inmoral.

La consecuencia es muy clara: Resulta muy grave la responsabilidad de los que se proclaman en la Universidad defensores de los principios cristianos y se suman a la huelga. Por desgracia resultan culpables en ella no sólo los partidos extremistas sino los jóvenes, sobre todo dirigentes, de todos los partidos políticos.

Al cerrar esta crónica recibimos la noticia de que la Federación de Centros Universitarios ha decretado la cesación de la huelga y continuar las clases hasta el día que señalen las autoridades universitarias.

EL LATINOAMERICANO Y EL TIEMPO

"En ti, alma mía, mido los tiempos"
San Agustín. Confesiones, libro XI,
capítulo 27.

Para ser exactos, este trabajo trata de la concepción del tiempo, no de la idea del tiempo. Concepción no es lo mismo que idea. La idea es más rígida y delimitada, más centrada sobre su objeto. En la concepción, en cambio, están incluídas las afinidades con otras ideas. Hablamos pues, del tiempo como concepción y más concretamente, de su lugar en la mentalidad del hombre latinoamericano.

La idea de tiempo va fácilmente unida a otras ideas y actitudes. En efecto, conocemos en el tiempo, y esta dimensión atraviesa todo nuestro pensar. Y viceversa, nuestra mentalidad nos revela cuál es la idea del tiempo que se hace concepción y trabaja en nuestro ser. Un estudio descriptivo sobre el hombre latinoamericano no puede ignorar el papel desempeñado por la concepción del tiempo. Esta tiene sus raíces en el ser. Las modalidades de la concepción del tiempo corresponden a diferencias en la realización

del ser. El tiempo es la medida de la actividad interior y el ser es actividad. En la manera que el ser despliegue su actividad, en esa misma manera se manifestará el tiempo. En la medida que el ser se proyecte, en esa medida se percibirá el tiempo en su dimensión de futuro. En la medida que el ser se centre sobre sí mismo en actitud de defensa, en esa medida el tiempo se anquilosará y se hará imperceptible.

Como se ve, estamos hablando de un modo antropomórfico. Pero ¿no es acaso la conciencia humana donde tomamos contacto con el ser y contacto con el ser y con el tiempo? Nuestro conocimiento del tiempo "objetivo" y absoluto será por lo tanto análoga a esta percepción inmediata del tiempo que mide nuestro ser. Cada hombre y cada pueblo tienen su modo de ser, su talante en que realizan al ser. De aquí que tengan una concepción del tiempo, peculiar suya. Para quien objete que esto es un relativismo, respondemos preguntando: ¿qué puede diferenciar al ser sino el ser mismo? ¿Qué puede diferenciar al tiempo sino el tiempo mismo? Hay diversos seres y diversos tiempos. Por lo tanto diversas concepciones del tiempo, que, desde luego, pueden llegar a la unidad proporcional de los análogos.

La recta y el círculo

Existen básicamente dos concepciones del tiempo: la rectilínea y la cíclica. La cíclica es la geocéntrica. La de los pueblos agricultores y pastores. Los primeros, enraizados en la tierra viven en el marco de las oscilaciones de la noche y el día, y en el más amplio, pero no menos cíclico de las estaciones del año. Los pueblos pastores toman la unidad de tiempo de las revoluciones de los astros haciendo la medida en relación a puntos fijos de la tierra. El geocentrismo rutinario de agricultores y nómadas ha sido el determinante de una concepción del tiempo y de la vida, con tintes fatalistas, monótona e inerte, que encontramos preferentemente en los pueblos orientales.

La concepción lineal es la antropocéntrica. Los occidentales menos geocéntricos y más reflexivos sobre la naturaleza del hombre y los acontecimientos humanos, han captado mejor lo imprevisible del desenvolvimiento de los hechos en que interviene el hombre. Por eso, el tiempo tiene para ellos una dimensión irrepetible (no cíclica), sino siempre nueva, siempre abierta hacia adelante (rectilínea) a una meta determinada (sentido) a través de renovadas posibilidades.

Uno de los ejemplos más elocuentes de esta actitud lo encontramos en San Agustín, hombre eminente en la introspección, quien con toda sinceridad niega el carácter uránico del tiempo: "Oí de cierto hombre docto, que el movimiento del sol, la luna y las estrellas es el tiempo, pero no asentí" (Confesiones, libro XI, cap. 23) y poco después afirma: "De aquí me pareció que el tiempo no es otra cosa que una extensión, pero ¿de qué? No lo sé, y maravilla será si no lo es de la misma alma (ibid. cap. 26). San Agustín parece concebir el tiempo como la duración de la actividad del alma. En consonancia con esto identifica el tiempo total con la duración de la vida de toda la humanidad, cuyas puertas son las vidas de todos los hombres. Ese tiempo total es comparado con un canto, conjunto armónico único, cuya unidad le proviene efectivamente de su principio y de su fin.

Nuestro hombre latinoamericano, el de tierra adentro, el de sombrero de pelo de guama, ¿qué concepto tiene del tiempo? ¿Ha afinado el oído para percibir el palpitante del tiempo, o más bien, en una actitud totalmente extravertida, vive más o menos inconsciente del fluir de la temporalidad? Es típico el caso de aquel, que preguntado por el día de su nacimiento, respondió: "Nací entre la langosta y el saltón."

El momento exacto se pierde en la distancia polvorienta. Con dejadez se ha puesto a distancia del tiempo y no le quiere dar la cara, prefiere referirlo a acontecimientos extraños a sí mismo. Se ha abandonado del cuidado de medir lo temporal, de ahí su expresión descuidada: entre la langosta y el saltón. Esta actitud de "abandono" es característica. La podremos comprender mejor si examinamos la actitud contraria, la que el escritor Franz Werfel tiene en mientes cuando dice: el pobre tiene el tiempo en sus huesos. El tiempo lo despierta, lo hace correr, lo afana apareciéndosele en cada instante. El pobre de Werfel es a fin de cuentas un pequeño avaro que se mueve febrilmente al son de las monedas y de la maquinaria. En cambio, nuestro hombre de tierra adentro, es pródigo del tiempo, del espacio y del dinero. El tiempo no cuenta: amplias y prolongadas conversaciones consumen la tarde. Acaba. ¿Habrás sentido el tiempo? No. Ha visto que el sol se fue y ahora siente sueño. Vayamos tierra adentro y veremos que el tiempo es ajeno al hombre: allá se mueve el tiempo colgado del sol, o de la garganta del gallo y de la estación de las lluvias. Nuestro hombre tiene el tiempo muy lejos de sus huesos.

Refiere el Dr. José María Bengoa una graciosa anécdota, que le ocurriera cuando era médico rural en Sanare, Estado Lara. La paciente era una campesina entrada en años. El Dr. Bengoa le preguntó su edad.

— *Quién sabe, Doctor. Tal vez treinta años.*

— *¡Pero eso no puede ser!*

— *No se ponga bravo, Doctor, dijo la campesina, póngale entonces cuarenta.*

El espacio borra los contornos de la ancha llanura y de la sierra de altas montañas andinas. El llanero dice: por ahí no más. Y ese "más allá" es en realidad un centenar de Kms. El mundo amplio en que galopa el jinete invita a la desapehensión y distanciamiento de lo pequeño. En parecidas extensiones de tiempo sin contorno pastorea el llanero o el andino los contados quehaceres de su vida. No es hostigado por el horario, ni por el capataz, ni por la premura de la producción. Entonces se hace indiferente al tiempo. La concepción en el número del tiempo, observa Steger en su ensayo comentado en el número 248 de esta revista, no tiene sentido para el habitante de los Andes. El "abandono" respecto al tiempo llega a convertirse en una inconsciencia, en la somnolencia apacible de lo monótono, como una especie de nirvana oriental. El hombre es inconsciente al tiempo porque se ha dispersado, volcándose en la identificación de la naturaleza que lo rodea. Es el extravertido oriental: el pastor que vive en su ganado, el agricultor que pulsa la tierra y sus meteoros, para quien el tiempo es el buen o mal "tiempo".

Su estado de somnolencia es sacudido, aquí y allá por explosiones efímeras: un caudillo, un tumulto, una montonera, una "fiesta". Estos brotes espasmódicos de actitudes violentas no hacen

sino confirmar el estado habitual de somnolente despreocupación.

Parece como si lo violento hubiera adoptado una periodicidad cíclica integrándose al sistema y siendo absorbido por el abandono y monotonía subyugante. Así, a intervalos regulares el mexicano sacude su siesta para gritar Zapata, el gaucho brasileño pone a un lado el mate para ir tras Getulio, el venezolano forma montonera alrededor del "Mocho" en una cadena de revoluciones frustradas en sus comienzos o en su término, para volver al mismo estado de postración y apatía. La periodicidad caduca de lo violento y entusiástico subraya más lo inerte y desgano como las características básicas del ser latinoamericano.

La inercia del movimiento circular

El movimiento circular se repite indefinidamente. No cambia la trayectoria ni la velocidad. Por estar adherido inmutablemente a estos elementos fijos, predomina en él lo conservativo. El lenguaje ordinario expresa esta situación con la palabra "rutinario", que significa etimológicamente: movimiento de rueda. Desde luego, no es retrógrado. Su neutralidad respecto al progreso es innegable. El más perfecto de los movimientos, como fue tenido en la antigüedad; viene a ser un movimiento que no adquiere ni pierde nada, un movimiento que se niega a sí mismo. Quien posee la concepción cíclica del tiempo comparte este neutralismo en materia de cambios. Si todo ha de volver a sus comienzos, ¿para qué molestarse? Tampoco vale la pena molestarse para destruir. Se termina adoptando una actitud del todo pasiva. Un día como otro día, una reyerta como otra reyerta. El futuro como signo de expectación, como horizonte de posibilidades, no existe. Se le considera como una prolongación del presente. Ya sabemos lo que va a suceder. Así muere toda iniciativa. Es natural que un sentimiento conformista y fatalista impregne toda esa mentalidad. El indio en las altiplanicies andinas expresa en variedad de formas su fatalismo; con todo, su expresión preferida es "toca" (corresponde eso; ha de ser así). Los orientales, cíclicos, han frenado su cultura: así los árabes, así los chinos, así, en cierto grado, los hindúes. El fatalismo lleva un sello abiertamente inhumano: el chino viejo muere asfixiado por congestión pectoral mientras sus hijos lo ven morir impasibles: viejo, te ha llegado la hora, ("toca").

La inercia como actitud psicológica y el fatalismo como posición gnoseológica se completan mutuamente. En los pueblos de tierra adentro este conformismo inerte es asfixiante: los esfuerzos paternalistas para introducir mejoras agrarias se han volatilizado en ron o en alpagatas mientras el campesino se aferra a sus instrumentos rudimentarios (conuco) y a sus euforias hebdomadarias (ron).

El ranchícola ha cerrado su futuro con un chamizal, y no es la falta de recursos sino la mengua de sus ilusiones lo que lo encadena al pasado. Notemos una vez más que no se dan impulsos regresivos: el ranchícola no tiende a ser arborícola ni cavernícola. Lo que hay es una fijación en el quehacer habitual. El chino es más sibarita que el latinoamericano, y su ingenio trabaja en provecho de lo epicúreo; aun este esfuerzo de fantasía falta por completo en nuestro pueblo. Este abandono inerte se encuentra tipi-

ficado en el caboclo brasileño. El caboclo habita en los campos, come una vez al día, familiarizado con la suciedad y los harapos, no trabaja sino que lleva una vida postrada e indolente. ¿Cómo se podría acelerar esta masa inerte? Hay quienes piensan en la inmigración. Quienes así piensan, ignoran que el fenómeno caboclo no es racial. El caboclismo es contagioso y se observa en el Brasil inmigrantes alemanes completamente cabocloizados.

Todo el tiempo en un día: vivir al día

La inmigración no es toda la solución porque la tierra hace al hombre. El trópico, donde un aguacero hace surgir en un día una pequeña selva de arbustos, donde una sequía improvisa un desierto y una lluvia hace brotar un torrente, es el habitat de aquellos que viven con el momento presente identificados con lo efímero de cada día.

El rancho es el símbolo de la habitación fugaz y perpetuamente provisional. En la zona de los pueblos de mentalidad cíclica la habitación es el reflejo de su vivir-al-día, sin futuro ni pasado: las tiendas blancas de los nómadas árabes, las casas de lodo del valle del Eufrates, las frágiles casas de papel de los chinos. Nuestro pueblo tiene lo suyo: el rancho. Rancho de un día, para un día. ¿Mañana? Mañana (cuando sea ese "mañana") se hará otro rancho para mañana. No sólo la habitación, sino también los instrumentos de trabajo son puestos en uso para el día, sin importar nada la conservación ni procurarles una consistencia para el futuro. Hace varios años tuvo el P. Manuel Aguirre, S. J. una empresa para que los choferes de taxis llegaran a ser propietarios de sus carros. Parte de la ganancia diaria se destinaba a amortizar el costo del vehículo. De los setenta choferes que había al comienzo del proyecto, sólo unos diez llegaron a pagar toda las cuotas y a convertirse en verdaderos propietarios. El resto consideró el carro como una oportunidad del momento para explotarlo lo más posible. Lo forzó, lo subalquiló a otros, lo abusó, lo destruyó y finalmente lo dejó abandonado mucho antes de transcurrir el breve plazo en que pasaría definitivamente a sus manos. Tales usos devastadores sin ninguna toma de conciencia para el futuro se observan en otras ayudas comunitarias de tipo más o menos paternalista: bibliotecas, equipos deportivos, instrumentos agrarios: se los destruye alegremente en un día, liquidando de paso todo el futuro. Es una de las dificultades vitales para el éxito de nuestra Reforma Agraria.

El hombre tropical es parásito fácil de la tierra feraz. No tiene graneros, ni depósito de leña ni cimientos, ni torres. Nada que lo relacione con el futuro y sus imprevistos. Llevado en los brazos de la naturaleza, el hombre tropical no trata de imponerse al tiempo: como un luchador de yudo, se deja llevar por la fuerza del tiempo y subsiste.

El rancho se abre con el sol todos los días como una flor y alberga a los que sólo quieren vivir como las flores. Lo significativo para nuestro problema en este vivir al día en identificación con lo efímero, es que el horizonte del tiempo se ha estrechado hasta reducirse a un instante aislado. Lo grave es que restringir las relaciones vitales sólo al momento aislado es propio de aquellos vivientes a quienes guía y salva el instinto en cada situación nueva. Ni el recuerdo ni la previsión juegan ningún papel en la supervi-

encia de los irracionales. Estos viven sumergidos en lo instantáneo. Vemos entonces que la tropicalización ha conducido a dejar las riendas de la supervivencia a los conocimientos instintivos. El parasitismo en lo natural y el paternalismo en lo social han favorecido el predominio del elemento instintivo, de fácil e inmediata adaptación a situaciones imprevistas. Aquí tenemos un modo de concepción del tiempo cíclico: la repetición de un mismo instante.

La vinculación a lo presente

La visión del tiempo que se proyecta al futuro es condición para que el hombre sea consciente de sus propios problemas y de su responsabilidad con su dimensión histórica que ha de realizarse en el tiempo. Esta conciencia de responsabilidad, junto con el sentido de misión y destino, no ha faltado en los pueblos occidentales, gracias a la mayor reflexión con que éstos viven. El sentido de responsabilidad es un sentirse comprometido para el futuro, y cuando se trata de valores elevados, tiene lugar un cometimiento de por vida. El que no quiere compromiso elude toda responsabilidad.

Todo esto lo ignora el hombre latinoamericano. No sólo el de tierra adentro, sino el habitante de las costas y de las urbes se zafa de antemano de toda decisión. Sus lugares comunes: "mañana" y "vamos a ver" que directamente significan la dilación de la decisión son en el fondo una evasión a decidirse y a adquirir un compromiso. No quiere nada que lo vincule con el futuro ni con el resto de la vida. No se somete a un ideario político, permaneciendo en un oportunismo sin médula. Llega hasta institucionalizar esta actitud a-rresponsable con un rótulo: el partido de los independientes. En la vida familiar adopta la misma actitud eludiendo el matrimonio eclesiástico por no aceptar el vínculo conyugal de por vida. Instintivamente y sin tener clara conciencia de sus motivos, se resiste al matrimonio por la Iglesia. ¿Por qué quiere estar siempre expedito, disponible? ¿Por qué quiere ser un eterno free-lancer?

Respuesta: esta evasión a adquirir una responsabilidad es una defensa instintiva de un *ser-voluble-y-falto-de-perseverancia*. Todavía podemos preguntarnos por las raíces más hondas de esta volubilidad y ligereza. Más adelante, al hacer el análisis de los fenómenos ensayaremos una respuesta. Por ahora ampliamos más la descripción. Es cosa corriente los promisorios comienzos y los menguados fines. Una promisoriosa "salida" (¡largada!) de caballo acaba siendo llegada de burro. Se cansaron. Cada año abandona los estudios universitarios el 30% del alumnado. De los graduados de Derecho, sólo ejercen su profesión un 20%.

Son clásicos los ejemplos de airosas publicaciones que no llegan al séptimo número. La administración y los servicios públicos están colmados de eternos principiantes, pagando el alto tributo a la improvisación. El magisterio, apenas es considerado como profesión permanente, sino como un lugar de paso al profesorado, y de esta forma el maestro de turno es siempre un inexperimentado. Etc. La falta de sentido profesional es consecuencia de una concepción del tiempo vinculado tan solo con el momento actual, sin fijarlo hacia el futuro, sin tomar en serio el porvenir. La inestabilidad profesional es una faceta de la inestabilidad ontológica de quien está al vaivén de lo instantáneo.

Porque es inestable rechaza (instintivamente) las responsabilidades. (Desde luego, reflexivamente también las debiera rechazar porque no está en condiciones de cumplirlas.) Esa irresponsabilidad, si bien instintiva, es sin embargo, un grave juego con la vida. Como el futuro no pesa, su destrucción es sin importancia. Al consumir las reservas existentes se liquida el futuro. Algunas consecuencias de este juego irresponsable son irreversibles: peor que la tala de los bosques es el abandono de la infancia y más sería que la improvisación administrativa es la enseñanza sectaria.

Improvisación y mesianismo

A los caudillos de montonera y a los candidatos partidistas se les rodea con el halo de mesías. Este mesianismo (propio de pueblos parásitos) consiste en esperarlo todo de un candidato sin darse el trabajo de valorar su capacidad real ni la del equipo de hombres con los que pudiera hacer efectiva su administración. Se confía en la posición del mesías. Esa posición bastará para dar al más improvisado de los hombres la garantía de que su gestión tendrá éxito. Confiar solamente en la "posición" y desconocer las realidades de las que depende el éxito es un modo de evasión del futuro. Se desconoce que el futuro no depende de "posiciones" sino de las realidades actuales. Y una realidad es la capacitación personal. Se improvisa el elocuente, y a base de palabras se forma el halo mesiánico. El gobernante improvisado será frustrado, pero para entonces el pueblo estará entusiasmado con un nuevo mesías. Otra de las raíces del mesianismo personal o institucional (vg. el comunismo) es el parasitismo fácil con que se espera todo del gran padre, el Estado. El parásito no contribuye a nada sino se va manteniendo a costa ajena. *No sabe ni le preocupa cuánto va a durar esta situación.* Ausente del tiempo y de su dimensión futura, el parásito será envuelto en la ruina en el instante menos pensado.

El mal se hace irreversible cuando el parasitismo se institucionaliza en las formas de padrinazgo (en lo social), oportunismo partidista (en lo político). En toda esta actitud está latente una concepción del tiempo que gravita sobre el instante presente, para explotarlo con un oportunismo rapaz, siempre cambiante. Como las instituciones y en especial las democráticas suponen una estabilidad basada en el realismo y en el futurismo, la actitud oportunista, improvisatoria y voluble del hombre latinoamericano arroja bastante luz sobre sus frustraciones al intentar institucionalizar la Democracia (democracia decorativa).

Análisis

La presentación descriptiva de las páginas anteriores puede resumirse así: la concepción del tiempo en el latinoamericano es geocéntrica, convergente sobre la fértil tierra donde mora. Ajeno a una problemática seria antropológica, su tiempo se ha centrado en el *instante que se repite*, cortando perspectivas futuras y por lo tanto sin sentido del futuro, ni sentido de destino y de responsabilidad. De ahí su volubilidad, su oportunismo, su habitat y actitud siempre provisoria y sobre todo su inconstancia que lo impulsa inconscientemente a eludir compromisos perennes con los valores supremos.

Debemos intentar dar una interpretación a estos fenómenos. Al hacer el análisis de estos

datos se nos puede revelar algo de la esencia del hombre latinoamericano. ¿Qué hay en el fondo de su elusión a todo compromiso con el futuro? ¿Por qué carece de percepción de sentido? ¿Por qué se ha irrationalizado, en forma de vivir tan solo la dimensión puntual del instante repetible?

La atrofia del sentido de responsabilidad, con la disminución de la percepción de sentido y destino ha podido sobrevenirle al hombre latinoamericano a consecuencia de una *ruptura violenta* con un pasado que se proyectaba hacia adelante en forma lineal. Después de una cortadura radical con una determinada línea cultural sigue un estado caótico de desorientación en que el hombre se refugia en lo inmediato. Para quien conozca el hecho del origen de Latinoamérica no será desconocido tampoco cuando ocurrió el gran desquiciamiento y ruptura con el pasado. Latinoamérica resultó de tres componentes. El barco negrero trajo "mano de obra", homo oeconomicus, desarraigado violentamente, con el futuro en blanco como su mirada. El indio rompió con el pasado en dos formas: pasó a ser instrumento de trabajo, como el negro, o se volvió a la selva conformándose con la supervivencia primitiva. El criollo se fundió con esas culturas muertas, y en una misma guerra política se volvió insensatamente contra su propio haber cultural y desconfió de la tradición que le había dado su fuerza y su destino.

Todo ese desquiciamiento en que se efectuó el origen de Latinoamérica lleva a un comenzar de nuevo. Y todo nuevo comienzo es doloroso, y mientras se recobran las facultades de orientación y sentido, está el hombre en situación de "intemperie" delante de un horizonte sin perspectivas algunas, lo cual imposibilita todo "proyecto".

Mientras el horizonte no cobre profundidad, no está el hombre en condiciones de proyectarse ni de tener esperanza en algo. Se ha dicho que la esencia del hombre latinoamericano está en su condición de espera de lo indeterminado. Más exactamente, el hombre latinoamericano no tiene capacidad de esperar. Su esperanza no tiene objeto a la vista. Se encuentra más bien en situación de esperar la esperanza. Como un niño, del cual no se espera nada, sino que pueda algún día esperar. Solamente en este sentido es cierto decir que el latinoamericano espera, pero no sabe qué. Más exacto sería decir que el latinoamericano no es todavía. Está llegando a ser.

Los que piensan que ésta es una interpretación pesimista deben considerar que este estado de intemperie que sigue al desquiciamiento es necesariamente una etapa de recuperación y regeneración. Su finalidad es volver a adquirir la percepción de sentido y de destino. Pero este proceso es esencialmente lento. Coordinadas tan profundas como las del sentido no pueden improvisarse en un día, ni en un año, ni en un siglo. Porque es de recuperación, la situación del latinoamericano no es trágica. Antes tiene la grandeza de haber sido la fusión de tres continentes. Esta gran empresa supuso una conmoción tan grande que su empezar se parece a los orígenes desde la nada. Y en los límites de la nada está lo a-temporal. La nada es vacilante, tímida de todo proyecto, desconfía de aquello que tuvo un fin violento. Estos son los comienzos puros: un juego. Al principio, todo fue un juego. No nos asombremos si la actitud del latinoamericano se asemeja a la del juego.

Rafael CARIAS, S. J.

NUEVAS PERSPECTIVAS DE LA LABOR MISIONERA

486

A la luz del Concilio Vaticano II

La presencia en Roma de la casi totalidad del Episcopado católico, ha dado ocasión magnífica para el conocimiento y contacto personal entre Obispos y otros eclesiásticos de las más diversas razas y naciones. Lo que unos y otros sabían y sentían respecto de la acción y vida católicas en tan disímiles y apartadas regiones, lo han podido ahora comprender mejor, respectivamente, en los encuentros y charlas a que se presta la asamblea universal de estos días.

Es un hecho sumamente natural, que aun cuando unidos en una misma fe, disciplina y espíritu, no siempre los católicos de todo el mundo nos

podemos conocer tanto como para valuar y admirar los méritos, la ejemplaridad y hasta los heroísmos de nuestros hermanos católicos en países no sólo distantes geográficamente, sino además de razas y civilizaciones alejadas de la órbita del propio Continente.

Si aun para la misma Europa, todavía hoy el mundo hispanoamericano resulta una nebulosa de nombres y naciones, de los que apenas se sabe algo con precisión; eso mismo en mayor escala ocurre con respecto a otros Continentes, especialmente desde la hora en que tantas nuevas naciones —hasta hace poco colonias europeas— han transformado la geografía política de medio mundo. Antes se hablaba globalmente de Africa y aun de Asia, y nadie exigía mayor especificación, porque todo se admitía como un solo conjunto indeterminado. ¡Pero, si aún hoy las referencias europeas respecto de América hace sonreír! Como harán sonreír también a un asiático las equivocaciones americanas respecto del Oriente. Hace pocos días, en charla con una importante persona, mencioné el nombre de un Arzobispo y dije que era de Buenos Aires. A lo cual me replicó con gran viveza: “¡No, de Argentina!” Y fue necesario, ante mi insistencia, y la negativa también insistente de mi interlocutor, aclararle que Buenos Aires es la capital de Argentina.

Mas, prescindiendo del aspecto anecdótico, y de lo meramente natural de este desconocimiento real que aún en nuestros días impera, nos parece providencial —como efecto secundario de esta reunión en Roma para el Concilio— la oportunidad que ha habido para que de persona a persona, o en reuniones y conferencias, no menos que por medio de entrevistas y artículos de prensa nos conociéramos mejor los miembros de la Iglesia Católica; nos estimuláramos mutuamente al saber de las luchas, afanes y dolores de unos y otros por la fe y el apostolado, y así crezcamos “in aedificationem Corporis Christi”, según la gráfica exposición de S. Pablo.

La Iglesia en las nuevas naciones

Si la convivencia de esta temporada a todos nos beneficia, pues nos ilustra y acerca espiritualmente, y con ello nos une aun a los que geográficamente estamos más distanciados; semejante buen efecto creo que es especialmente trascendental respecto de ese crecido número de naciones —algunas bien grandes— que desde hace muy pocos años han logrado su independencia y soberanía, y figuran por ende, en el concierto de las demás naciones con igualdad de categoría.

Es un hecho muy elocuente y consolador que la Iglesia Católica nace y se desarrolla en lo esencial de su vida, y en su unidad de doctrina, igualmente en una u otra parte del mundo, independientemente de la posición geográfica, de la raza o del régimen político. Es *una* en todo y para todos. Y solamente en lo accidental difiere su régimen de organización, según las condiciones de su mayor o menor desarrollo, y según se trate de naciones o regiones con grandes núcleos de población católica, o no. Este último es, por ejemplo el caso de las tierras de misión en sus primeros años.

Sabido es que muchas de las grandes y florecientes misiones —concretamente— de este último siglo, se desarrollaron, y aún siguen, en territorios que eran dependencias coloniales de

naciones europeas. Tal era el caso de casi toda Africa y una buena parte de Asia.

Pero siempre, en todo territorio de misión la Iglesia pone empeño en que tan pronto como sea posible se pase de la organización meramente misional, a la de régimen jerárquico igual al de los países no de misión. Y para la mejor eficacia del apostolado, a la vez que para la identificación de esas nuevas cristiandades con su propia nacionalidad, raza y costumbres, se procura a todo trance, desde el principio, la formación de clero nativo, en cuyas manos habrá de ir quedando, gradualmente el régimen y la Jerarquía católicas de dichos países.

Los últimos Papas, sobre todo a partir de Pío IX, han demostrado vivo interés en que se constituyan regularmente nuevas Diócesis en territorios misionales previamente organizados como Vicariatos Apostólicos. Y la culminación de esta labor ecuménica, ampliamente desarrollada por Pío XII, ha sido la creación incluso de miembros del Sacro Colegio de Cardenales en países donde todavía queda por hacer mucha labor misionera.

Es evidente que este proceder de la Santa Sede ha debido ejercer cierto influjo muy beneficioso en la formación del sentido y de la conciencia nacionalistas en regiones que hasta entonces eran colonias europeas. La creación de la Jerarquía Católica ha sido el espaldarazo de la Iglesia. Era como decirle a esas regiones, que se las consideraba tan desarrolladas social y religiosamente, y tan capaces de gobernarse en lo eclesiástico con régimen propio, que por eso se les concedía la plenitud del orden jerárquico, igual al de las naciones no consideradas de misión. Parece natural que semejante reconocimiento habría de despertar —al menos en la población católica— el convencimiento de su madurez nacional. Y la Iglesia no ha esperado —no tenía por qué— para tal organización jerárquica, a que esos territorios de misión alcanzasen antes su independencia política. Ejemplo típico, entre otros, es el del *Congo ex-belga*. Mucho antes de declararse libre, ya la Iglesia había establecido una numerosa Jerarquía de más de treinta Obispos Residentes. Y tal vez sea esta actitud y práctica de la Santa Sede lo que ha motivado que en varias de estas nuevas naciones —aun algunas de minoría católica— al sobrevenir los cambios políticos y declararse independientes, los gobiernos nacionalistas han mirado con simpatía e incluso han favorecido a la Iglesia, porque consideran su labor no sólo libre de compromisos colonialistas, sino además altamente beneficiosa, entre otras cosas en el plano educativo, pues no pocas veces los nuevos gobernantes se habían formado en centros de enseñanza católicos.

No menos importante es el hecho —si alguno, bien claro— de cómo la Iglesia en esos territorios de misión, ahora nuevas naciones, ha sido verdadera madre amorosa que, junto al pan de la fe cristiana y al remedio de las necesidades espirituales, ha repartido con igual caridad el alimento material y la atención corporal a niños, ancianos y enfermos, en comedores, asilos y hospitales para las clases más menesterosas; y donde la abnegación y celo de misioneros y misioneras ha sido diario y perseverante testimonio de la doctrina de Jesucristo. También aquí cabe recordar que muchos de esos países coloniales, al lograr su independencia, no pueden menos de experimentar intensa preocupación social respecto de las graves necesidades que aquejan a

numerosos sectores de esa población pobre y desamparada. Y ante problema tan urgente, advierten enseguida los gobernantes, que ya la Iglesia se había preocupado vivamente de dicho problema, y que sigue dispuesta a prestar toda colaboración para resolverlo.

Toda esa labor la han realizado los misioneros, independientemente de su carácter secundario y accidental de operarios dentro de un orden político colonial. Por eso, con mucha razón declaraba, por ejemplo, Mons. Busimba, Obispo del Kivu, en el Congo, que el afecto y admiración a la Iglesia es ahora mayor aún en toda la población, porque "todo el Congo ha comprendido que la Iglesia no es el Estado colonial, que los misioneros no son funcionarios coloniales; pues mientras tales funcionarios se han marchado, los misioneros han quedado en sus puestos y han continuado ayudando a las pobres gentes como antes de la independencia lo hacían."

Lo que este Obispo ha dicho, puede por modo paralelo extenderse a otras regiones de misión, todavía con mucha población por cristianizar, y en las cuales ya se han constituido nuevos Estados independientes.

Algunos datos estadísticos

Son cerca de 850 los Obispos de tierras de misión de todo el mundo, presentes ahora en Roma para el Concilio. De éstos, 400 son de Asia, 300 del Africa y 75 de Oceanía; y unos 80 de las zonas misioneras de América. Aunque en total esta representación jerárquica sólo comprende un 15 por ciento de los católicos de todo el mundo, despiertan gran interés porque esas tierras de misión son las avanzadas de la Iglesia; ahí están los núcleos de cristianos nuevos que siempre se manifiestan con espontáneo fervor, y son por ello esperanza para la vida cristiana en perpetua renovación.

Respecto del movimiento estadístico de nuevos adeptos al catolicismo, bastará señalar unos pocos datos, para comprender su importancia. En Africa, del año 1959 al 1961, el aumento de católicos fue de más de cuatro millones. Solamente en el Congo, las escuelas católicas educan 1.400.000 alumnos, y cuentan con un personal de 40.000 maestros congolese.

En Asia —sin contar las regiones hoy bajo dominio comunista— el crecimiento de la población católica ha sido, en lapsos de dos años, de un millón aproximadamente. Y los sacerdotes nativos aumentan en 200 por año. Como caso particular, baste tener en cuenta que en la India, sobre todo en la provincia de Kezala —la de mayor incremento católico— para más de seis millones de fieles, cuentan con 6.437 sacerdotes, de los cuales el 70% son nativos. (¡Qué ejemplo para Venezuela!)

Proyecciones

No es nuestro intento presentar un cuadro del desarrollo y perspectivas actuales del catolicismo en tierras de misión. Al señalar a través de unos pocos datos concretos lo que significa hoy en la Iglesia esa pujante cadena de nuevas naciones en marcha consistente —y a veces rápida— hacia el catolicismo, lo que deseamos es destacar algunos de los problemas que más se acentúan actualmente, y que sin duda hallarán estudio y comprensión adecuada en las sesio-

nes del Concilio, especialmente al llegar el tema concreto de "las Misiones".

Por primera vez en un Concilio Ecuménico han estado presentes y activos tantos Obispos y de tantas naciones de territorios de misión, pero en los que ya está organizada la Jerarquía Católica como en cualquier nación europea.

El contacto de estos Obispos con sus hermanos de otras naciones no de misión, les ha hecho ver a estos últimos —tanto en las sesiones conciliares, como en reuniones y charlas privadas, o de persona a persona— que en la mayor parte de aquellos Continentes hasta hace poco bajo dominio colonial, se vive una etapa totalmente nueva. Es el despertar natural y necesario de la conciencia nacional, de naciones jóvenes, que en posesión de su independencia política, aspiran y se encaminan a vivir también su propia vida social, cultural y económica. Sin incurrir en exagerados nacionalismos —hoy casi imposibles en un mundo cada vez más pequeño— nada hay de criticable en el hecho de que cada raza y nación busque en su historia y tradiciones la expresión cabal de su vida, y con ello el mejor acierto en su organización general.

Esto naturalmente ha de afectar —y ya afecta— a la implantación y organización de la propia Iglesia católica. Hasta ahora la labor de las misiones, por medio de personal de cultura europea, ha sido un transplantar la fe cristiana exactamente a la manera como esa fe existe y se vive en la llamada civilización occidental. De ahí que en cierta manera ha podido aparecer el cristianismo como una importación extranjera, al menos en sus formas externas: lengua latina para la liturgia, ornamentos sagrados y sus colores, canto gregoriano, etc.

Ante la valoración nacionalista que hoy hacen estas nuevas naciones de todo lo que es representativo de su cultura autóctona, se advierte cada vez con más claridad que una adaptación prudente y regulada de la Iglesia, en las prácticas externas del culto, conforme al sentir y a la cultura de esos países no europeos, sería altamente beneficiosa.

Siendo lo sustancial y esencial de la fe, la unidad de doctrina y de disciplina o régimen, lo demás son medios externos que la Iglesia adopta y adapta según lo juzga conveniente. De ahí que —a este propósito— durante las sesiones del Concilio, al tratarse el "esquema" de la Sagrada Liturgia, se oyeron exposiciones muy urgentes y razonadas de Obispos de algunos de aquellos países donde hoy sería deseable que la Iglesia presentara sus prácticas religiosas en moldes más al alcance, más connaturales, según la cultura nativa. Si aun en nuestros pueblos de cultura europea, hoy se ha puesto ya en práctica ese acercamiento litúrgico con el uso de la lengua común, suprimiéndose el latín, fácil es de entender el deseo de otras naciones de cultura no occidental.

Pero hay algo más. No es solamente en las prácticas del culto donde ocurre esa necesidad de una adaptación a lo nacional. También en el orden intelectual se abre un panorama interesante. Veamos, como ejemplo, el caso de Africa. El africano tiene una filosofía totalmente diversa de la filosofía aristotélico-cristiana que la Iglesia enseña como fundamento racional para las enseñanzas del dogma cristiano. Hasta ahora la formación del clero católico en Africa, como en todas partes, se hace por medio del estudio previo de esta filosofía greco-cristiana, latinizada. Un sabio sacerdote surafricano nos decía:

"¡Usted no puede suponerse lo difícil —con gasto de energías y tiempo— que a nosotros los africanos se nos hace estudiar una filosofía que no nos dice nada, que está totalmente desvinculada de nuestra natural manera de pensar y de sentir!" Dicho sacerdote acaba de escribir, y publicará pronto en inglés, un ensayo de filosofía africana. Tuvo la gentileza de dejarnos leer algunos capítulos de dicha obra. Nos quedamos sin palabra. Nada de lo que allí se expone tiene parecido alguno con nuestra filosofía. ¡Y allí está el alma de los africanos!

Si pues la filosofía pagana de Aristóteles sirvió un día a la Iglesia para la enseñanza racional de las verdades del cristianismo; de igual manera —decía este sacerdote— podemos llegar a cristianizar los principios de la filosofía africana. Quizás no esté lejano el día en que Dios suscite la figura de un africano que realice —en forma parecida a como lo hizo Santo Tomás— la síntesis de la filosofía afro-cristiana.

Y si nos tornamos a la India, también allá no pueden menos de pensar y sentir que su cultura milenaria bien puede brindar al cristianismo moldes y expresiones que hagan más asequibles y gratas las enseñanzas de la fe. "Se nos habla de la cultura occidental" —nos decía un ilustrado Obispo indio—, "pero esa cultura tiene dos mil años. Nosotros no somos occidentales, sino orientales; ¡y nuestra cultura tiene cuatro mil años! También nuestra cultura puede servir de vehículo para la fe; y ésta no será mirada por las clases cultas como cosa extranjera ni antinacionalista, si se la presentamos engranada en nuestra cultura tradicional."

Como se ve, hay un despertar agudo de la conciencia del propio valer en estas nuevas naciones donde están las avanzadas de la Iglesia. Es providencial que en esta coyuntura, se haya reunido un Concilio Ecuménico, donde temas de tanta trascendencia podrán ser conocidos, tratados y resueltos en la forma prudente y sabia con que la Santa Madre Iglesia, bajo la luz del Espíritu suele hacerse presente a las necesidades de todos los pueblos que buscan la verdadera fe. Si hace veinte siglos la Iglesia, con medios greco-latinos cristianizó a Europa y otros pueblos, "no se ha abreviado la mano del Señor"; y también hoy podrá cristianizar en forma más eficaz, con medios africanos o asiáticos, a los millones de hijos de Dios que esperan sedientos el agua santa del bautismo.

Finalmente, quizás aún en el orden formalista de las expresiones, hoy esos nuevos Estados independientes y soberanos verían con complacencia que —aun cuando de minoría católica muchos de ellos— se los tratara y designara no con la exclusiva denominación de "misiones".

Este término tal vez recuerde demasiado el período —hoy superado— de su condición de colonias conquistadas por poderes europeos, y luego —bajo ese dominio— conquistadas también para la fe. Claro que la labor misionera ha de seguir y el régimen de las zonas misioneras es magnífico. Pero a éste nada se opone el que la referencia a naciones que viven intensamente su actual independencia, no se haga en adelante con el simple título de "misiones". Parecerá esta advertencia una nimiedad; pero no resulta tal, cuando se vive y se aprecia la sensibilidad con que los pueblos jóvenes estiman su propio valer.

Pedro P. BARNOLA, S.J.

Roma, 22 de noviembre de 1962.

EL MAPA DE GUAYANA

DEL P. BERNARDO ROTELLA, S. J.

En la evolución de la cartografía guayanesa, según ha sido magistralmente trazada por el catedrático español Demetrio Ramos Pérez, nos permitimos introducir algunas modificaciones substanciales que afectan al tramo comprendido entre el mapa del P. José Gumilla S. J. (1741), y el de Don José Solano (1763). Las variantes que por el momento proponemos consisten en adelantar a su correcta fecha el mapa del P. Bernardo Rotella S. J., notablemente retrasado por el distinguido profesor español, y en introducir un nuevo elemento de juicio: el mapa del franciscano Fr. Antonio Caulín (c. 1757), por lo visto desconocido por aquel investigador.

Dado el estrecho espacio de que disponemos, por el carácter peculiar de la revista SIC, aquí nos ocuparemos únicamente del mapa del P. Rotella.

Un mapa revolucionario

Afirma Ramos Pérez en su obra "El Tratado de Límites": "no podemos fechar el mapa del P. Rotella, pero forzosamente fué hecho entre 1761 y 1766" (1).

Asentado este error cronológico era lógico que el mismo autor calificara a este notable mapa como esfuerzo de síntesis en la cual "las ideas de Solano se ven exageradas hasta el último extremo".

En realidad se trata de un mapa revolucionario de la cartografía orinoqueña y anterior en muchos años al del ilustre compañero de Iturriaga.

En efecto; sabemos con toda certeza que el P. Bernardo Rotella murió en Cabruta el 20 de enero de 1748 (2), o sea 6 años antes de que Solano desembarcara en Cumaná procedente de España. Pero es muy probable que el mapa haya precedido en algunos

años a la muerte de su autor. Esta sospecha aproxima el mapa al tiempo en que el P. Román volvió de su famosa expedición al Brasil por el brazo Casiquiare (1744) realizada a raíz de una consulta de los misioneros jesuitas en la que debió influir no poco la opinión del P. Rotella quien de años anteriores venía informando sobre las incursiones esclavistas de los portugueses (3). Creemos que el mapa de Rotella debió ser compuesto no mucho después del viaje de Román.

Se halla hoy en el Museo Naval de Madrid (4). Como indica la leyenda del mismo: "Mapa del P. Rotella q. acompaña a la relación", llegó a España junto con un informe, que a juzgar por las diversas leyendas del mapa, trataba del problema esclavista y contenía las últimas noticias recogidas de fuentes portuguesas.

Las leyendas

Véanse las siguientes leyendas: Entre la Laguna Parima y el Amazonas: **estas lagunas melas puso un indio Portugués; en el Alto Amazonas: hasta aquí llegan las misiones de los portugueses y si se descienden irán hasta quito;** junto al R. Negro, entre el Yaguaripi, su afluente y el Orinoco: **como los dichos yndios llaman a la laguna mar assimismo los del Río Negro añadiéndole al nombre blanca: "Paraná Pitinga y así llaman estos los brazos aunque cada uno tiene su nombre aparente P. R. (5);** entre la laguna Parima y el R. Blanco: **Paraná Pitinga — aguas blancas en portugués;** en el extremo del mapa, al otro lado del Amazonas: **Río de la Madera, de este sacan los Portugueses el útil de la nuez moscada, cacao, castaña del Brasil y la cáscara de clavo;** y la otra leyenda: **Río Tocan-**

tin — afirman los Portugueses que sale de una laguna (no se si ésta o la del bn. fin de la plata) y al otro lado hecha otra laguna al río Sn. Franco. que cae al Brasil cerca de la Baía y que por ellos se puede ir y venir al Brasil embarcados; por último: **Río amarañón, según los portugueses, y así se ve que ay o llaman con este nombre a dos parages, por no desir Ríos.**

Son todas estas informaciones de manifiesto origen portugués y revelan que quien las ha recogido ha estado en Río Negro. Como por otra parte aparece la comunicación entre el Orinoco y el Amazonas por el caño Casiquiare, descubierta por el P. Manuel Román S. J. y nos consta que éste compuso un mapa a raíz de su viaje (1744) —mapa que hoy se da por desaparecido— se puede fundadamente pensar que el mapa de Rotella o es copia de aquél o, al menos, recoge en sustancia sus conceptos geográficos. De ahí la extraordinaria importancia que atribuimos al mapa del P. Rotella.

Avanzando algo más en el estudio del mapa de Rotella, hallamos en él informaciones geográficas sobre la región del Alto Orinoco y la Laguna Parima que no son de origen portugués sino español. La leyenda inferior del mapa recoge las distancias entre las confluencias de los ríos, medidas en jornadas por quien ha penetrado más allá de la boca del Casiquiare, en la zona del Alto Orinoco. Dice así:

"Las jornadas desde boca de navíos a Guayana en barco 4 días, en curiara 8: de ahí a boca de Meta 17; y de allí a Bichada 6; y a Guaviare 4, y a Bentuari 3, y a Casiquiare 8, a Paddamu 6 ó 8; a boca de Marabucui 10, y al brazo paracanoni 10, y a mila 12. Setenta y dos jornadas, ó (sic)

contava yo antes por la cuenta de los naturales, hasta dicho brazo paracanoni. Por tierra desde Cabruta y Meta a dichas caveseras de orinoco 19 días, a más 20 días".

Quien ha redactado el texto que acabamos de transcribir hemos remontado el Orinoco rebasando la confluencia del Casiquiare en 38 o 40 jornadas, lo que supone una exploración de extraordinaria profundidad. Merced a sus observaciones de campo ha podido corregir "la cuenta de los naturales". La toponimia del Alto Orinoco en el mapa no se corresponde con la leyenda. Pero aparecen en él nombres de ríos y naciones indígenas que años más tarde serán dados a conocer por la Expedición de Límites. Tal es, p.e., el **R. Pacimoni** donde se lee "**cacao silvestre**", lo que nos indica que antes del descubrimiento de los cacahuales del Alto Orinoco por las exploraciones de Bobadilla y Apolinar Díez de la Fuente (1758-60) era conocida su existencia por los jesuitas del Orinoco. Igualmente el **R. Cunuñuma** que se une por un brazo con el Ventuari, aparecerá en el mapa de Surville (1799) con el nombre de **Cunairuma**; la **Marrahaca** debe ser la **Maraguaca**, montaña que divisó Díez de la Fuente en su exploración de 1759; la cual figura en el mapa de Caulín y en la "Historia Corográfica"; la "**N. Maquiritaris**" son los Maquiritares que llevarán después a los españoles las noticias sobre los cahuales en cuyo descubrimiento se lanzará Bobadilla en 1758; la **N. Paravenas** vendrá a ser muy conocida en la época de Centurión.

La importancia del mapa de Rotella radica, principalmente, en los cambios que introduce en la concepción geográfica tradicional, cuyo último representante viene a ser el Mapa de Gumilla (1741). De esta manera, el mapa de Rotella al mismo tiempo que representa la culminación de la cartografía jesuítica anterior a la Expedición de Límites, debe ser clasificado como revolucionario en estos tres aspectos fundamentales: 1) en concebir el Orinoco acertadamente como río íntegramente guayanés y no de origen andino; 2) en intercomunicar él las cuencas amazónica y orinoqueña por el Casiquiare y otros ríos; 3) en la interpretación de la La-

guna Parima como centro distribuidor de las aguas.

Comenzando por el primer aspecto, es el P. Rotella el primero en dibujar el Orinoco con su curvatura característica en busca de sus cabeceras dentro del territorio guayanés. Hasta ese momento era concebido nuestro gran río originado unas veces cerca de Quito y otras en las proximidades de Pasto (Colombia) y corriendo casi en la dirección de los paralelos. Esta concepción que aparece en el mapa de De Bry (1599) por influjo del relato de Raleigh, a quien se le atribuye un mapa que deberá ser tenido como el iniciador de esta teoría (6), fué popularizada por la escuela holandesa de los Hondíus, Blaew, etc. hasta llegar al conocido mapa de Gumilla. Con tanta firmeza se gravó en la cartografía el curso andino y rectilíneo del Orinoco que La Condamine (1744) conocedor, por la exploración del P. Román, de la comunicación Orinoco-Amazonas, convirtió al primero de esos dos en un simple brazo del Caquetá colombiano. Al contrario, Rotella, su contemporáneo, rompe violentamente con esta tradición acentuando excesivamente la curvatura del Orinoco como para resaltar su característica de Río íntegramente guayanés.

En cuanto a los otros aspectos, la intercomunicación Orinoco-Amazonas está representada en el mapa de Rotella por el brazo Casiquiare, como es lógico dadas las influencias que en él apreciamos del viaje del P. Román; pero añade otras por la Laguna Parima.

La teoría sobre la existencia de una gran laguna entre el Orinoco y el Amazonas se relaciona con la leyenda del Dorado y su evolución (7). El mapa de Rotella se hace eco de esa versión pero apartándose de ella, en vez de concebir a la laguna Parima de carácter endorréico, la representa como un gran centro de distribución de las aguas a las tres cuencas del Amazonas, del Orinoco y del Esequibo.

La comunicación Parima-Amazonas, la ha recibido Rotella, probablemente a través de Román, de informaciones de los indios, como se desprende de las leyendas que van en esa región y especialmente la que dice: **estas lagunas me las puso un indio portugués**. No sorprendemos ninguna influencia del diario y mapa de Nicolás

Horstman (1739) quien, habiendo remontado el Esequibo y el Rupununi, navegando por la "**gran laguna Amucu**" descendió al Brasil por el R. Blanco (8). Este viaje, como es sabido, ejerció una profunda influencia en la cartografía que siguió a La Condamine, a quien entregó aquel viajero el extracto de su diario y su mapa. Pues bien, el viaje de Horstman, aunque disipó la versión del Dorado de la Parima, confirmó la existencia de la "gran laguna" y su comunicación con el Amazonas por el R. Blanco. En cambio Rotella, amén de multiplicar esa intercomunicación por medio de 6 ríos, añade las intercomunicaciones Parima - Esequibo y Parima - Orinoco, convirtiendo a la célebre laguna en el inmenso centro distribuidor de las aguas.

La primera de esas dos últimas intercomunicaciones había sido descartada por el viaje de Horstman. Y, sin embargo, aparece en un mapa (c. 1749) que remitió a Holanda el Gobernador del Esequibo, Stormvan's Gravesande, diciendo que era una copia de un mapa hecho por los españoles (9).

Los mapas de Gravesande y D'Anville

No podemos pasar por alto este mapa de Gravesande. Nos llama la atención su semejanza con el de Rotella en cuanto a la comunicación Parima-Esequibo a través de los ríos **Mazaruni, Cajouny** (Cuyuní), río éste que en el de Rotella figura como **Hiruary** (Yuruari), que es su afluente. Un tercer brazo aparece en el mapa de Gravesande arrancando de la laguna Parima sin acabar de ser trazado, como indicando una indecisión del dibujante, muy conforme con la leyenda del de Rotella: **las tres lagunas son ciertas, mas el brazo a ellas no es más que probable passe así por ahora**. Mencionemos otra coincidencia: en el de Rotella (leyenda inferior) se alude a un camino terrestre desde Cabruta a las cabeceras del Orinoco, y en el de Gravesande aparece trazado con líneas punteadas un camino desde **Groteval**, en las misiones jesuíticas (aunque está mal situado en la margen derecha del Orinoco), hasta la Parima con la siguiente leyenda: **Weg des Spanjarden Aº 1747 tes ontdehking** ("Camino de los



Españoles en el año 1747 para el descubrimiento").

Algunas semejanzas sorprendemos también con el mapa "Amerique Meridionale" (1748) de D'Anville (10), en el que la comunicación Parima-Esequibo se lleva por el Mazaruini y el Yuruari-Cuyuni, aunque con alguna indecisión en parte de esos ríos, pues aparece su trazado con líneas punteadas. Igualmente la comunicación Parima-Orinoco, dando a éste la curvatura característica como río guayanés; y siguiendo coincidiendo con el de Rotella, denomina al alto Orinoco: "Paragua ou Orinoco". Por último, hallamos una notable semejanza entre uno y otro en cuanto al trazado de los afluentes del Orinoco: Guaviare, Iniricha (Inirida), Atabapo, Ventuari, Casiquiare y Pacimoni.

Ahora bien, cuando el geógrafo francés expuso en cartas a los editores del *Journal des Scavans*, en 1750, las fuentes por él utilizadas para componer el mapa (11), no citó, respecto de la región que nos ocupa, sino a Gumilla, Simón, y el diario y mapa de Horstman que le suministró La Condamine. Pues bien, los dos primeros le habrían conducido a reproducir la versión tradicional de la Parima con su carácter endorréico y al Orinoco sin su curvatura propia como río guayanés; y los papeles de Horstman no tenían relación sino con la comunicación —casi completa— del Esequibo - Ru-

pununi con el R. Blanco por medio del lago Amucu. Pero ¿cómo explicar que junto con esta versión derivada de Horstman, represente D'Anville, en cuanto a la Laguna Parima y la curvatura del Orinoco, la nueva versión española reflejada en el mapa de Rotella? No podemos dar una respuesta a esta pregunta. De todos modos, quede una vez más asentado que el mapa de Rotella es anterior al del geógrafo francés. Uno y otro, amén de las semejanzas señaladas anteriormente, coinciden en representar al Orinoco comunicado con la Laguna Parima por medio de tres brazos.

La antigua tradición sobre la existencia de una gran laguna entre el Orinoco y el Amazonas —la Parima de los españoles y el lago Amucu de Horstman, La Condamine y seguidores— tenía un fondo de verdad en el fenómeno observado por R. H. Schomburgk en su exploración del lago Amucu en 1838: el ensanchamiento de las aguas allí embalsadas por el desbordamiento de los altos afluentes del Amazonas, Orinoco y Esequibo durante la estación lluviosa (12).

Conclusiones

De lo expuesto nos atrevemos a proponer las siguientes conclusiones:

1) El mapa del P. Bernardo Rotella, S. J., lejos de re-

presentar un esfuerzo de síntesis de los resultados cartográficos de la Expedición de Iturriaga y Solano al Orinoco, es el que revoluciona la concepción cartográfica guayanesa en sus aspectos fundamentales:

- a) el Orinoco como río íntegramente guayanés y no andino;
- b) la comunicación Orinoco-Amazonas;
- c) la laguna Parima como centro distribuidor de las aguas a las hoyas del Amazonas, Orinoco y Esequibo.

2) O es copia del desaparecido mapa del P. Manuel Román, S. J., descubridor del Casiquiare, o al menos recoge sus concepciones geográficas.

3) Por sus semejanzas con los mapas de Gravesande (holandés) y D'Anville (francés), se concluye que el mapa de Rotella representa una nueva versión española de la geografía guayanesa que vino a ser aceptada por aquéllos.

Aún nos atrevemos a sospechar que el mapa que figura como de Rotella, sea en realidad el mismo del P. Román —hasta hoy considerado como perdido—, si bien para substanciar esta nuestra sospecha necesitaremos un ulterior recurso a los archivos españoles para tratar de localizar la **relación** mencionada en la leyenda del mapa que nos ocupa.

PABLO OJER, S. J.

NOTAS

- (1) *El Tratado de Límites de 1750 y la Expedición de Iturriaga al Orinoco*. (Madrid 1946) p. 462. Algo semejante ha vuelto a afirmar el mismo autor en su estudio "El deslizamiento de "Frontera" en la tierra llanera y las huellas cartográficas", separata de la "Revista de Indias" (Madrid enero-marzo 1961), envío que agradecemos al autor.
- (2) Informe del P. Manuel Román S.J., fechado "en las misiones del Orinoco de la Compañía de Jesús" 3 dic. 1749. Se halla en el "Testimonio de los autores seguidos en la Real Audiencia de Santa Fe..." ff. 58-66. Archivo General de Indias. Santa Fe 366. Amplio resumen en ASTRAIN, *Historia*, VII p. 472-76.
- (3) Manuel AGUIRRE, S.J.: La Compañía de Jesús en Venezuela (Caracas 1941) p. 44.
- (4) *Mapas de Guayana. Carpeta Pequeña*.
- (5) Las iniciales con que termina la leyenda son interpretación nuestra, pues no alcanzamos a leer con claridad esos dos signos en la fotocopia del mapa que utilizamos.
- (6) Nos referimos al mapa manuscrito atribuido a Raleigh, existente en el British Museum. Add. 17940 A, el cual como la célebre obra "The Discovery of... Guiana", está a todas luces basado en los relatos españoles derivados de las expediciones de Don Antonio de Berrío (1584-86). Según ese mapa nace el Orinoco en los Andes cerca de Quito.
- (7) Alejandro de HUMBOLDT: *Viaje a las Regiones Equinociales* (edic. de Caracas 1942) IV, p. 532 ss.; V p. 285 ss. V. T. HARLOW, en su introducción a la edic. de *The Discovery of... Guiana* (London 1928). RAMOS PEREZ, *El Tratado* p. 141 ss.
- (8) El "Extracto" de su diario que el propio Horstmann entregó a La Condamine y éste cita en su *Relation Abrégée d'un Voyage fait dans l'intérieur de l'Amerique Meridionale* (Paris 1745), fué hallado a fines del s. XIX, y publicado en su versión inglesa por HARRIS y VILLIERS, *Storm Van's Gravesande*, I p. 168 (London 1911). El mapa *Carte de la Route de Nicolas Horstman... communiquéé par M. de la Condamine*, se halla en Archives Nationales Paris) signature C. 10929.
- (9) Mapa N° 1496 en Algemeen Rijksarchief (La Haya). Fué reproducida en *Venezuela British Guiana Boundary Arbitration. The Case of the United States of Venezuela*... vol. 4. Appendix. Atlas p. 61.
- (10) Edic. original en la mapoteca de la Universidad Católica "Andrés Bello" (Caracas).
- (11) Cartas de D'Anville a los editores, Paris 4 feb. y 4 marzo 1750. *Journal des Scavans* marzo y ab. 1750.
- (12) A fines del s. XIX el viajero Im Thurn en su exploración del Rupununi no halló lago alguna en aquella región, y al manifestar sus dudas acerca de la veracidad de las noticias de Horstman y Schomburgk, luego de una conferencia dictada por J. A. J. Villiers el 6 dic. 1911 en Londres, el orador explicó que desde la visita de aquellos viajeros bien pudo haberse secado el lago. VILLIERS, *British Guiana and its Founder*. Conferencia leída en la "Royal Society of Arts" (folleto).

Todos los días, a las nueve, entran los Padres conciliares a la basílica vaticana. El gran círculo de la piazza de San Pedro se llena de coches y autobuses y la gran escalinata basilical recibe una tonalidad roja, episcopal, con el espléndido sol otoñal romano en la púrpura de los prelados. Con edificante puntualidad y constancia van estos escolares del Espíritu Santo a recibir su lección diaria, de más de tres horas, como en una nueva Pentecostés.

Pero todavía más interesante es el espectáculo de la salida, ya que el sol está en su cenit y los Padres conciliares aparecen más en bloque y se detienen en un cambio de impresiones. Toda la plaza toma entonces un tono y un color de impresionismo pictórico. El rojo, el rojo escarlata, el violeta, el carmesí, el blanco, el negro, se suceden y mueven en un cuadro multicolor. Obispos casi centenarios, obispos de una juventud equilibrada y austera, obispos contemplativos, obispos dinámicos, obispos acostumbrados al estudio severo de la teología, obispos misioneros, con el rostro demarcado por los trabajos apostólicos. Obispos de toda raza, lengua y color reciben el amplio abrazo de la columnata de Bernini.

El pueblo romano, aunque acostumbrado a este espectáculo de obispos, parece como sorprendido ante la magnitud insólita del cuadro. Y no faltan gran cantidad de curiosos que esperan entre las grandes columnas y al comienzo de la plaza, junto a las vallas preventivas de madera, para contemplar su salida. Aparecen por la gigantesca puerta de la Iglesia madre, de la catedral del Orbe. ¡Espectáculo grandioso de fe, de caridad, de disciplina!

Los obispos todos del mundo se encuentran en Roma, como en su casa. Más de 500 hicieron sus estudios en la Pontificia Universidad Gregoriana. Otros fueron alumnos de la Propaganda, de la Universidad de Letrán, del Angélicum o Antonianum. Quizá pasen de los mil que tropiecen con recuerdos propios de su juventud por las esquinas y calles romanas. Algunos quieren

remozar su italiano y predicar y confiesan, en estas magníficas iglesias de Roma, como el obispo del Vietnam, y algunos americanos. En esta ciudad, donde el obispo es nada menos que el Romano Pontífice, los cardenales y obispos de todo el mundo simplifican su atuendo episcopal y se dan el gusto de pasar por simples sacerdotes, sin vivos, ni borlas, ni señales externas. No es raro verlos por las plazas o calles, por las librerías o los museos. Una cadenilla que furtivamente aparece por la pechera del clergyman o los calcetines morados, que no han tenido tiempo de cambiarse, descubren al Padre del Concilio. Por las calles contiguas al Vaticano, sobre todo, por la Vía Conciliazione es un desfile de trajes episcopales, en su más variada gama. Lo que en una ciudad cualquiera llamaría la atención, al romano, avezado a contemplar toda clase de hábitos, no le causa la menor extrañeza.

A veces se les ve en el trolébus, como un modesto ciudadano, o aparcando su coche en una situación difícil con toda agilidad y dominio, como el arzobispo de Zaragoza. Al verle un romano desde otro coche, le felicitó y le dijo: "Pronto aprenderemos a volar". A lo que el arzobispo le contestó rápido: "Tengo ya carnet de piloto y muchas horas de experiencia de vuelo".

LA UNION DE LOS CRISTIANOS

El trabajo del Concilio ha marcado, sin duda, un gran paso en este camino de la unión. En el Concilio Vaticano I los jefes protestantes rechazaron públicamente la invitación de Pío IX al Concilio y el Patriarca de Constantinopla devolvió la invitación sin abrirla. Actualmente más de treinta delegados de las diversas Iglesias asisten al Concilio. Es fácil que todavía venga alguno más.

Fueron muy interesantes las declaraciones que hizo el cardenal Cushing a su llegada a Roma. "En América —dijo— existen una pluralidad de confesiones protestantes y todas espe-

ran con gran interés el resultado del Concilio. Ninguno espera la unidad de la Iglesia con esta ocasión, pero creen que se conseguirá una atmósfera muy favorable para la realización de esta unidad, porque se podrán conocer mejor recíprocamente. Siempre he sostenido que los que tienen una fe común, deben unirse en un frente común contra el comunismo ateo. En Boston ha comenzado ya el diálogo entre las Iglesias. Se tienen conferencias entre los sacerdotes y ministros protestantes y hebreos. La unión de las Iglesias protestantes y la Comunidad hebrea me han hecho saber sus augurios para nuestra labor conciliar. Pienso que todos nosotros deberíamos contribuir con nuestras oraciones a la consecución de la unidad."

Algunos delegados de las Iglesias cristianas han venido como huéspedes de la secretaría general, como el prior de la comunidad protestante de Taizé, Roger Schutz; Max Thurian, monje de la misma comunidad; Oscar Cullmann, profesor de la universidad de Basilea y de París; Berkouwer, profesor de la universidad protestante de Amsterdam.

Entre los observadores, llegaron, por fin, los dos delegados rusos. Parece que estuvieron esperando en la frontera rusa hasta oír el discurso del Papa, en el acto inaugural del Concilio. Cuando vieron que no había en él nada ofensivo a Rusia, se decidieron a venir. Los periódicos comunistas han comentado largamente este viaje. Afirman que han venido con condiciones (que no se hable nada contra Rusia) y que es el anticipo de un futuro viaje de Krueschef a Roma. También han resaltado el nombramiento del cardenal Wiszinsky para el secretariado "ad extram". Creen que es un reconocimiento de que la Iglesia tras el telón de acero no es Iglesia del silencio.

El viaje de los delegados rusos ha causado gran impresión en la Iglesia ortodoxa griega, ya que el convenio era venir todos o ninguno. "Antes de renunciar a enviar observadores al Concilio —ha declarado a la prensa

el patriarca de Constantinopla—habíamos consultado a la Iglesia autocéfala rusa. Enviamos al patriarca de Moscú una carta y un telegrama para que nos comunicara su punto de vista. El patriarca acusó el recibo de las dos misivas, pero sin declarar su opinión. A nuestro segundo telegrama, contestó el 7 de octubre, diciendo que no tenía nada nuevo comunicable. El arzobispo de Atenas, primado ortodoxo de Grecia, ha dicho que esta decisión de Moscú es un golpe grave para la unidad ortodoxa. No sería sorprendente que las otras Iglesias ortodoxas del telón de acero, ante este ejemplo, envíen también observadores. Se ha hablado de una reunión del sínodo griego para nombrar a los observadores. Pero hasta ahora no se ha realizado.”

El alma y el motor de esta unión está siendo el cardenal Bea, presidente del secretariado de la Unión de los cristianos. Se ha dicho que es la figura más popular de la cristiandad, después del Papa. Sus tres secretarios escriben cerca de dos mil cartas mensuales, aparte de las oficiales, que las hace por medio de la secretaria. Sus viajes a Londres, París, Nueva York, etc., le han hecho muy querido y popular, dada su gran inteligencia y su corazón bondadoso y abierto. Su profunda preparación bíblica y el proceder de un país como Alemania, en el que los protestantes constituyen una gran parte, le hacen ser el hombre ideal. “Después del Concilio —nos decía en una charla íntima— habrá que empezar de nuevo a trabajar. No están todavía preparados los protestantes, ni tampoco los obispos católicos de algunas naciones. La dificultad será mayor con las Iglesias ortodoxas, ya que están más afeerradas a sus tradiciones y son menos flexibles que los protestantes. A algunos teólogos católicos —añadió— les falta el diálogo y la experiencia con los protestantes para decir lo mismo, pero de otro modo.”

PRIMEROS DÍAS CONCILIARES

La gran máquina del Concilio ha comenzado ya a moverse. Los primeros días fueron de

pleno hervor electoral, en reuniones conciliares y extraconciliares. Todos han caído en la cuenta de la importancia de estas comisiones. En el Concilio Vaticano I tardaron un mes en elegir únicamente cinco comisiones, y no llegaban a 800 los miembros del Concilio. El Papa mismo nombró una de las comisiones y todas representaban a una tendencia. Por eso algunos Padres dijeron que el Concilio estaba ya hecho.

La elección de los 160 miembros de las diez comisiones supone más de 400.000 fichas, que no pueden ser controladas por las máquinas electrónicas. Por otra parte, fácilmente se comprende la dificultad que crean estos movimientos electorales para personas que han actuado únicamente en sus diócesis y que no conocen la técnica parlamentaria, y la lentitud necesaria para poderse conocer mutuamente. Las reuniones extraconciliares se tienen por grupos de naciones. El secretariado mejor organizado ha sido el de Francia. Es admirable el ambiente de libertad en que se han llevado estas elecciones para mirar únicamente el bien de la Iglesia. Por primera vez en la historia, la Iglesia se encuentra desligada de toda traba del poder civil. Todavía en el último Concilio, Pío IX estaba defendiendo los Estados Pontificios en guerra con Italia y no faltaban naciones católicas que se mezclaban indebidamente en las cuestiones de la Iglesia. Baste recordar el veto puesto por Austria para la elección del cardenal Rampolla como sucesor de León XIII. Hoy día hay una armonía entre la Santa Sede y las demás naciones, como lo han demostrado las 85 representaciones diplomáticas que asistieron al acto de apertura, y entre la Santa Sede y la República italiana, como se ha visto en el viaje triunfal y votivo del Papa Juan XXIII y en las aclamaciones masivas que recibió al pasar por las regiones de Umbría y las Marcas, donde se combatía hace un siglo, y al ser recibido por el Presidente de la República en Loreto, que fue durante la guerra hospital de las tropas pontificias.

Los obispos de cada nación han presentado la lista de sus candidatos. En total 34 listas.

El punto de vista que ha prevalecido es que estas comisiones tengan un carácter universal y representen a las Iglesias de todos los países y de todas las tendencias. Los periódicos han hablado de la “rebelión” del cardenal Liénart, obispo de Lille, contra la Curia romana, cuando su postura de retrasar las elecciones no fue más que una norma prudente, aprobada por todos, ya que no se conocían para poder elegir los candidatos más aptos. Se ha procurado también que entraran bastantes elementos nuevos, que no estuvieron en las comisiones preconciariales, y que en cada comisión hubiera dos cardenales, además del presidente, para que la autoridad de éste no fuera excesivamente coaccionaria y pudiera haber diálogo franco y libertad. Tanto el grupo de obispos españoles como los de América latina han llamado la atención por su apertura y sus contactos con los obispos franceses, alemanes y demás naciones europeas.

No ha faltado quien ha propuesto que el trabajo conciliar se haga a través de grupos nacionales. Pero precisamente en el Concilio se quiere evitar estos nacionalismos en una Iglesia absolutamente católica. Los obispos están colocados en la gran nave de San Pedro por orden de antigüedad en su consagración episcopal, no por naciones. Por otra parte, esta actuación por grupos nacionales anularía la representación de las naciones que tuvieran reducido número de obispos. También se ha dicho que podría ser equitativo y facilitaría el trabajo conciliar, disminuyendo el número de miembros, si cada millón de católicos poseyera un solo representante. Pero esto no sería conforme al derecho canónico.

EL OPTIMISMO DEL PAPA

Estos días del Concilio el Papa está desbordante, eufórico. No le preocupa nada, ni los cuantiosos gastos del Concilio, ni hacia qué parte se inclinará la materia conciliar, ni el problema de la unión y de los observadores. De Pío IX se cuenta que a mitad del Concilio le dijo a un cardenal: “No sé si saldré del Concilio con la falibilidad o

infalibilidad, pero lo cierto es que voy a salir "fallito" (quebrado deudas)". Entonces el Papa ayudó a los obispos faltos de recursos económicos, entre ellos a los norteamericanos. Actualmente los obispos de esta potente nación han ayudado al Papa. El se ha lanzado a la empresa lleno de fe y de ilusión.

El día de la solemne apertura, después de cuatro horas de actuación, se le veía fresco, dinámico, sonriente. El discurso que lanzó al mundo en latín fue un canto de optimismo, de esperanza, a este mundo arrugado con el ceño de la amenaza y la angustia. También abrió la esperanza y la confianza a los Padres conciliares, sentados en torno a él, y a los cristianos todos.

Cuando en vísperas del Concilio, rompiendo el precinto del Vaticano —hacia un siglo que no había salido fuera de Roma ningún Pontífice—, peregrinó a Loreto y Asís, se le veía gozar al atravesar aquellas cinco provincias tan entrañables y pintorescas, y tan ligadas al Papado en otro tiempo. Una "ragazza" italiana exclamó:

—E simpatico il Papa.

La campiña de Umbría era un cántico franciscano. Las uvas y los frutales en plena madurez y color, los tonos magníficos de la campiña, las candelas ardiendo en las fachadas milenarias, la candidez de las palomas por las calles y plazas, el sonido de las campanas en el aire transparente, todo hacía revivir aquel cristianismo primitivo y poético.

Una monjita contemplativa de Asís, que había roto por vez primera la clausura por ver al Papa —como era alemana no salía para las votaciones—, le vio con el rostro cansado, pero con los ojos muy vivos y alegres.

Desde su cámara pontificia sigue con un sistema de altavoces y un aparato televisivo las actuaciones del Concilio. Quiere dejar a los Padres plena libertad para hablar. Por cierto que esta libertad ha llamado la atención de los observadores. Todos los obispos tienen gran respeto al Papa, pero no hablan coaccionados por ningún miedo. Cuando uno de los Padres conciliares dijo: "Non timeo Petrum, sed secretarium Petri", seguramente que el Papa se rió.

Una gran parte del éxito con que se está llevando la unión de los cristianos y el clima de cordialidad que se ha creado, se debe personalmente a él. El día que tuvo la reunión con los 36 observadores, él estaba emocionado y también varios de ellos derramaron lágrimas. Lo mismo sucedió el día solemne de la apertura. Las impresiones personales que reciben del Papa son magníficas.

El pueblo italiano, abierto, sentimental, sencillo, de una piedad sensible y de manifestaciones espontáneas y gesto efusivo, está encantado con Juan XXIII. Se ve en las aclamaciones, sinceras y desbordadas, siempre que habla el Papa, y en las frases de cariño, populares y emotivas, del Papa. La noche de la fantástica "fiaccolata" (procesión de antorchas), Juan XXIII repetía, emocionado, casi llorando: "Esta noche, cuando vayáis a casa, haced una caricia a vuestros hijos y decidles que es la caricia del Papa". La misma frase pronunció cuando se dirigió al cuerpo diplomático de las diversas naciones: "Mi caricia va a ser mi bendición Papal para todos".

Pero dentro de su sencillez y de su cordialidad revela una gran inteligencia y un delicado tacto político, que le descubre siempre lo más oportuno. Una frase popular que la repite el italiano lo retrata: "Contadino, scarpa grossa, cervello fino" (campesino, de gruesa abarca y fino cerebro).

JAZZ POLITICO

Es interesante seguir el Concilio a través de la prensa. Cada uno interpreta el Concilio a su modo y lleva el agua a su molino. Así que la política se hace esta vez de puertas afuera. Los periódicos comunistas dicen que el problema principal del Concilio es el problema de la coexistencia, de la apertura a sinistra, de unas relaciones diplomáticas con Rusia, después de levantar su condenación. Confían en Juan XXIII, que aunque anticomunista, como Pío XII, es más flexible y bondadoso y ha hablado contra las armas atómicas. La prensa liberal habla de la declaración de la libertad

de pensamiento y de religión, de hacer concesiones al divorcio y al control de natalidad, de retirarse la Iglesia a la sacristía, apartándose de toda política. Pero la postura más frecuente del periodista es la del que ve únicamente la parte humana, el periodista que no sabe desprenderse del vocabulario político y ve partidos, zancadillas, habilidad política, lucha de tendencias, con todo el tinglado parlamentario. Fulton Sheen, en una plática que dio a los periodistas, nos dijo que un corresponsal de un importante diario había recibido la orden de su director de meter siempre en sus crónicas un poco de "jazz político".

Los periódicos italianos hablan con una libertad excesiva y están enterados de todo. Se ve que tienen buenas fuentes de información, a veces un poco clandestinas, pues con frecuencia sufre el secreto conciliar. Dicen que entre los electricistas y otros empleados del Vaticano han disfrazado a sacerdotes que entienden el latín. La mañana del sábado en que se iban a nombrar en la sesión conciliar los miembros de las comisiones, publicó "Il Messaggero" la lista completa de la candidatura italiana y la de Europa central. Un corresponsal vino en mayo a Roma, sabiendo este tinglado periodístico, para buscar fuentes clandestinas.

"L'Unitá", órgano romano de los comunistas, fue el único que publicó el discurso, o mejor charla, que tuvo el Papa con los obispos polacos, lo cual trajo complicaciones políticas y protestas de la embajada alemana, por algunas frases que podían aludir a las diócesis polacas en litigio con Alemania. El secretario de Wiszinsky mandó la charla a Polonia —aquí no se quiso publicar, pues el Papa habló improvisando y alguna frase se podía interpretar mal— y el mismo día venía de Polonia el texto íntegro a "L'Unitá".

Por cierto que el arzobispo de Polonia, antes de venir al Concilio, a fines de septiembre, organizó una vigilia conciliar de oración en el santuario nacional polaco de la Virgen, donde se reunieron cerca de 400.000 fieles. Allí, en un discurso magnífico, manifestó que el Concilio no tenía ningún fin político, sino

meramente espiritual. Así que vino con las manos enteramente libres, sin ningún compromiso con el Gobierno. Sin embargo, parece que algunos de los obispos que han venido de Hungría y Checoslovaquia se han mostrado colaboracionistas.

EL LATIN Y LA LENGUA VULGAR

El latín es la lengua oficial del Concilio, el esperanto eclesiástico, en el que pueden darse a entender los obispos chinos con los negros del Congo o los norteamericanos. Pero esto no quita dificultades. Ha sido necesario preparar con clases especiales a los 40 estenógrafos del Concilio, ya que la pronunciación es muy diferente. Tan diferente que a veces es imposible entender al orador. También hubo que buscar a seminaristas japoneses para que descifraran las papeletas de votación de los obispos japoneses, cuya grafía latina era ininteligible. En las intervenciones se ha hecho alguna excepción, como la del patriarca de Antioquía Máximos IV, que se declaró completamente a favor de la lengua vulgar en la liturgia, y habló en francés.

El ejemplo del latín ha sido contagioso. "L'Observatore Romano" publicaba un anuncio de una casa de alquiler de coches en latín. En una sombrerería eclesiástica aparece junto al "on parle français" y el "english spoken" el "latine loquitur". Pero lo más típico ha sido el caso de la "trattoria" de San Ignacio (restaurante), situado en un sitio céntrico, que ha impreso los menús en latín. Así, la vulgar sopa de fideos es llamada "pastarum capillos in sorbitione natantes" y un ordinario plato de huevos, "ovorum inritas in sorbitione submersas".

En las sesiones sobre la liturgia el tema más debatido ha sido el de la lengua latina. Los que han defendido más la lengua vulgar han sido los obispos que están en tierra de misión. El pueblo es totalmente extraño a esta lengua. Si la misa debe de ser participada por la comunidad, el primer problema que hay que resolver es el problema de la lengua. Actualmente el Papa ya ha concedido que sean en

lengua vulgar algunas partes de la misa para Argentina. Y para el rito siro-malabar de la India Meridional y para los hebreos de Palestina, toda en lengua vulgar.

La comisión litúrgica que ha preparado el esquema ha propuesto la lectura en lengua vulgar, hecha por el mismo celebrante, de la Epístola, del Evangelio y el Credo, mientras que el Canon no será traducido, al menos en los países latinos y anglosajones. Se pide, además, en el esquema la restauración de la antigua "oración universal", una plegaria dicha por el sacerdote para todas las necesidades del pueblo y de las diversas clases de fieles. Los trozos contenidos en el Evangelio se aumentarán, de modo que en los diversos años se lean pasajes diferentes. Con toda probabilidad se suprimirá el último Evangelio

HACIA UNA REFORMA DE LA LITURGIA

Las sesiones sobre la liturgia llevan una marcha lenta, debido a las numerosas intervenciones. Es que, por otra parte, en la liturgia convergen los principales problemas de la Iglesia, aunque indirectamente: teología, disciplina y gobierno, sacramentos, laicado y sacerdocio, etcétera. Me decía un obispo miembro de la comisión litúrgica conciliar y preconiliar, que el Concilio debe de ir lento. A pesar de lo bien que se ha preparado, siempre se oyen cosas nuevas y se aprende en este diálogo ecuménico.

Los Padres conciliares están preparando la reforma y adaptación de la liturgia a los tiempos modernos y, sobre todo, a los diversos países. Cada país tiene sus símbolos y sus costumbres distintas, así que la reacción ante una ceremonia o signo puede ser muy diversa. El beso de paz que da el celebrante en la misa solemne es un signo de amor en el mundo occidental. Sin embargo, resulta un gesto inmoral en la India y en Asia. En Occidente la paloma representa al Espíritu Santo, mientras que en Asia simboliza la incontinenencia sexual. El uso de la saliva en el bautismo es considerado normal en Occidente y

vergonzoso en Oriente. En árabe la expresión "Espíritu Santo" equivale a un fantasma. En Asia el blanco es señal de luto y en el Japón el rojo simboliza al odio, no el amor. El canto gregoriano es espléndido, pero la Iglesia no es un teatro ni un conservatorio —ha dicho un benedictino—, y el canto religioso debe acomodarse a los gustos y sentimientos del pueblo para que sienta a Dios.

La comisión litúrgica va a proponer también la comunión bajo las dos especies únicamente en ciertos momentos solemnes de la vida. Por ejemplo, en las ordenaciones sagradas, en las profesiones religiosas, en la primera comunión, en las ceremonias nupciales. Uno de los puntos en que han coincidido la mayor parte es en permitir la concelebración, es decir, la celebración de la misa hecha por varios sacerdotes en el mismo altar y con el mismo cáliz. Se trata de una sola misa dicha por varios sacerdotes. Esta concelebración existe ya en el rito oriental. Hubiera sido muy hermosa, por ejemplo, la ceremonia de la apertura del Concilio con esta concelebración de todos los obispos reunidos.

El nombre de la Extrema Unción hay que cambiarlo por el de la Unción para los enfermos, pues así resulta menos temeroso para el pueblo. Quiere dársele una solemnidad especial a la ceremonia del bautismo de los adultos con la restauración del "catecumenado", es decir, un período de algunos meses durante los cuales se tendrán las diversas ceremonias y ritos.

Otra reforma de la liturgia se refiere al breviario usado por los sacerdotes. Se tiende a abreviarlo, y no han faltado propuestas para que sea sustituido por un rato de oración o de lectura espiritual. Los 150 salmos que actualmente se recitan durante la semana, serán distribuidos en un espacio mayor de tiempo. Se introducirá mayor número de trozos bíblicos que se leerán entre los salmos. Los obispos y los superiores religiosos podrán autorizar a los que están muy ocupados, a dejar la lectura de algunas horas canónicas. Pero todas estas reformas y otras más dependerán, en último lugar, de la última decisión de los Padres conciliares.

TERCER CENTENARIO DE LAS MISIONES JESUITAS EN EL ORINOCO (1662-1962)

Las famosas Misiones de los PP. Jesuitas en el Orinoco, que duraron más de un siglo, hasta la infausta expulsión de Carlos III año 1767, dieron comienzo en Santo Tomé de Guayana con la llegada del P. Antonio Monteverde hace tres siglos, en 1662. El P. Monteverde continuaría su camino río arriba hasta unirse a sus Hermanos en Religión y fundar lo que se llamaría la Misión del Alto Orinoco, desde su nacimiento de límite de los poblados Caicara y Cabruta, el centro fue el raudal y Misión de Carichana entre la desembocadura de los ríos afluentes Meta, Arauca y Apure.

En Santo Tomé de Guayana se quedó misionando el P. Maisland, jesuita flamenco desembarcado inesperada y providencialmente poco antes del P. Monteverde de una expedición fracasada a Cayenne. A los dos años, en 1664 vino a sustituirle definitivamente el Vble. P. Francisco Ellauri, "Santo anciano" de sesenta y dos años de edad, Maestro de Novicios en Santa Fe de Bogotá, venerado en aquella provincia y que dio este admirable ejemplo de heroísmo cristiano y misionero. Como años antes el Adelantado Antonio de Berrío, siguiendo su misma ruta por ríos caudalosos y pantanos, por selvas y raudales, vino a radicarse y morir en la misma ciudad encantada de Santo Tomé de Guayana, en busca de El Dorado sin espejismos ni relumbrón, el tesoro de las almas. Por eso el año de su muerte 1665 bajo la misma Cruz plantada por Berrío y junto a sus huesos de Descubridor en esta legendaria fortaleza y mansión de héroes, muestra un

nuevo hito en la celebridad del Orinoco. Detengámonos brevemente en su recuento y recuerdo, como nos lo narra el P. Julián Vergara su acompañante en esta epopeya desconocida y poco apreciada.

Es de saber, que la ciudad de Santo Tomé mencionada aquí, visitada y santificada por estos Padres, la misma que conoció y describió el P. Gumilla en su **ORINOCO ILUSTRADO**, es la segunda o si se quiere la tercera, fundada por Antonio de Berrío el año 1592 y reedificada por su hijo Fernando en 1619, destruida sucesivamente por W. Raleigh y Jonshon. La primitiva fue edificada junto a la desembocadura del Caroní, frente a la isla de Fajardo por Diego de Ordaz el año 1532, situación que hoy ocupan los puertos de hierro, que conservan sus nombres, sede de la nueva Santo Tomé de Guayana. De la construida por los Berríos y que perduró más de siglo y medio, no quedan sino los castillos de aquella fortaleza o presidio, a unos 15 kms. del Caroní y un pequeño pueblo medio abandonado, como centinelas de aquellos restos sagrados.

De la empobrecida Santo Tomé y contemporánea del P. Gumilla, habla así en su **ORINOCO ILUSTRADO**: "En la nueva Guayana no había otra cosa que saquear, sino desdichas; y así su misma pobreza fue su mayor resguardo y defensa. Es verdad que después se animaron los vecinos y gentes de la Guayana, y de los llanos de Cumaná y Barcelona, trajeron ganados y yeguas, de que han resultado crías, que dan jugo y utilidad. Fuera de esto se restableció la siembra del

tabaco y otros frutos, lo cual junto con el *camino real*, que se abrió y se trajina a los llanos de Cumaná, se ha hecho habitable y llevadero el sumo retiro o destierro de la Guayana."

El P. Julián Vergara, que asistió al Vble. Padre Ellauri en su santa muerte y le dio honrada sepultura en la celebrada Santo Tomé de Guayana, dice así el año 1669, en que de nuevo le encontramos allí ahora en compañía del P. Ignacio Cano, también jesuíta, ambos dedicados a la evangelización de los indios aruhacas y atención espiritual de los españoles de aquella fortaleza: "Acá mi Padre, esperamos la muerte cada rato, ya de los caribes e ingleses, de los cuales hay nuevas tienen en la boca del Orinoco cinco navíos y cinco balandras para venir a dar a Guayana... y si estos enemigos no vinieren a matarnos, la grande hambre que de presente hay en la tierra, ha de acabar con la infantería que vino de ese Reino y con nosotros también..." Toda su vida la pasó el P. Vergara desde sus comienzos en la Guayana en las Misiones del Orinoco, después río arriba librándose de la muerte repetidas veces, pero siendo partícipe de los martirios de sus compañeros PP. Ignacio Fiol, Gaspar Beck e Ignacio Teobás, consumados por los caribes, indios irreductibles y belicosos. Su nombre ha quedado grabado para siempre en los libros perennes de Santo Tomé, nos lo cuenta claramente el P. Gumilla y lo refrendan los historiadores más modernos. Los PP. Ellauri, Maisland, Vergara y Cano "domesticaron y redujeron a la vida civil a la nación Guayana, fundaron cinco iglesias y pusieron todo esfuerzo en doctrinar aquellas gentes, como consta en los Libros de Bautismos que hoy tienen en dichos pueblos los RR. PP. Capuchinos, y yo los he visto y leí... El P. Vergara tuvo orden de restituirse a las misiones del Orinoco arriba, después de haber entregado los pueblos guayanos a dichos religiosos..."

Todo esto lo confirman, entre otros autores, los RR. PP. Fray Cesáreo de Armellada y Cayetano de Carrocera en sus Memorias, corrigiendo algún error pero reafirmando los hechos salientes de aquella época memorable. El P. Armellada, al hablar de los Precursores y los Fundadores de Guayana, concluye cómo a aquellos Padres Jesuítas sucedieron en la Guayana los Capuchinos catalanes PP. Angel de Mataró y Pablo de Blanes: "A estos dos Capuchinos y demás hicieron los Padres de la Compañía renuncia de las dichas Misiones, la que autorizó el Gobernador de la Trinidad, Dn. Tiburcio de Harpe y Zúñiga el año 1681, como consta de dos Reales Cédulas de 7 de Febrero y 29 de Abril de 1687, por la que aprueba S. M. la renuncia hecha por los Jesuítas..." En vida del P. Gumilla y siendo él Superior de la Misión del Alto Orinoco, de nuevo se reunirían en Santo Tomé de Guayana, para tratar de los límites de las Misiones del Orinoco, que quedaron fijadas hasta la Angostura, futura Ciudad Bolívar los Padres Capuchinos, hasta San Ignacio de Cabruta PP. Franciscanos y desde esta curvatura del Orinoco hasta su nacimiento los PP. Jesuítas. Es interesante seguir todas estas relaciones directamente sobre el indiscutible monumento literario escrito de propia mano por el P. José Gumilla "EL ORINOCO ILUSTRADO" 2 tomos, año 1741.

Podemos decir que la vida del P. José Gumilla en el Orinoco, marca el esplendor de las Misiones Jesuítas 1715-1750. A su muerte acaecida este año junto a los márgenes de este gran río,

cuyas aguas lamen incesante y religiosamente sus restos sagrados, empieza la guerra oscura y solapada de la masonería, mucho peor que las guerrillas de caribes y piratas, dirigida desde Madrid por el Conde de Aranda y por sus emisarios de la Real expedición de límites, que diecisiete años después (1767) desgajaría de la médula secular de América una de sus ramas más sólidas e inquebrantables.

El río Orinoco está regado con los sudores y sangre de beneméritos jesuítas: cuatro mártires sacrificados, algunos ahogados, los más muertos al pie del cañón, es decir, cargados de méritos y años junto a sus queridos indios, los últimos arrojados por la fuerza cuando velaban la casa del Señor y los rebaños, que habían de dispersarse y aun desaparecer. Es voz transmitida entre una de las tribus de estos indios, que tienen un secreto solamente comunicable a sus Padres Misioneros del día de la expulsión... Entre los recuerdos perduran los nombres de San Ignacio, San Javier, Raudal de Borja, etc., tribus de los otomacos, araucos, atures, tamacos, etc. Historias del Orinoco y sus afluentes de los PP. Rivero y Gil, Gramáticas y Diccionarios de lenguas indígenas, sobre todo la obra imperecedera del Padre Gumilla "EL ORINOCO ILUSTRADO". Un ejemplo entre sus muchas lecciones de ciencia y geografía, de investigador y misionero polifacético es esta única cita, casi al azar; y no nos referimos a la siembra del café, del que fue introductor en la gran Colombia: "Para supurar las llagas, en que allá de ordinario cae *cáncer*, a causa del sumo calor, hay muchas yerbas a mano, de las cuales hecho y aplicado el emplasto, al segundo o tercero, queda limpia la llaga y libre de toda putrefacción. La más usual es la yerba de Santa María, bien semejante a nuestra yerbabuena en la hoja, más ancha y echa flor encarnada, muy amarga. La misma eficacia tiene el "mastrante", que se parece a la yerba de Santa María, sólo se diferencia en que sus hojas son bellotas y no amargas." Un remedio tal vez desconocido para el *cáncer*.

Los PP. Manuel Román y Bernardo Rotella, contemporáneos y colaboradores entrañables del P. Gumilla forman época en el cenit y brillo de nuestras Misiones, quebrantado de repente, aunque ellos no asistieron a ese fin, si bien fueron los antecesores inmediatos de los que hicieron la última guardia a sus fundaciones y descubrimientos permanentes. El P. Román realizó la exploración y confrontación del caso inverosímil de la unión de los dos grandes ríos: el Orinoco y el Amazonas en la meseta fronteriza, por medio del canal o ramal navegable del *Casiquire*, que vierte sus aguas igualmente en el río Negro amazónico y en el propio Orinoco. El P. Rotella echó las bases de la Misión de Cabruta, defensa de misioneros, puerta hacia el nacimiento de los ríos que engrandecen al Orinoco y puerto fluvial de comunicación hacia el centro de Venezuela por la vía de Los Chaguaramos y El Orinoco.

Este Centenario glorioso no ha pasado desapercibido en la vega del Orinoco, aquí mismo donde dio comienzo hace tres siglos. En Puerto Ordaz parte integrante del nuevo Santo Tomé de Guayana, hay un Monumento viviente dedicado al P. Gumilla, su Instituto forjador de juventudes, que dirige otro Misionero insigne jesuíta, renovador de gestas pletóricas de conquistas espirituales —ahora hace un lustro largo— el R. P. Dr. Gonzalo Palacios.

P. Rafael MARCOIDA S. J.

VIDA POLITICA

Estábamos acostumbrados a un noviembre turbulento. También este año se anunciaron, y fueron fracasando sucesivamente, semanas rojas de violencia. Algo falla en los controles comunistas. Apenas lograron los camaradas una peligrosa huelga universitaria, que trataron infructuosamente de derivarla a la violencia y hacerla coincidir con una triunfal llegada de Wolfgang Larrazábal. No faltó quien les matara el pájaro en la mano.

Para colmo de desaciertos, cuando trataron de hacer algo, dieron en el despropósito de ultimar a balazos al Profesor liceísta Damián Ramírez Labrador. Fue la última gota que hizo rebasar la paciencia y la apatía nacionales.

Algo falla en los controles de la maquinaria comunista. Es significativo que Simón Sáez Mérida, de quien se decía ser el más sutil de los **filtrados**... saliera precipitadamente para Moscú. ¿Qué busca en Moscú Sáez Férida? ¿No es del MIR? ¿Y no es el MIR un comunismo nacionalista?

Este espectáculo de desconcierto en las filas comunistas es uno de los hechos más interesantes de nuestra crónica otoñal. Y merece un examen dialéctico.

EXPECTATIVA INTERNACIONAL

Venezuela sintonizó perfectamente el momento de aguda tensión que produjo en el mundo la decisión de Kennedy de terminar con el peligroso juego de las bases de cohetes rusos en Cuba. Después se ha sabido que esos cohetes estaban especialmente dirigidos contra Estados Unidos y Venezuela. Impresionó a la nación el énfasis con que el Presidente de la República afirmó: "Empeñado estoy, como Presidente de todos los venezolanos, en que se integre un apretado y compacto frente único para afrontar lo que haya que afrontar." Se supo muy pronto que el Contralmirante Sosa Ríos afirmó que "la Marina de Guerra se

encuentra lista para entrar en acción"; que el General Carlos Luis Araque, Comandante de la Guardia Nacional, aseguraba "que todos los reservistas de esta fuerza están siendo llamados a filas"; y que el Comandante General del Ejército, General Pedro José Quevedo, declaraba "que serán repartidas a la población civil cartillas especiales conteniendo instrucciones para defenderse". El General Antonio Briceño Linares, Ministro de la Defensa, emitió un comunicado anunciando "que el país había sido dividido en tres zonas de operaciones militares: Centro, con sede del Comando en Caracas; Oriente, con sede en Maturín, y Occidente, con sede en Maracaibo".

En los comunistas los sucesos de Cuba y el éxito de la actitud vigorosa de Kennedy causaron evidente desconcierto. Se agudizaron las discusiones sobre la postura rusa y china frente al desmantelamiento militar de la Cuba fidelista. Esta es una de las explicaciones dialécticas de la manifiesta ineficacia de nuestros comunistas durante el mes de noviembre. Debióse sumar a este desconcierto el descubrimiento por parte del Gobierno del hilo más delicado de ciertas conspiraciones. Las consignas de agitación quedaron desbaratadas y el mes de noviembre fue fecundo en lluvias y en desaciertos comunistas.

ACCION VENEZOLANA INDEPENDIENTE (AVI)

Era un secreto a voces la organización de un nuevo movimiento político, con nombre de AVI. Lo presentaron al público Don Rodolfo Rojas y los Dres. Oscar Machado Zuloaga y Carlos Mendoza. Rápidamente han surgido sucursales en muchas ciudades del Interior de la República.

AVI reúne todo lo más representativo de nuestro sector empresarial. Bastaría para probarlo la lista de las personalidades, convocadas para la reunión preparatoria del 4 de diciembre, donde se programará la Primera Asamblea Nacio-

nal: Eugenio Mendoza, Rodolfo Rojas, Luis Beltrán González, Pedro R. Tinoco, hijo, Oscar Machado Zuloaga, Carlos Mendoza, Nicomedes Zuloaga, Arturo Sosa, Luis Jerónimo Pietri, Alejandro Lara, J. A. Sánchez Giménez, Jorge Blohm, Andrés Boulton, Luis Emilio Gómez Ruiz, Ramón Díaz, -Carlos Rodríguez Landaeeta, Julio Pacheco Ramella, Luis Felipe Dupuy, Freddy Müller, Alfredo Rodríguez Delfino, John F. Phelps, hijo, Gabriel Angel Lovera, Eduardo Valladares, Carlos Beracasa, Gustavo Marturet, Luis Alejandro Hernández, Manuel Cardozo, Mario Osorio.

En los mentideros políticos se dice que el más fuerte consejero del AVI es Luis Jerónimo Pietri; la figura joven de mayor relieve, Arturo Sosa; su motor más decidido, Nicomedes Zuloaga; y su eje, Oscar Machado Zuloaga.

En artículos muy precisos de la prensa los miembros del AVI han presentado su programa político en que destacan: democracia eficaz y estable; transformación del sistema educativo, haciendo efectiva la libertad de enseñanza y librándolo de contaminación sectaria; equilibrio de adecuada distribución del presupuesto, para garantizar mayores inversiones en obras reproductivas; eliminación de restricciones a la economía; definición en la política económica; política petrolera y minera, que permita a Venezuela mantener su posición de gran productora; Reforma Agraria eficiente, realizada con criterio técnico.

Al sector católico le complace el oírlos hablar de libertad de enseñanza: deseáramos, sin embargo, precisiones sobre ella. En cambio desagradó que algunos de sus representantes manifestaran dudas sobre la existencia de una propia doctrina social de la Iglesia. Y en todo caso espera del AVI declaraciones nítidas sobre su doctrina respecto de las relaciones de la Iglesia y el Estado, sobre la familia, el divorcio y la educación.

AVI asimilará probablemente el sector económico más pode-

roso de la nación; y aunque por ahora no se declare partido político parece llamado a representar en Venezuela una conjunción de liberales y conservadores, como los que sobreviven en muchas naciones de la América Latina.

En lo que se refiere a las próximas elecciones AVI declara que: "Estará dispuesto a apoyar la nominación de un candidato a la presidencia de la República, bien sea un independiente o un militante de cualquiera de los partidos políticos democráticos, siempre que reúna condiciones para ser considerado como un hombre que garantice la estabilidad institucional del país y que aglutine los sentimientos de unidad nacional y convivencia ciudadana."

CANDIDATURAS PRESIDENCIALES

Con un año de antelación vivimos ya la más intensa campaña pre-electoral. Sobran candidatos presidenciales.

Cinco suenan por las filas de AD-VG: Leoni, G. Barrios, Paz Galarraga, Pérez Alfonzo y, últimamente, Eligio Anzola.

Leoni ha comenzado a recorrer las seccionales del interior en plan de manifiesto pre-candidato. Parece contar con la simpatía preferencial del gran elector Don Rómulo Betancourt, y el apoyo de los líderes sindicales. Pero un sector de la juventud lo encuentra poco popular; excesivamente frío y seco.

De Gonzalo Barrios se afirma que es demasiada personalidad para contar con la preferencia de Rómulo; en cambio cae agradable a muchos miembros de su partido y de fuera del partido y se dice le ofrecen decidido apoyo los miembros del **Grupo Mahoma**, que encabezan Braulio Jattar, Dotti, Said Mohanad, Héctor Stredel, Jaime Lusinchi y Numa Márquez. Gonzalo Barrios se mueve dentro de Caracas y espera paciente la decisión de la Convención Nacional del partido. Paz Galarraga figuraba un tiempo junto a Gonzalo Barrios. En noviembre aparece re-

signado a esperar calendas más felices por el año 1968.

Pérez Alfonzo fue desde hace tiempo una de las fichas más cotizadas para la candidatura presidencial. Muchos de sus actos se interpretaron como campaña electoral más o menos directa. Los maliciosos dicen que para Rómulo resultaría demasiado personal e independiente. Pero la historia es una rueda y no sería sorpresa ver reaparecer el nombre del Ministro del Petróleo.

A última hora surge el último candidato de AD-VG: el Gobernador de Lara, Eligio Anzola Anzola. Eligio fue Secretario General y fue torturado durante la clandestinidad; y se cree no inferior en méritos a cualquiera de sus rivales.

COPEI muestra desagrado por el empecinamiento de los viejos Adecos en una candidatura partidista. Consideran que las circunstancias exigen un independiente, que pudiera ser aceptado por AD-VG - COPEI y AVI. Pero Vieja Guardia opina que un independiente no arrastraría la masa de su partido; y ello podría derivar en favor del jefe arista, Raúl Ramos Giménez, que al cabo es también adeco.

No han revelado los socialcristianos quién sería el independiente de sus predilecciones. Los traviesos de la prensa diaria hablan de Ramón J. Velázquez, Eugenio Mendoza, Rodolfo Rojas y el Contralor Luis A. Pietri.

AD-ARS ha dado la sorpresa del día separando sus líderes sindicales de la CTV comunista, por orden directa de José Angel Ciliberto. El gesto se ha considerado como un repudio de toda alianza electoral con URD. Parece pues evidente que Raúl Ramos Giménez, cuyos partidarios realizan una profunda campaña pre-electoral por el Interior, se presentará solo a la candidatura presidencial. De perder —aún es joven— prepararía el camino para 1968.

URD tiene también candidato definido: Jóvito Villalba. El maestro Jóvito terminó en Maracaibo una jira electoral intensísima, confesando que se

sentía agotado. Posteriormente ha partido a Europa para atender a una hermana enferma. Pero los maliciosos han especulado con este viaje. A su regreso se espera una depuración del partido y una definitiva claridad entre los partidarios de la candidatura de Jóvito y la de Larrazábal.

MENI, que es poco más que un ente de razón, sufre quiebras y una incertidumbre mortal. Wolfgang Larrazábal solicitó el retiro de las Fuerzas Armadas por treinta años ininterrumpidos de servicio. Parece que las Fuerzas Armadas no se los reconocen, porque los interrumpió en el pasado debate electoral. Los treinta años se cumplirían legalmente pocas semanas antes de las próximas elecciones del 63. Además hay pendiente una demanda judicial de Carlos Siso Maury por haber distraído recursos bélicos nacionales para prestárselos a Castro, cuando éste peleaba en la Sierra Maestra. De concedérsele el retiro, Wolfgang recibirá de por vida 6.800 bolívares mensuales; si logra sólo la **baja**, recibiría 2.266 bolívares.

MENI está desconcertado. Su presidente Carlos Larrazábal expulsa a Vicente Emilio Oropeza. A su vez dicen que Vicente Emilio Oropeza expulsa a Carlos Larrazábal. Incluso se habla de sustituir a Wolfgang por Carlos Larrazábal, de mayor personalidad, pero de evidente menor simpatía popular que su hermano.

En síntesis AD-VG, AD-ARS y URD anuncian candidato propio.

COPEI, MRP y AVI se pronuncian por un candidato independiente.

MIR Y PCV se entregarán al mejor postor, pues no podrán presentar candidato propio. Ya se dice por ahí que están recibiendo proposiciones de compra.

REFORMA DEL REGLAMENTO DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

Con la mayor simpatía se ha recibido en la nación el anuncio hecho por el Presidente de

la Cámara de Diputados, Manuel Vicente Ledezma, de reformar el Reglamento del Cuerpo.

Nuestros legisladores gozan de dietas jugosísimas en comparación con la mayoría de los países democráticos. Voces de dentro y fuera del Congreso protestan contra el manguareo más desolador en las Cámaras Legislativas. El nuevo Reglamento eliminaría las cuotas a los no asistentes.

SEMINARIO Y CONGRESO DE LA CLASC

La Confederación Latino Americana de Sindicatos Cristianos ha celebrado en la ciudad vacacional de Los Caracas su IV Congreso Internacional.

Consideramos iniciativa singularmente feliz y aleccionadora el haber hecho preceder el Congreso de un intenso Seminario de estudios sociales a cargo de eminentes profesores nacionales y extranjeros.

El propio Congreso reflejó un avance extraordinario de los sindicatos social cristianos en América Latina y particularmente en la zona del Caribe.

LA ENCEFALITIS EQUINA

"El martes 30 del pasado mes de octubre el médico rural de Sinamaica dio cuenta a las autoridades sanitarias de Maracaibo de una situación epidémica que se había desarrollado en La Guajira. Los indios, y sobre todo las indias, llegaban a la ciudad de distintos lugares de la región, llevando en sus brazos a sus hijos enfermos. Algunos adultos, también enfermos, se presentaban a su vez.

Los pacientes tenían en general fiebre alta: y algunos niños sufrían convulsiones, vómitos, diarreas. Simultáneamente, una epidemia se había extendido a los burros y caballos de La Guajira, que al decir de los nativos pasan de siete mil, es decir, un burro para cada tres indios.

El médico rural diagnosticó la enfermedad: **encefalitis equina venezolana**, una forma de encefalitis, propia del país, so-

bre todo de la región. ahora afectada . . .

La encefalitis equina venezolana fue estudiada hace más de veinte años en los Estados Unidos, con material llevado de Venezuela. Se le conoce en Venezuela con el nombre vulgar de **fiebre del burro**.

En los Estados Unidos está prohibido trabajar en los laboratorios con el virus de la encefalitis equina. Medida de seguridad nacional. Demasiado peligroso.

La encefalitis comienza cuando llegan al cielo guajiro ciertas aves migratorias. Ellas son el reservatorio natural del virus de la encefalitis; es decir, ellas lo llevan en su propia sangre sin que les produzca aparentemente trastorno alguno. ¿Qué clase de aves son esas de la maldición guajira? Se ignora todavía. Uno o varios tipos de mosquitos hembra . . . le chupan la sangre a las aves portadoras del virus. Después cuando les pican a otros animales, burros, caballos, racionales, transmiten el virus adquirido del pájaro. ¿Qué clase de mosquitos son esos de la maldición guajira? Se ignora." (L.R. Momento - Número 232 (1962) 47 ss.).

La epidemia se ha extendido desde La Guajira hasta Maracaibo y saltando el Lago parece haber llegado a los Puertos de Altagracia. Son varios centenares los contagiados por la enfermedad y cerca de cincuenta los muertos, sobre todo niños. Todos los Institutos Sanitarios de la nación encabezados por el propio Ministro de Sanidad se han organizado para localizar y contener la epidemia. Las últimas noticias parecen más optimistas. Intensamente se están fumigando los charcos que las lluvias torrenciales habían producido, de los cuales nacen los mosquitos que transmiten el virus de la encefalitis.

EDUCACION

El asesinato del profesor Ramírez Labrador

El viernes 16 de noviembre un grupo de activistas del PC y el MIR, encabezados por el estudiante universitario Jorge Ra-

món Villalobos, promovió en el Liceo Andrés Bello, donde funciona de noche el "Juan Vicente González", una revuelta estudiantil. Se trataba de la **Operación Rudas Mezones**, en memoria del joven comunista Rudas Mezones, muerto un año antes en El Silencio en un encuentro con la policía.

Eran las seis de la tarde y el Liceo hervía de gritos y triqui-traques, cuando los revoltosos notaron que en la segunda planta, Sala Nº 19, el profesor Damián Ramírez Labrador continuaba su clase. Subieron a convencerle la interrumpiera. Serenamente fueron rechazados dos veces por el profesor. Cerca de las siete de la noche alguien apagó la luz, sonó un tiro de revólver y el profesor cayó mortalmente herido. Antes de dos horas había fallecido en el puesto de socorro de la esquina de Salas. Muy pronto fue detenido, en aposento lleno de armas, el bachiller Jorge Ramón Villalobos y la policía comenzó a perseguir al profesor Herman Bastidas que había ocultado en los primeros momentos al jefe de los revoltosos.

El profesor Ramírez Labrador era un honestísimo profesional, padre de seis hijos y modelo de exactitud en el cumplimiento de su deber.

Su muerte ha conmovido a la nación. Las cartas de condolencia y protesta han surgido de todos los lugares de la patria. Con gran éxito "La Esfera" abrió una suscripción popular para donarle una vivienda a la viuda y sus hijos. Todavía opinamos que debió dársele al hecho mayor relieve. No podían haber cometido los extremistas torpeza más infeliz. Se recibe la sensación de que el horrendo crimen es la mejor propaganda anticomunista que hubiera podido imaginarse.

Una de las medidas que han derivado del suceso es un decreto del MEN que reglamenta el artículo sexto de la Ley de Educación, relativo a la prohibición absoluta de actividades políticas en los institutos educacionales. Se trata, sobre todo, de agilizar la aplicación de la boleta de retiro a los alumnos que incurran en faltas.

DODGE

LANCER

EL COMPACTO QUE LO TIENE TODO

Corporación de Automóviles Caracas C. A.

"CORACA"

Pte. Soubllette, Edificio DODGE, Teléfonos: 41-87-71 al 74
AUTOBUSES "LEYLAND" APROPIADOS PARA TRANSPORTE ESCOLAR

SU "DODGE" EN PUENTE SOUBLETTE

REPUESTOS LEGITIMOS "MOPAR"

26 Años vendiendo y sirviendo DODGE

Mobil

una fuerza en el mercado mundial
al servicio
de la economía venezolana



Mobil Oil Company
de Venezuela

EEV-207

DOVILLA UNA JOYA EN ROPA .—CAMEJO A COLON, 5-1—TLF.: 41-65-42

CERVEZA

REGIONAL

MARACAIBO

es un chusmero porque selecciona sus víctimas entre la policía y el ejército; es un auténtico "guerrillero" que defiende a los campesinos, que ataca los barcos del Río Magdalena y asesina, saquea, pero todo con el fin de vengar los crímenes del ejército (81). De este "guerrillero" opina el autor que "también soñó con una auténtica revolución".

Estos "jefes guerrilleros" tienen una característica que llama la atención al autor:

su mística; porque es "el amigo", "el que va delante", el que comparte con los suyos idénticos peligros y penurias, sin ventaja en el botín, sin gabela en el valor y el riesgo. Es el líder escogido por el grupo o designado por "los muchachos" en consejo de iguales" (82). Cuál es el móvil de su vida? Lo describe así el libro: "La verdad y la justicia de su actitud crean en el guerrillero su ideal de lucha. A medida que se emplea a fondo se produce una verdadera sublimación de motivos que le proporciona una mística incontrastable. En ella radica la explicación de su resistencia y su tenacidad combativa" (83).

Para terminar su "semblanza" el autor cierra esta epopeya con un elogio tomado de un libro conocido:

"La fuerza del guerrillero no es el arma física que lleva al hombro o la pende al cinto, es la fuerza moral conquistada dentro de sí, en medio del fuego. Es la unidad superior del hombre que toca los linderos de los dioses" (84).

"LA QUIEBRA DE LAS INSTITUCIONES FUNDAMENTALES"

El autor se refiere por extenso a las instituciones políticas y a las que denomina "gubernamentales", a saber: el ejército y la policía. A las "instituciones religiosas" apenas si las menciona accidentalmente. Se busca inútilmente en este punto del libro un tratamiento adecuado de la causas económicas del problema. En su lugar se hallan unas cuantas generalidades sin originalidad ni análisis.

¿Qué pasó con las instituciones políticas? Se puede sintetizar fielmente el pensamiento del autor en estos puntos:

- a) A partir de 1947, aproximadamente, se desata una violencia verbal en las Asambleas y el Congreso (85). Este es el "comienzo emocional de la violencia". Pronto aparecen los efectos entre los campesinos y en las provincias (86).
- b) La Constitución es violada "al organizar la Corte Suprema de Justicia" y "a las gobernaciones van agentes de la gigantesca maquinaria que se montó con exclusivismo partidista; por las alcaldías pasan "activos agentes promotores de la impunidad y del desorden" (87). Se clausuran las corporaciones por la fuerza (88). Las citas anteriores están tomadas de un libro del Dr. Carlos Lleras, que el autor principal estima como "la perfecta radiografía de la desintegración del país" (89).

c) "Progresivamente se estructuró una policía política que a la postre se convirtió en brazo ejecutivo del partido conservador" (90), que incendia, asesina, viola y aniquila jefes y campesinos liberales (91).

d) "Las altas directivas conservadoras, con la anuencia del Gobierno", ordenan ganar las elecciones de 1949 y para ello resuelven "reducir al enemigo a la impotencia, diezmarlo" (92). "Como la adversa mayoría política está en los campos, es el campesino el que va a ser diezgado. Así se plantea la tragedia, la inmensa tragedia que enfrenta a muerte dos importantes sectores de la Patria: Policía y campesinado" (93). Entonces los campesinos "por una necesidad defensiva, se enfrentan, terribles, a las circunstancias" (94). Tras la corrupción de la policía vino la del ejército y el campesino "por ley de reacción" ante sus atropellos y crímenes comienza a luchar contra él (95).

Tal es, en síntesis, la opinión del autor sobre la quiebra de las instituciones. En esta forma concluye la segunda parte.

(81) Op. cit., p. 176.

(82) Op. cit., p. 188.

(83) Op. cit., p. 188.

(84) Op. cit., p. 188.

(85) Op. cit., p. 215.

(86) Op. cit., p. 219.

(87) Op. cit., p. 223.

(88) Op. cit., p. 223.

(89) Op. cit., p. 224.

(90) Op. cit., p. 225.

(91) Op. cit., pp. 228-30.

(92) Op. cit., p. 232.

(93) Op. cit., p. 232.

(94) Op. cit., p. 234.

(95) Op. cit., p. 239.

SOCIOLOGIA DE LA VIOLENCIA

Quedan descritos exactamente "la historia" y los "elementos estructurales de la violencia", tal como los presentan los autores. Única base de la exposición ha sido la transcripción textual y orgánica del escrito.

Sobre esta base histórica y descriptiva que con razón llama el señor Fals Borda "el corazón del libro", "hecha con lujo de detalles, para facilitar al lector la deducción de evidencias", los sociólogos de la Universidad Nacional se imponen "el esfuerzo" de construir "la sociología de la violencia" y de llegar a una "interpretación del fenómeno" en la tercera parte del libro.

Por eso antes de adelantar más este comentario es lógico hacer un análisis de la **metodología histórica** que emplearon los autores en la investigación. Indagar esto es legítimo porque "la interpretación de la historia" no puede ser considerada en sociología como una simple ley de **tipo general**, apta para explicar de buenas a primeras, todo lo que sucede en la vida social. Como es, por ejemplo, para el determinismo histórico marxista el factor económico, o fue para el nacional-socialismo el factor racial. Por el contrario, es ley de **segundo orden** que se refiere a la importancia relativa de las distintas categorías de factores que de hecho contribuyen a una explicación total (96).

No es tampoco válido, dentro de una investigación seria de tipo sociológico, ocuparse sólo de "acontecimientos", sean éstos simultáneos o sucesivos. Todo acontecimiento es un fenómeno que depende de cuáles sean los elementos de una situación siempre cambiante que el investigador tenga en mente. **Por otra parte, todo aquello que un historiador o sociólogo ofrece en calidad de explicación es algo que depende de cuáles sean los rasgos del acontecimiento que ha seleccionado.** No basta tampoco lograr aislar ciertas causas de un fenómeno para poder válidamente concluir que se tiene la explicación del mismo. Una causa puede ser real, pero no presentarse con periodicidad y, por tanto, no tener relación directa con la explicación general del fenómeno. Para establecer una ley general o, lo que es lo mismo, una interpretación general válida de un fenómeno, no basta, por tanto, una generalización vulgar: es necesario un fundamento más categórico. De aquí la dificultad del investigador para poder válidamente llegar a explicaciones e interpretaciones de un fenómeno. En muchas investigaciones sociológicas y sobre todo socio-históricas, en realidad, no se observan los más elementales principios de metodología y exégesis histórica: son simples especulaciones o cálculos de escritor y más frecuentemente anhelos del investigador amateur (96 bis).

Teniendo en cuenta lo anterior es oportuno afrontar algunos interrogantes de carácter científico—dejando para más adelante los de carácter moral—que suscita la "historia de la violencia" del señor Borda y Monseñor Guzmán tal como ellos la presentan.

Afirma Sorokin que el olvido de la intuición y de un pensamiento profundo, coherente, da lugar a una incapacidad para discernir qué es lo real y lo meramente aparente en la enorme masa de datos reunidos para el análisis; para discernir qué es lo importante y qué es lo trivial, qué factores o variables son los primarios y cuáles son los secundarios o ficticios. Esta es la primera duda que asalta al que lee "la historia de la violencia" de los sociólogos colombianos. Es innegable la acumulación de cifras y fechas, de nombres y crímenes; indudablemente superaron en este aspecto la serie de novelas y escritos anteriores. Pero la historia—menos la sociología—no se hace por simple acumulación hasta el cansancio de anécdotas y dichos, aun suponiendo que fueran auténticos y verídicos. Así que la serie abundante de **fenómenos**, tal como ha sido presentada en el libro, no permite llegar a conclusiones científicas—en el terreno histórico y, por tanto, menos en el sociológico—por las siguientes fallas esenciales ("disfunciones" en el lenguaje del señor Fals Borda) en la metodología científica que se empleó para hacer tal historia.

(96) Quentin Gibson, *La Lógica de la Investigación Social*, Editorial Tecnos, S. A. Madrid, 1961, pp. 266 y ss.

(96 bis) Consideraciones tomadas de Quentin Gibson, op. cit. pp. 266 y ss. passim.

CRISTIANERIAS

—Novedad editorial—

Evangelio SI,
Evangelio NO

Homilias por Radio

Meditaciones para los
que no Meditan

por

Pedro M. Iraolagoitia, S. J.

Adm. de SIC

Historia de la Iglesia Católica

En sus cuatro grandes
edades: Antigua, Media,
Nueva, Moderna.

TERCERA EDICION

por Llorca, S. J.
García Villoslada, S. J.
Montalbán, S. J.

(Biblioteca de Autores
Cristianos)

Adm. de SIC

1.— Las fuentes

Las fuentes de donde se toman los "acontecimientos" o "facta" solo podían favorecer a priori a una de las partes, no en lo accidental o anecdótico simplemente, sino precisamente cuando se trata de clasificar los puntos centrales y debatidos del conflicto. Se tropieza a lo largo del libro con decenas de citas y testimonios de revistas, periódicos, libros, colecciones personales, testimonios juramentados por lo propios bandoleros, etc., que sólo maliciosa o ingenuamente se podría suponer que favorecieran determinada opinión. Las notas a todo lo largo del libro, por ejemplo, están tomadas de la revista 'Semana', 'El Tiempo', 'El Espectador', los jefes de determinado partido político, el comité central del partido comunista, un sacerdote excomulgado, la Dirección Nacional de un partido, y sobre todo las declaraciones de los propios criminales o víctimas de la violencia.

En segundo lugar el autor principal acude frecuentemente a lo que él denomina "Documentos — Colección Guzmán", en un sistema de auto-citas *ad infinitum*. De esta manera cualquier escritor puede llegar a cualquier conclusión, fabricándose su propio archivo. ¿Cómo, con qué criterio fueron coleccionados tales datos, nombres, crímenes? Este sistema lo ha definido alguien como "*corte de obscurum per obscurius*" en el que el problema oscuro se define por referencia a otro todavía más oscuro.

2.— Fuentes y testimonios ausentes

Al hacer la "historia" del conflicto no se consultaron muchas opiniones, documentos o personas que tomaron parte eminente en aquel periodo histórico, y que en justicia debían ser al menos registrados, con el fin de establecer las bases de un análisis objetivo de la situación. Los señores ex-Presidentes de la República, los Comandantes del Ejército y de la Policía, los altos funcionarios de la justicia, y otros centenares y aun miles de personas que han expresado o pueden expresar de palabra o por escrito, son pareceres que no figuran en parte alguna del libro. La Jerarquía Eclesiástica en repetidas y muy variadas circunstancias, a lo largo de los años, expresó sus ideas sobre la violencia y su anhelo de paz. En el libro no están registradas.

El solo testimonio de un criminal ocupa un espacio por lo menos 20 veces mayor que el de todos los Señores Obispos del país. Los párrocos de las zonas afectadas por la violencia tienen sin duda algo que decir y no es presublime que todos estén de acuerdo con la opinión del autor principal. ¿Qué valor científico tenía en cambio acudir al testimonio de uno solo de ellos, sancionado por su prelado?

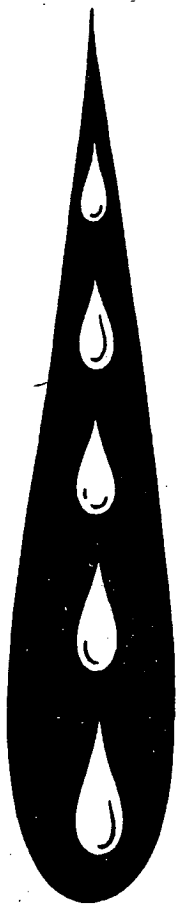
3.— El sistema de las generalizaciones

Saltan a la vista generalizaciones muy dudosas y con frecuencia equivocadas, según la formulación ilimitada y categórica con que se presentan. Por ejemplo se afirma que se utilizó la policía "en una campaña de persecución innegablemente pensada y planeada desde las altas esferas del gobierno" (97). Veredictos de esta naturaleza, en bloque, implacables, sin posibles distinciones o limitaciones, haciendo aparecer como responsable a todo un grupo social y a todo un gobierno, cualquiera que éste sea, carecen generalmente de toda seriedad científica y son injustas. El estamparlos en un escrito no es siempre indicio de valor personal, como afirma el autor del prólogo (98). En un estudio serio no se puede afirmar como verdad general lo que es apenas dudoso, o particular, o incierto, o limitado, y el hacerlo es una simple violación del más elemental principio de toda investigación. En el libro el ejército aparece insistentemente como un cuerpo inmoral, que comete toda clase de atropellos y persigue a determinado grupo político y a los campesinos. Es un principio de la más elemental metodología que cuanto más elevada es la categoría de la investigación, lo es más ardua, menos simplista y más poderosa. Otra generalización, al menos discutible, es afirmar que la financiación de la violencia se hizo mediante las exacciones impuestas por los bandoleros. El propio autor refiere —por boca de "Chispas"— que determinadas personas financiaban voluntariamente ciertos grupos de bandoleros en el Tolima (99).

(97) Op. cit., p. 39.

(98) Op. cit., p. 13.

(99) Op. cit., pp. 1668-169.



**NO GASTE EN AGUAS
ESPECIALES NI HIERVA
EL AGUA.**

Instale simplemente un filtro suizo
marca



y tendrá agua rigurosamente clara,
pura y libre de bacterias.

El filtro



esteriliza el agua instantaneamente
por medio de su bujía catalizadora
patentada.

Proteja su vida instalando un filtro
suizo



GEORGES ROCHE S. A.

Central:
Santa Teresa a Cipreses, 69
Telfs. 41.15.64 - 41.70.67
Caracas

Sucursal del Este:
Av. Los Jabillos
Edif. Anney- El Recreo
Telf. 71.14.80

VITAMINA
FARMICA ELIXIR

Estimulante del apetito

Productos **FARMICA**

AHORA Y SIEMPRE...
BRANCA
SERA SU ACEITE!



DOVILLA UNA JOYA EN ROPA.—CA MEJO A COLON, 5-1—TLF.: 41-65-42

La Casa Católica C. A.

IMAGINES
SASTRERIA ECLESIASTICA
LIBRERIA RELIGIOSA
ORNAMENTOS SAGRADOS
ORFEBRERIA
MUSICA SACRA

Encajes - Adornos Litúrgicos
Velas - Rosarios - Medallas

Gradillas a Sociedad

PASAJE HUMBOLDT

LOCALES: 3 y 5

TELEFONO: 41.14.85

Apartado de Correo: 1268

Dirección Cablegráfica:

CATOLICASA

CARACAS

ORACIONES

para rezar por la calle.

por Michel Quoist

Traducido por:

J. L. Martín Descalzo

y

R. M. Sans Vila

Adm. de "SIC"

El empleo del término "campesinos" es también muy arbitrario. Se hace un elogio cálido de los "campesinos guerrilleros", "cuya ferocidad se operó como reacción que superó a los atropellos recibidos", sin hacer distinción entre pueblo pacífico y pueblo en rebeldía. Se deja la impresión de que todo el pueblo campesino era perseguido y asesinado por las fuerzas del orden y por el gobierno, cuando en verdad muchos miles de auténticos campesinos fueron perseguidos y asesinados por las bandas de "guerrilleros". El libro dá la impresión de que en Colombia todo auténtico campesino perseguido fue liberal. Aparece una lamentable ausencia de flexión, de análisis equilibrado, de posibles explicaciones o atenuantes en favor de los que se consideran malos. No se distingue entre jefes y unidades del ejército o de la policía; la lógica parece ser "si no es todo bueno, todo es malo". Lo que hizo el pueblo se denomina defensa, reacción, heroísmo. Lo que hicieron las autoridades, aun las más altas, el ejército, la policía, se denomina crueldad, agresión, perversidad. Obviamente no tiene altura el pensar que la sociología se haga de manera tan simple.

¿En qué zonas se mezcló el móvil político o el económico? El autor recurre a divisiones fáciles de hacer pero difíciles de comprobar. No es exacto afirmar que en Boyacá y otros departamentos el fenómeno tiene exclusivamente carácter político, en tanto que en la región del Quindío fue de tipo económico. ¿Se querrá afirmar que donde los muertos pertenecían a un determinado partido el fenómeno fué político, y donde las víctimas eran del grupo contrario fué quizás de tipo económico?

4.— Las estadísticas. — El método de "la multiplicación por 2"

El libro ciertamente es rico en datos de todo género, lo que supone un gran esfuerzo. Se confiesa la falta de mejores fuentes para establecer el número de víctimas y las pérdidas materiales. Esto es exacto. Escogieron entonces un método simple que permitiera suplir la deficiencia, que consistió en multiplicar por dos las cifras incompletas. Tal sistema es muy discutible y arbitrario. Quizás hubiera sido preferible presentar únicamente los datos disponibles, analizándolos según su procedencia, sin aventurarse a hacer cálculos de escritorio. Se multiplicaron por dos los muertos del Tolima pero no los del Valle y otras regiones gravemente afectadas, donde se presenta también la misma inexactitud estadística que en el Tolima.

El recuento del número de "fincas totalmente abandonadas" en el Tolima a causa de la violencia parece abrumador: 34.730 "fincas" y 93.882 "propiedades" totalmente abandonadas hasta 1957 (100). A primera vista y con base en el Departamento Nacional de Estadística, estas cifras realmente son graves. El Directorio Agropecuario, que es la mejor fuente y la más moderna, enumera 72.133 "unidades de explotaciones agropecuarias" y 87.710 "parcelas" en todo el Departamento del Tolima en 1960. Por tanto, si las estadísticas del señor Fals Borda son exactas, por lo menos la mitad del número total de fincas del Tolima fueron **totalmente** abandonadas por causa de la violencia hasta 1957, es decir un promedio de 3.400 fincas por año. Desafortunadamente no se señala cuándo comienza el recuento de tales fincas; se puede suponer hacia 1947, fecha aproximada en que se origina la violencia según el libro. No está claro el término "propiedades abandonadas". No puede referirse a parcelas, pues significaría que por causa de la violencia se habrían abandonado en el Tolima más parcelas que las registradas por el Directorio Agropecuario para 1960. ¿Qué se entiende por "finca"? Hubiera sido muy importante definir mejor los términos esenciales para poder hacer una seria evaluación de las pérdidas materiales.

En otro punto se insinúa la opinión de que la violencia se intensifica, particularmente en el Quindío, con la perspectiva de la cosecha (101). ¿Podría quizás suceder que pasada la cosecha, cuando sobreviene la desocupación forzosa en la región se recrudece la violencia? Se necesita un estudio más a fondo para responder a estos y otros interrogantes, que procure escudriñar el aspecto geográfico de las zonas, su composición demográfica (especialmente su estratificación), la tenencia de la tierra, la economía regional y las estructuras culturales y políticas, como factores posibles que propician o frenan la delincuencia.

(100) Op. cit., p. 245.

(101) Op. cit., p. 248.

TODO PARA SU NIÑO EN DOVILLA, Jr. — TELF. 41-16-14



Bs.

175

Automático

Impermeable Antichoque

Nivada

El Reloj que fué al Antártico
con la Marina Norteamericana

Las camisas son

lavadas con

agua suavizada

Sólo

La Primera

garantiza este servicio

El 80 % de agua caliente
a 80° centígrados

Jabón en escamas
de la mejor calidad

En el lavado en cada camisa
empleamos un promedio de

15 litros de agua

DOVILLA UNA JOYA EN ROPA.— CAMEJO A COLON, 5-1—TELF.: 41-65-42

Maizina Americana

MARCA DE FABRICA
"EL AGUILA"

Es inmejorable para todo preparado que requiera el empleo de una harina fina y delicada.

COMO ALIMENTO DE
LOS NIÑOS, ANCIANOS
Y CONVALESCIENTES NO TIENE
RIVAL

Agradable al paladar y de fácil digestión, resultan los preparados hechos con

Maizina Americana

Recordamos fijarse en
"EL AGUILA"

de nuestra marca de fábrica para obtener nuestra legítima

Maizina Americana

Alfonzo Rivas y Cía. C.A.

Petición a San Félix 116

Apartado 122

Teléf.: 555445-555557

CARACAS

El análisis socio-económico del conflicto, en realidad, no superó la descripción rudimentaria.

5.—Aspectos religiosos del conflicto

Para el señor Fals Borda resulta indudable que unos grupos (que él identifica con un determinado grupo político) "advocaban absoluta libertad de enseñanza y pensamiento", en tanto que otro "requería la enseñanza y el pensamiento controlados". Se insinúa que en último término una de las causas más hondas de la violencia fue de origen religioso, porque unos colombianos tenían de la religión y de la libertad una concepción y otros la contraria. El conflicto estalla cuando el Estado, ante la incompatibilidad de las dos concepciones, resolvió "imponer" una concepción sobre la otra, unos determinados "valores excluyentes" (102). El grupo que "impuso tales valores excluyentes, empleó para ello "una técnica dentro del concepto del conflicto que es la violencia misma" definida como el empleo de formas de coerción física para alcanzar objetivos personales o de grupo. En definitiva tal grupo (partido conservador) echó mano de la "técnica de la violencia con miras a llegar a una meta racional" (103). En otros términos: la violencia fue el instrumento de imposición de determinadas concepciones religiosas, una especie de guerra santa hasta el exterminio. Así piensa el señor Fals Borda. Por su parte el autor principal parece estar de acuerdo y aduce como testimonio el libro del señor John D. Martz, Colombia: **A Contemporary political Survey**, en el que el escritor norteamericano analiza la persecución religiosa en Colombia y afirma que "en los fuertes tradicionales del conservatismo, comenzó a aparecer la violencia en nombre de la religión" (104).

Ciertamente se debe tener el valor de admitir que han existido y existen graves fallas religiosas en Colombia; en esto no hay ningún inconveniente. Pero el enfoque científico y la interpretación sociológica del fenómeno son muy discutibles. En el fondo la falla al respecto consiste en que los dos sociólogos Fals y Guzmán objetivizan y dan la categoría de interpretación científica a determinados juicios de valor personales o de secta. Es una equivocación corriente en la pseudo-investigación, consistente en la asimilación arbitraria y a veces casi inconsciente de los estados mentales del investigador con las causas reales y la interpretación objetiva del fenómeno. Frecuentemente lo que ciertos sociólogos o psicólogos presentan como interpretación de los fenómenos sociales es sólo la proyección de su psichis sobre los fenómenos que intentan explicar. Sería interesante ver hasta qué punto ha podido librarse el señor Fals Borda de incurrir en este escollo cuando intenta teorizar sobre el fenómeno religioso en Colombia. No es el objetivo, ni interesa en este comentario, como ya se dijo, hacer la biografía de sus autores. Otros podrán intentarlo procurando determinar la relación de causa a efecto que haya podido mediar entre la formación religiosa protestante del señor Fals Borda y la técnica que emplea para hacer "la sociología" del catolicismo en Colombia.

¿Por qué en todo este trágico proceso de violencia no aparece clara la posición de la Iglesia? Excepcionalmente una que otra referencia indirecta. No es justo que la única vez que se hace alusión a la condenación de la violencia por parte del Arzobispo de Bogotá, se tomen sus palabras no de los documentos directos sino de un escrito del Jefe del Partido Liberal. Las repetidas y graves patorales, circulares y exhortaciones de innumerables prelados no son siquiera mencionadas. Los libros de Mr. Martz y del parcial Mr. Flaherty no pueden servir de base única para hacer la historia religiosa del país. La omisión de la opinión de la Iglesia de ser voluntaria, no acreditaría la ecuanimidad y el recto juicio: si se supone involuntaria es difícil de explicar desde el punto de vista científico. Porque no es aceptable en un estudio objetivo de sociología o historia insinuar que en el fondo del conflicto obró una clase de violencia de tipo religioso (105), sin mencionar las otras posibles interpretaciones de los más autorizados personajes eclesiásticos o seculares.

(102) Op. cit., p. 370.

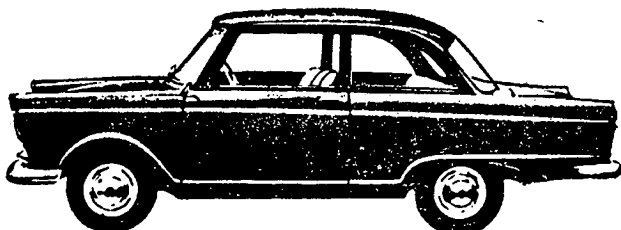
(103) Op. cit., p. 371.

(104) Op. cit., p. 243.

(105) Op. cit., p. 370 s.

DKW Junior

EL MAS BARATO DE SU CATEGORIA



le ofrece las siguientes ventajas técnicas

- Motor adelante para mayor seguridad.
- Por su tracción delantera, inmejorable estabilidad en las carreteras.
- Capacidad cinco pasajeros.
- Máxima aceleración de 0 a 80 kilómetros en 16.8 segundos.

Venga y vea nuestra exhibición.

ZICO S. A.

Avenida Bello Monte, entre Sears y La Creole - Teléfono: 71.74.51

Servicio y Repuestos en:

VALERA - VALENCIA - MARACAIBO - CORDO - MARACAY
PUERTO LA CRUZ - BARQUISIMETO - SAN CRISTOBAL

La solución
del problema
de la vida

Síntesis de la
doctrina católica

por Fernand Lelotte, S. J.

Adm. de "SIC"



un '63 de oro le desea **Marlboro**

DOVILLA UNA JOYA EN ROPA .—CAMEJO A COLON, 5-1—TLF.: 41-65-42

"El Catolicismo Social antes de la Rerum Novarum"

por C. van Gestel O. P.

¿Qué hizo la Iglesia antes de León XIII, en el campo social?

¿Qué hicieron los católicos antes del estallido marxista?

Muchas veces hemos escuchado esta pregunta.

A Ud. también se la han hecho.

Ud. tal vez ha titubeado y se ha sentido molesto al contestar.

SIC le ofrece un folleto, tomado de la pluma eximia del profesor de Lovaina C. van Gestel, O. P.

Con este folleto Ud. podrá satisfacer su interrogante y podrá contestar, con la historia en la mano, a sus interlocutores.

Ud. podrá constatar cómo ciertas posiciones que parecen "novedosas" de ciertos liberales actuales, no son, sino reediciones de viejas y caducas actitudes de tiempos ya idos.

Ud. podrá apreciar la vivencia del pensamiento católico, con todos los vaivenes humanos, propios de nuestra condición terrestre. A través de esos avatares Ud. podrá apreciar la savia profunda y vivificante que tonifica la Iglesia. No tiene Ud. por qué avergonzarse de Ella.

No tiene Ud. que temer a la verdad.

Este nuevo folleto viene a enriquecer la colección "Ediciones SIC". El precio es Bs. 1.

6.— Hechos y juicios de valor

Una de las características de toda seria investigación sociológica e histórica es la de no mezclar los estados mentales y juicios de valor propios del autor con los hechos o sujetos de la investigación. Dicho de otro modo: No prevenir las conclusiones introduciendo juicios de valor en el transcurso de la pesquisa. Esto no es fácil por la estrecha relación que liga los hechos y los valores en la mente del investigador. Continuamente tiene que estar sobre sí para no confundir la categoría de lo que es con la categoría de lo que **debe** o **debería** ser. En el libro comentado esta falla es muy notoria. Por ejemplo, en la parte destinada a hacer "la historia y la geografía de la violencia" se mezclan y confunden constantemente las opiniones y los juicios de valor de los autores con los hechos. Más aún, se llega a formular conclusiones inapelables aun antes de hacer la descripción de los mismos hechos. En el capítulo segundo el autor se propone describir "la primera ola de violencia". La lógica de la investigación exige en tales casos comenzar con la presentación objetiva de los acontecimientos. El autor principal emplea otra técnica; comienza el capítulo **fijando una posición** estableciendo tesis y formulando juicios de valor sobre las causas de determinada campaña electoral. En esta forma pierde interés y valor científico su "historia" porque ya desde las primeras líneas se determina quiénes son los "buenos" y quiénes los "malos".

Cuando se hace la descripción de los "guerrilleros" contraponiéndolos a los "bandoleros", aparece también la mezcla de **hechos y juicios de valor**:

"Caporal, el niño bandolero, había nacido para unificar acción y pensamiento sin minuto de diferencia: pensar, decidir y ejecutar en términos de segundos era privilegio de este niño" (106).

"El General Peligro" es presentado así:

"De recia contextura, es liberal a secas y si supo hacer la guerra, ahora construye la paz" (107).

"Chispas" en definitiva es

un "campesino en vías de regeneración" y "el prototipo de la juventud victimada por la violencia" (108)

Rangel

"soñó con una auténtica revolución".

El indio "Tacumá" aparece como un héroe de leyenda y

"bastaría darle un lanzón (. . .) y toda la raza plajao, la de los inconquistables, pasaría por la llanura en son de guerra. Es otro artífice de la paz" (109).

Saúl Fajardo es otro de

"los auténticos líderes" (110).

En esta forma la "historia de los guerrilleros" sutilmente se va transformando en una verdadera epopeya.

7.— Desórdenes de lenguaje

Es muy conocida la crítica que hace Sorokin de lo que él llama "argot fingido" y "defectos verbales". La característica de todos estos defectos consiste en sustituir por términos vagos y extranjeros los más claros y comprensibles (111). El señor Fals Borda para decir que todas las estructuras del país estuvieron en desorden durante la violencia, echa mano de "la acumulación de disfunciones", de "status-role", vínculos sistémicos", "cismogénesis", "anomia", conflictos "teléticos" y otros ejemplos de verbalismo. Se hacen largos rodeos, llenos de oscuridades para venir a descubrir a la postre un lugar común; por ejemplo dice que

"lo que se ha dado en llamar genéricamente como violencia en Colombia. . . puede interpretarse como la manifestación de un tipo de conflicto, como una revolución social y política" (112).

Para expresar que durante la violencia existió una profunda crisis se habla de grietas o **clavages** por los que se deslizó el conflicto, es decir, una realineación de status-roles dentro de sistemas que presentan altos índices de disfunción. Y otros muchos ejemplos de desórdenes de lenguaje que no hace falta

(106) Op. cit., p. 132.

(107) Op. cit., p. 160.

(108) Op. cit., p. 174.

(109) Op. cit., p. 162.

(110) Op. cit., p. 155-156.

(111) Pitirim A. Sorokin, "Achaques y Manías de la Sociología Moderna y Ciencias afines", Aguilar S. A. de ediciones, Madrid, 1957, p. 44 ss.

(112) Op. cit., p. 368.

CA. INDUSTRIAS Carligó
 MARCA REGISTRADA

MUEBLES de ACERO

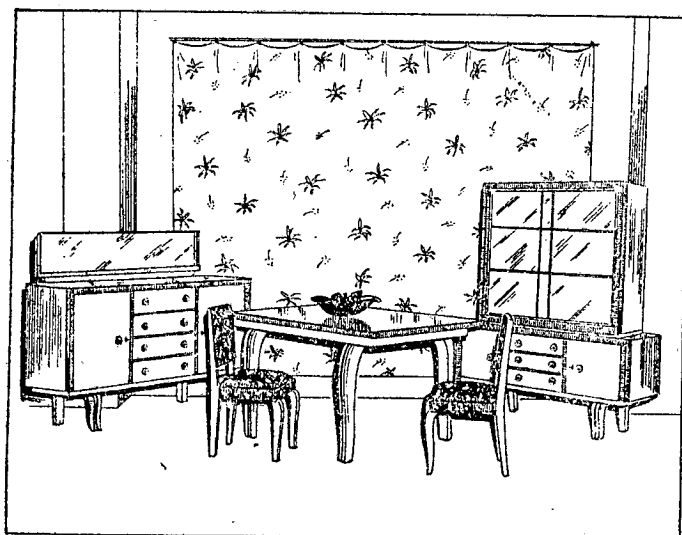
PRODUCIENDO
 MAS y MEJOR
VENEZUELA para

CALLE NUEVA AGUA SALUD
 Los ROBIES
 CARACAS Tel: 812584

“LA LIBERAL”

Telfs: 41.83.51 - 41.83.55

Esq. de Velázquez y Sucursales



*La mueblería que se enorgullece
 de embellecer los hogares venezolanos!!*

**“FRETE AL
 COMUNISMO ATEO”**

Por José Francisco Corta, S. J.

(3a. edición
 notablemente ampliada)

*Manual de Resistencia y
 de Ofensiva contra el Co-
 munismo ateo.*

*25.000 ejemplares vendi-
 dos en la edición com-
 pendiada.*

*El autor no ha temido en
 hablar claro y recio.*

Adm. de “SIC”
 CARACAS

DOVILLA UNA JOYA EN ROPA.— CAMEJO A COLON, 5-1—TELF.: 41-65-42

Para sus compras de artículos de farmacia, despacho de fórmulas y artículos de tocador, recuerde la

BOTICA ITALIANA

donde lo atenderán con prontitud y esmero en el menor tiempo posible

Rincón & Cía., C. A.

Frente al Mercado Principal

Teléfonos:

2206, 2207 y 2208

MARACAIBO

C. RODRIGUEZ H.

ALMACEN DE VIVERES

Y FRUTOS DEL PAIS

Coliseo a Peinero No. 34 y 36

TELEFONOS :

42.01.51 - 42.01.52

42.01.53

CARACAS - VENEZUELA

señalar con más detención con el fin de hacer observaciones más fundamentales sobre "la teoría del conflicto", "la teoría de los valores" y la "interpretación objetiva" de la violencia (113).

"LA TEORIA DEL CONFLICTO" Y "LA INTERPRETACION OBJETIVA" DE LA VIOLENCIA

Algunas de las fallas esenciales de la metodología empleada en el libro han quedado notadas anteriormente. La historia montada sobre tales "métodos de investigación" no tiene ninguna seriedad científica y por tanto tal "historia de la violencia" no puede servir de base a una verdadera sociología.

Al repasar detenidamente los "métodos de investigación" histórica empleados, nos encontramos ante una de aquellas sociologías que "... en lugar de promover el estudio objetivo de los fundamentales fenómenos psico-sociales trans-subjetivos, han conducido a estas disciplinas a un callejón sin salida de milagros subjetivos, trivialidades evanescentes, valoraciones arbitrarias y sombras volantes de las realidades psico-sociales esenciales. Raramente, si es que ocurrió antes, la sociología y la psicología olvidaron en tan gran medida el estudio de los hechos objetivos y fundamentales y se preocuparon tan excesivamente de la investigación minuciosa de "chismosas" trivialidades, especialmente de las que tienen un carácter de anhelo" (114). Ante esto cabría repetir con Hobbs: "Si yo hubiera leído (estos ensayos de investigación) tanto como otros hombres, habría sabido tan poco como ellos". "La única salida auténtica de esta situación es el camino de la sociología y la psicología integrales, basadas en una teoría integral de la verdad..." (115).

Afirma el señor Fals Borda que el científico no puede decir si un determinado desajuste social es bueno o malo, porque "estos conceptos son subjetivos y pueden variar según la perspectiva temporal". Ahora bien, una de las características más notorias y constantes del libro que se comenta consiste precisamente en que desde la primeras páginas separa en generalizaciones y simplificaciones anti-científicas e injustas "el Ying" y "Yang", "los líderes auténticos" y los "bandoleros", el gobierno y el pueblo, el ejército perseguidor y los campesinos perseguidos.

Desde el punto de vista de la teoría del conocimiento la opinión del señor Fals Borda merece una sencilla observación: El habla de que los conceptos "bueno" o "malo" son subjetivos y por tanto variables. Esto es obvio si se refiere al proceso mental por el cual se elabora el concepto. Basta fijarse en la terminología del vocablo. Pero no todo es proceso subjetivo; existe un elemento objetivo que se relaciona con los objetos exteriores. De lo contrario se aceptaría el relativismo en la teoría del conocimiento y en la moral; y en cuanto a utilidad práctica qué tranquilidad proporcionaría a los campesinos amenazados de muerte la teoría del señor Fals Borda sobre la maldad de los criminales como concepto puramente subjetivo!

Se han analizado las características científicas del libro. Antes de concluir se añaden algunas observaciones éticas muy simples: una investigación sociológica, para que sea verdadera, además de ser auténticamente científica, debe ser ante todo moralmente justa, útil para un fin honesto, y constructiva en relación al bien particular o al bien común de la sociedad. ¿Sería posible afirmar sincera y cristianamente, que el libro comentado reúne estas cualidades? Ciertamente no. ¿Le sirve al país, quebrantado ahora por tanto crimen y miseria, una incitación al resentimiento, a la cólera, a la renovación de las pasadas recriminaciones, al sectarismo político?

Es lamentable que nuevamente se haya "echado por el atajo de la escueta enumeración de crímenes nefandos con inculpaciones partidistas", sin lograr la interpretación objetiva del fenómeno.

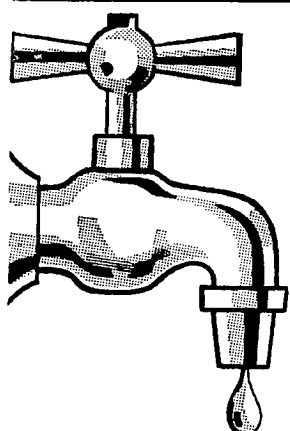
En el prólogo del libro se procuró darle un respaldo moral de la más alta categoría presentándolo como un servicio prestado por el autor principal con el beneplácito del señor Obispo de Ibagué. Tal presentación crea una grave confusión, ya que en ninguna parte de la obra aparece el *imprimatur* establecido por el Derecho Canónico (116).

(113) Op. cit., véase especialmente capítulo XIII.

(114) Sorokin, Op. cit., p. 435.

(115) Sorokin, Op. cit., p. 439.

(116) Canon 1.386



Cuidado!

EL DESPERDICIO DE AGUA
es consumo que Ud. paga!



Agua que usted desperdicie por descuido, es agua que tendrá que pagar como exceso de consumo. Haga revisar las llaves de su casa, oficina o industria. Por medidor, el suscriptor pagará la exacta cantidad de agua que consuma o desperdicie. El medidor será su administrador.

*Recuerde que
la llave del acueducto
está en su casa!*



**el Agua es Vida
no la Malgaste**





Un ingeniero de vuelo de KLM efectúa otra cuidadosa inspección, antes de que despegue su Jet DC-8.

Lo que Ud. debe saber sobre las excelentes garantías que le ofrece **KLM** en sus servicios a todos los continentes.

KLM ha estado volando durante más tiempo que cualquier otra línea aérea. Entérese de otras 10 razones por las que más viajeros creen que KLM es la línea aérea de mayor confiabilidad. Recorte el cupón al pie para obtener el nuevo folleto "Excursiones Día a Día".

1. KLM ha tenido más tiempo que ninguna otra línea aérea (43 años) para llegar a ser tan confiable como lo es.

2. KLM vuela a todos los continentes y, tan sólo en Europa, da servicio a 45 ciudades. KLM es la segunda línea aérea del mundo en cuanto a la extensión de sus rutas: 168.000 kms.

Mantenimiento de KLM

3. KLM ha mantenido siempre un alto prestigio entre otras líneas aéreas por su récord técnico. KLM fué la primera en usar hélices de metal, motores enfriados por aire y aviones con motores impulsados por turbinas.

4. KLM tiene en Amsterdam su propia planta de mantenimiento para jets, y su costo se

estima en treinta millones de bolívares.

Pilotos bien entrenados

5. Cada piloto de KLM obtiene su grado a través del continuo servicio, y sólo por medio de mucho trabajo. Después de 12 años de volar puede obtener el nombramiento de Piloto de Primera Clase.

6. El entrenador electrónico especial, costó un millón de dólares y aunque no vuela, reproduce los detalles de un vuelo en jet a cualquier aeropuerto del mundo.

7. KLM mantiene vuelos regulares con Venezuela desde 1934, en que, en Diciembre, aterrizó en Maiquetía el primer avión que provenía de Holanda rumbo a Curazao.

8. KLM tiene oficinas propias en Caracas, Maracaibo, Pto. La Cruz, Punto Fijo, Valencia y Barquisimeto, que asisten y asesoran a 42 Agencias de Viajes con sus sucursales, para que le atiendan mejor.

9. KLM tiene una red de comunicaciones en Venezuela que incluye 40 líneas telefónicas, 5 estaciones de radio, 4 teletipos, para poder ofrecer una confirmación inmediata a todo pedido que Ud. efectúe.

Notable voto de confianza

10. Más del 30% del trabajo de mantenimiento que realiza KLM, es hecho para otras aerolíneas, incluso una norteamericana. Un notable voto de confianza para KLM.

Consulte a su Agente de Viajes, llame a KLM o envíe este Cupón para información sin compromiso.

KLM DE VENEZUELA, C.A.
Plaza Sur Altamira, Caracas

Favor enviarme su folleto acerca de "Excursiones Día a Día".

NOMBRE:

DIRECCION:

CIUDAD:

ESTADO:



KLM